

## MS2020 – MT631/MT632

### Technische Beschreibung



Dokument-Code: DAD 020.616.161  
Version: V1.04  
Sprache: Deutsch  
Datum: 11.02.2016

## URheberrechte

©2011 ISKRAEMECO, d. d., Merjenje in upravljanje energije (Energie-Messtechnik und -Management). Alle Rechte vorbehalten. Iskrameco-Firmenzeichen und alle damit verbundenen Warenzeichen sind gesetzlich geschützte Warenzeichen oder Warenzeichen von Iskrameco, d. d. Alle anderen Warenzeichen sind Eigentum von deren jeweiligen Eigentümern. Alle Rechte vorbehalten.

Kein Bestandteil dieses Dokumentes darf ohne vorherige schriftliche Zustimmung von Iskrameco, d. d., in keiner Form vervielfältigt, wiedergegeben, übertragen, verbreitet, vorgeführt oder gespeichert werden, außer es ist in Ihrer Vertragslizenz anders vorgesehen oder es ausdrücklich schriftlich von Iskrameco, d. d., zugesagt wird.

---

## HAFTUNGSAUSSCHLUSS UND HAFTUNGSBESCHRÄNKUNGEN

Diese Technische Beschreibung wurden für Bedienung, Installation und Wartung der Zähler MT631/MT632 bestimmt. Diese Anleitung, einschließlich der ganzen Dokumentation, aufgenommen hier durch Bezugnahme als Dokumentation, vorgesehen oder erstellt auf der Iskrameco, d. d.-Website, sind als "AS IS" und "AS AVAILABLE" bestimmt und verfügbar, und ohne irgendwelche Bedingung, Unterstützung, Garantie, Erklärung oder Gewährleistung von Iskrameco, d. d., und deren verbundenen Unternehmen (nachfolgend gemeinsam als "Iskrameco" bezeichnet). Von Iskrameco wird keine Haftung für irgendwelche typografische, technische oder andere Ungenauigkeiten, Fehler oder Auslassungen in dieser Dokumentation, auch nicht für irgendeinen Verlust wegen der Anwendung dieser Dokumentation, übernommen. Iskrameco behält sich das Recht auf eine periodische Änderung von Informationen, die in dieser Dokumentation enthalten sind, vor – Iskrameco ist jedoch nicht verpflichtet, solche Änderungen, Aktualisierungen, Verbesserungen oder andere Ergänzungen zu dieser Dokumentation zu bieten. Iskrameco wird für keine Art von Schäden haften, die mit dieser Dokumentation oder deren Anwendung in Zusammenhang stehen, oder Leistungsfähigkeit oder Nichterfüllung von Software, Hardware, Service oder von irgendwelchen Drittprodukten und Diensten in Zusammenhang stehen.

MIT AUSNAHME, WENN IN IHREM VERTRAG MIT ISKRAEMECO AUSDRÜCKLICH VORGESEHEN IST, WERDEN VON ISKRAEMECO ALLE GEWÄHRLEISTUNGEN, GEÄUSSERT ODER IMPLIZIERT, EINSCHLIESSEND, ABER NICHT EINGESCHRÄNKT AUF IMPLIZIERTE GEWÄHRLEISTUNGEN VON MARKTGÄNGIGKEIT ODER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK UND GEGEN EINEN VERSTOSS, AUSDRÜCKLICH ABGELEHNT. ISKRAEMECO GEWÄHRLEISTET NICHT, DASS DIE IM PRODUKT ENTHALTENEN FUNKTIONEN UNGESTÖRT ODER FEHLERFREI SEIN WERDEN, ODER DIESE MÄNGEL IM PRODUKT ODER FEHLER BEI DATEN KORRIGIERT WERDEN. AUSSERDEM GARANTIERT ISKRAEMECO NICHT ODER GIBT KEINE ERKLÄRUNG HINSICHTLICH DER ANWENDUNG ODER ERGEBNISSE DER ANWENDUNG DES PRODUKTES ODER DESSEN DOKUMENTATION IN BEZEICHNUNGEN ÜBER DEREN RICHTIGKEIT, GENAUIGKEIT, ZUVERLÄSSIGKEIT ODER ANSONSTEN. KEINE MÜNDLICHE ODER SCHRIFTLICHE INFORMATION ODER KEIN HINWEIS, GEGEBEN VON ISKRAEMECO ODER VON EINEM BEVOLLMÄCHTIGTEN ISKRAEMECO-VERTRETER, WIRD EINE GARANTIE LEISTEN ODER AUF IRGEND EINE WEISE DEN GELTUNGSBEREICH ERWEITERN. EINIGE JURISDIKTIONEN ERLAUBEN NICHT DIE AUSSCHLIESSUNG DER IMPLIZIERTEN GEWÄHRLEISTUNGEN, DESHALB KANN DIE OBIGE AUSSCHLIESSUNG NICHT GELTEN. AUF KEINEN FALL, EINSCHLIESSLICH FAHRLÄSSIGKEIT, WERDEN ISKRAEMECO, DEREN DIREKTOREN, BEAUFTRAGTE, ANGESTELLTE ODER VERTRETER FÜR KEINEN NEBENSCHADEN, KEINE BESONDEREN UND ZUSÄTZLICHEN SCHADENANSPRÜCHE ODER FOLGESCHÄDEN (EINSCHLIESSLICH SCHÄDEN FÜR VERLUST DES GESCHÄFTES, VERLUST DES GEWINNS, UNTERBRECHUNG DER GESCHÄFTSTÄTIGKEIT, VERLUST GESCHÄFTLICHER INFORMATIONEN USW.), ENTSTEHEND DURCH ANWENDUNG ODER UNFÄHIGKEIT, DAS PRODUKT ODER DESSEN DOKUMENTATION ANZUWENDEN, VERANTWORTLICH SEIN, SOGAR WENN ISKRAEMECO ODER EIN VON ISKRAEMECO BEVOLLMÄCHTIGTER VERTRETER AUF DIE MÖGLICHKEIT EINES SOLCHEN SCHADENS HINGEWIESEN WURDE. EINIGE JURISDIKTIONEN ERLAUBEN DIE EINSCHRÄNKUNG ODER AUSSCHLIESSUNG DER HAFTUNG FÜR NEBENSCHADEN ODER FOLGESCHADEN NICHT ODER LASSEN DIE AUSSCHLIESSUNG ODER EINSCHRÄNKUNG DER HAFTUNG NUR FÜR FAHRLÄSSIGKEIT ZU, ABER NICHT FÜR GROBE FAHRLÄSSIGKEIT ODER VERSUCH, DESHALB KANN DIESE AUSSCHLIESSUNG NICHT GELTEN. IN KEINEM FALL WIRD ISKRAEMECO'S TOTALE HAFTUNG FÜR ALLE SCHÄDEN, VERLUSTE UND KLAGEGRÜNDE (UNABHÄNGIG DAVON, OB IM VERTRAG, SCHADENERSATZRECHT, EINSCHLIESSLICH FAHRLÄSSIGKEIT, ODER AUF ANDEREM WEGE) DEN FÜR DAS PRODUKT UND DESSEN DOKUMENTATION BEZAHLTEN BETRAG ÜBERSCHREITEN.

## **MT631-D1**

**3x230/400 V, 5(60) A**

**1x230 V, 5(60) A**

## **MT631-D2**

**3x230/400 V, 5(100) A**

**1x230 V, 5(100) A**

**MS2020 ELECTRONISCHER  
DREIPHASEN-WIRKVERBRAUCHZÄHLER (SLP)**

## **MT632-D1**

**3x230/400 V, 5(60) A**

**1x230 V, 5(60) A**

## **MT632-D2**

**3x230/400 V, 5(100) A**

**1x230 V, 5(100) A**

**MS2020 ELECTRONISCHER DREIPHASEN-WIRK und  
BLIND VERBRAUCHZÄHLER (RLM)**

## i. Über die Technische Beschreibung

- Die Technische Beschreibung stellt Funktionalitäten, den Zweck, den Zählerbau, Installation, Wartung und Verwendung des MT63x Zählers (wo x steht als 1 für SLP bzw. 2 für RLM Ausführungsvariante) vor.
- Das Dokument ist für technisch qualifiziertes Personal, das bei Energieversorgungsunternehmen, für die Systemplanung und Betrieb des Systems verantwortlich ist, zgedacht.

## ii. Definitionen und Abkürzungen

|                |                                                                                                                                |
|----------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>3.HZ</b>    | Elektronischer Haushaltzähler mit Dreipunkt Befestigung                                                                        |
| <b>A</b>       | Wirkenergie                                                                                                                    |
| <b>+A</b>      | Positive Wirkenergie, Energieverbrauch plus, OBIS Code: 1.8.0                                                                  |
| <b>-A</b>      | Negativer Wirkenergie, Energieverbrauch minus, OBIS Code: 2.8.0                                                                |
| <b>BSI</b>     | Bundesamt für Sicherheit in der Informationstechnik                                                                            |
| <b>BZ</b>      | BasisZähler: die funktionalen Anforderungen werden in LNN Lastenheft BZ-Funktionen festgelegt                                  |
| <b>CE</b>      | Symbol für die Freiverkehrsfähigkeit innerhalb der EU (Europäische Union)                                                      |
| <b>COSEM</b>   | COmpanion Specification for Energy Metering                                                                                    |
| <b>d</b>       | Die LCD-Bezeichnung im MT691 (Abkürzung) für den Energieverbrauch an einem Tag                                                 |
| <b>DIN</b>     | Deutsches Institut für Normung (German Institute for Standardisation)                                                          |
| <b>DKE</b>     | Deutsche Kommission Elektrotechnik Elektronik Informationstechnik im DIN und VDE                                               |
| <b>eHZ</b>     | Elektronischer Haushaltzähler in Stecktechnik                                                                                  |
| <b>EMC</b>     | Electromagnetic compatibility                                                                                                  |
| <b>EMV</b>     | Elektromagnetische Verträglichkeit                                                                                             |
| <b>EN</b>      | Europäische Norm                                                                                                               |
| <b>EnWG</b>    | Energiewirtschaftsgesetz                                                                                                       |
| <b>FNN</b>     | Forum Netztechnik und Netzbetrieb im VDE                                                                                       |
| <b>FF</b>      | Fataler Fehler                                                                                                                 |
| <b>HDLC</b>    | High-Level Data Link Control                                                                                                   |
| <b>ID</b>      | Identifikation                                                                                                                 |
| <b>IEC</b>     | International Electrotechnical Commission                                                                                      |
| <b>IP</b>      | Bezeichnung für die Schutzart                                                                                                  |
| <b>IR</b>      | InfraRot                                                                                                                       |
| <b>ISO</b>     | International Organization for Standardisation                                                                                 |
| <b>kWh</b>     | Kilowattstunde                                                                                                                 |
| <b>LCD</b>     | Liquid Crystal Display (Flüssigkristallanzeige)                                                                                |
| <b>LED</b>     | Leuchtdiode (Licht-emittierende Diode)                                                                                         |
| <b>LMN</b>     | Local Metrological Network (Lokales metrologisches Netzwerk)                                                                   |
| <b>MID</b>     | Measuring Instruments Directive                                                                                                |
| <b>MS-2020</b> | Mess-System 2020                                                                                                               |
| <b>MSB</b>     | Messstellenbetreiber                                                                                                           |
| <b>N</b>       | Neutral                                                                                                                        |
| <b>OBIS</b>    | OBject Identification System                                                                                                   |
| <b>PIN</b>     | Persönliche Identifikations-Nummer                                                                                             |
| <b>PP</b>      | Protection Profile                                                                                                             |
| <b>PPE</b>     | Personen-Schutzausrüstung (Personal Protection Equipment)                                                                      |
| <b>RLM</b>     | Registrierende-Lastgang-Messung                                                                                                |
| <b>RoHS</b>    | Restriction of (the use of certain) hazardous substances (gefährliche Substanzen)                                              |
| <b>SLP</b>     | Standard Lastprofil                                                                                                            |
| <b>SMGw</b>    | Smart Meter Gateway (Die funktionalen Anforderungen werden in LNN Lastenheft SMGw Funktionen festgelegt)                       |
| <b>TE</b>      | Teilungseinheit, a = 18 mm (DIN 43880)                                                                                         |
| <b>TR</b>      | Technische Richtlinie                                                                                                          |
| <b>VDE</b>     | Verband der Elektrotechnik Elektronik Informationstechnik e.V.                                                                 |
| <b>VNB</b>     | Verteilnetzbetreiber                                                                                                           |
| <b>W</b>       | Watt: Einheit für die Leistungsmessung                                                                                         |
| <b>WEEE</b>    | Waste from Electrical and Electronic Equipment (Europäische Richtlinie für die Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Schrott) |

### iii. Referenzdokumente

- Iskraemeco Allgemeine Geschäftsbedingungen

### iv. Versionierung

| Datum      | Version | Aktualisierung                                                                                    |
|------------|---------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 17.08.2015 | V1.00   | Die erste Version des Dokumentes                                                                  |
| 02.10.2015 | V1.01   | Kapitel 6.3. Bearbeitet<br>(PTB: keine Eichung beim Hersteller; Nacheichung nicht ausgeschlossen) |
| 06.10.2015 | V1.02   | Konkretisierung von Eichung, Prüfung und Kalibrierung                                             |
| 25.01.2016 | V1.03   | Anpassungen: Netzanschluss Daten, Genauigkeit nach MID bzw. IEC,<br>Impulskonstante Blindarbeit   |
| 11.02.2016 | V1.04   | Kapitel 5.7.1. Ergänzung (PTB Hinweis)                                                            |

**INHALTSVERZEICHNIS**

|           |                                                                                                            |           |
|-----------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>1.</b> | <b>SICHERHEITSINFORMATIONEN .....</b>                                                                      | <b>1</b>  |
| 1.1.      | Verantwortlichkeit.....                                                                                    | 1         |
| 1.2.      | Sicherheitshinweise .....                                                                                  | 2         |
| 1.2.1.    | Sicherheitshinweise bei der Handhabung beziehungsweise Zählerbedienung und Einbau .....                    | 2         |
| 1.2.2.    | Zählerinstallationsverfahren .....                                                                         | 3         |
| 1.2.3.    | Zählerwartung .....                                                                                        | 7         |
| <b>2.</b> | <b>STANDARDS UND REFERENZEN .....</b>                                                                      | <b>9</b>  |
| <b>3.</b> | <b>ENERGIEMESSUNG UND MT63X ZÄHLER .....</b>                                                               | <b>10</b> |
| 3.1.      | Allgemeine Informationen und Eigenschaften vom elektronischen Dreiphasen<br>Wirkverbrauchzähler MT63x..... | 10        |
| 3.1.1.    | Einige Hinweise und Erklärungen zum Modell vom MT63x Zähler .....                                          | 11        |
| <b>4.</b> | <b>MT63X ZÄHLER VORSTELLUNG .....</b>                                                                      | <b>13</b> |
| 4.1.      | Zähler Aussehen .....                                                                                      | 13        |
| 4.2.      | Leistungsschild.....                                                                                       | 14        |
| 4.3.      | Zähler-Typenbezeichnung .....                                                                              | 15        |
| 4.4.      | Allgemeine Eigenschaften des Zählers MT631/MT632 .....                                                     | 16        |
| 4.5.      | Technische Daten und Informationen vom Zähler Typ MT631/MT632 .....                                        | 17        |
| 4.6.      | Abmessungen und Gewicht .....                                                                              | 19        |
| 4.6.1.    | Zähler MT631/MT632 ohne Moduldeckel .....                                                                  | 20        |
| 4.6.2.    | Zähler MT631/MT632 mit dem Moduldeckel .....                                                               | 21        |
| 4.7.      | Blockschaltbild und Signalflüsse .....                                                                     | 22        |
| 4.8.      | Zähleraufbau .....                                                                                         | 23        |
| 4.8.1.    | Zählergehäuse .....                                                                                        | 24        |
| 4.8.2.    | Klemmenblock .....                                                                                         | 25        |
| 4.8.2.1.  | Anschlussklemmen-Daten .....                                                                               | 26        |
| 4.8.2.2.  | Erfassung des Klemmendeckel-Öffnens .....                                                                  | 27        |
| 4.9.      | Die LMN-Schnittstelle (Messstellenbetreiber).....                                                          | 28        |
| 4.10.     | Optische Schnittstelle (Interface) .....                                                                   | 29        |
| 4.10.1.   | Beschreibung der optische Taste .....                                                                      | 29        |
| 4.10.2.   | Prüf-LED .....                                                                                             | 29        |
| 4.11.     | LCD Flüssigkristallanzeige (MT631) .....                                                                   | 30        |
| 4.11.1.   | Anzeige und Bedienung .....                                                                                | 32        |
| 4.11.1.1. | Anzeigetest .....                                                                                          | 32        |
| 4.11.1.2. | Anzeige Register 1.8.0/2.8.0 .....                                                                         | 32        |
| 4.11.1.3. | Anzeige Register 1.8.1/1.8.2 – Zweitarif Betrieb .....                                                     | 32        |
| 4.11.2.   | Erfassung historischer Verbrauchswerte (nur MT631) .....                                                   | 33        |
| 4.11.3.   | Anzeige historischer Verbrauchswerte.....                                                                  | 33        |
| 4.11.3.1. | Anzeige der historischen Verbrauchswerte deaktiviert .....                                                 | 33        |
| 4.11.3.2. | Anzeige der historischen Verbrauchswerte mit aktivierter Datenschutz-Option. ....                          | 33        |
| 4.11.3.3. | Anzeige der historischen Verbrauchswerte ohne aktivierter Datenschutz-Option .....                         | 34        |
| 4.11.3.4. | Eingabe der PIN .....                                                                                      | 34        |
| 4.11.3.5. | Start des selbst gewählten Zeitraums .....                                                                 | 35        |
| 4.11.3.6. | Zurücksetzen der Verbrauchswerte und Ausblenden der "INFO Zeile" .....                                     | 35        |
| 4.11.4.   | Historischer Verbrauch über feste Zeiträume .....                                                          | 35        |
| 4.11.5.   | Historischer Verbrauch seit letzter Nullstellung.....                                                      | 36        |
| 4.12.     | LCD Flüssigkristallanzeige (MT632) .....                                                                   | 36        |
| 4.12.1.   | Anzeige und Bedienung .....                                                                                | 38        |

|           |                                                                                           |           |
|-----------|-------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| 4.12.1.1. | Anzeigetest .....                                                                         | 38        |
| 4.12.1.2. | Anzeige Register 1.8.0/2.8.0 und 5.8.0/6.8.0/7.8.0/8.8.0 .....                            | 38        |
| 4.13.     | Zweitarif Betrieb (nur MT631) .....                                                       | 39        |
| <b>5.</b> | <b>INSTALLIERUNG UND WARTUNG DES ZÄHLERS .....</b>                                        | <b>40</b> |
| 5.1.      | Allgemeine über der Installation und Wartung des MT631/MT632 .....                        | 40        |
| 5.1.1.    | Sicherheit bei der Installation .....                                                     | 40        |
| 5.1.2.    | Installations- und Wartungsanleitung .....                                                | 40        |
| 5.2.      | Anschlussdiagramm .....                                                                   | 40        |
| 5.3.      | Zählerinstallation .....                                                                  | 41        |
| 5.4.      | Moduldeckel .....                                                                         | 41        |
| 5.5.      | Vorbereitung von Kabeln .....                                                             | 42        |
| 5.5.1.    | Stromkabel (Netzkabel) .....                                                              | 42        |
| 5.5.2.    | Kabel für Eingänge und Hilfsklemmen .....                                                 | 43        |
| 5.5.3.    | Steckverbinder für die Schnittstelle LMN .....                                            | 43        |
| 5.6.      | Anschlussverfahren von Zähler .....                                                       | 44        |
| 5.7.      | Gateway Installation .....                                                                | 44        |
| 5.7.1.1.  | Tausch von Sicherung .....                                                                | 48        |
| 5.7.2.    | Zählerdeinstallation .....                                                                | 50        |
| 5.8.      | Zählerwartung .....                                                                       | 50        |
| <b>6.</b> | <b>ZÄHLER IN BETRIEB UND SEINE ANWENDUNGEN .....</b>                                      | <b>51</b> |
| 6.1.      | Datenspeicherung .....                                                                    | 51        |
| 6.2.      | Überwachung der Richtigkeit vom Zählerbetrieb .....                                       | 51        |
| 6.3.      | Fehlerfunktionserkennung .....                                                            | 51        |
| 6.4.      | Betrieb bei Spannungsunterbrechungen .....                                                | 52        |
| 6.5.      | Hinweise zur Angabe der Stromstärken. ....                                                | 52        |
| <b>7.</b> | <b>ANHANG .....</b>                                                                       | <b>53</b> |
| 7.1.      | Liste der direkt mindestens lesbaren / änderbaren Eigenschaften (SLP) .....               | 53        |
| 7.2.      | Liste der direkt mindestens lesbaren / änderbaren Eigenschaften (RLM) .....               | 62        |
| 7.3.      | Liste der direkt mindestens lesbaren / änderbaren Eigenschaften (GRID) .....              | 66        |
| 7.4.      | Zusätzlich direkt lesbare / änderbare Register für die historischen Verbrauchswerte ..... | 68        |

**VERZEICHNIS DER BILDER**

|                                                                                                                                  |    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| Bild 1: MT63x Zähler .....                                                                                                       | 10 |
| Bild 2: Systemumfeld im Projekt gekennzeichnet mit "Mess-System 2020". .....                                                     | 12 |
| Bild 3: MT63x Zähler mit dem Moduldeckel .....                                                                                   | 13 |
| Bild 4: MT63x Zähler mit installiertem Gateway und Moduldeckel .....                                                             | 13 |
| Bild 5: Leistungsschild vom Zähler MT63x .....                                                                                   | 14 |
| Bild 6: Befestigungsstellen .....                                                                                                | 19 |
| Bild 7: Befestigungsbügel .....                                                                                                  | 19 |
| Bild 8: Außen Abmessungen des Zählertyps MT631/MT632 ohne Moduldeckel .....                                                      | 20 |
| Bild 9: Außen Abmessungen des Zählertyps MT631/MT632 mit Moduldeckel .....                                                       | 21 |
| Bild 10: MT631/MT632 – Blockschaltbild .....                                                                                     | 22 |
| Bild 11: Beschreibung des Zählers MT631/MT632 .....                                                                              | 23 |
| Bild 12: Positionen von Plomben beim Zähler MT631/MT632 .....                                                                    | 23 |
| Bild 13: Plombierungsstelle von LMN Kommunikation .....                                                                          | 24 |
| Bild 14: MT631/MT632 Klemmenblock .....                                                                                          | 25 |
| Bild 15: Erfassung des Klemmendeckel-Öffnens .....                                                                               | 27 |
| Bild 16: LMN Schnittstelle .....                                                                                                 | 28 |
| Bild 17: Stecker-Belegung der LMN-Schnittstelle (Blick in die Buchse hinein) .....                                               | 28 |
| Bild 18: Optische Schnittstelle an der Frontseite des Zählers (oben) und angebrachte Sonde (unten) .....                         | 29 |
| Bild 19: MT631 LCD Anzeige .....                                                                                                 | 30 |
| Bild 20: Detaillierte Beschreibung der LCD-Anzeige .....                                                                         | 30 |
| Bild 21: Anzeige Register 1.8.0 .....                                                                                            | 32 |
| Bild 22: Anzeige Register 1.8.1 – Wirkenergie A+ Tarif 1 .....                                                                   | 32 |
| Bild 23: Anzeige Register 1.8.2 – Wirkenergie A+ Tarif 2 .....                                                                   | 32 |
| Bild 24: Eingabe der PIN .....                                                                                                   | 34 |
| Bild 25: Anzeige des Verbrauchs seit letzte Nullstellung .....                                                                   | 35 |
| Bild 26: Anzeige des Verbrauchs in letzten 7 Tagen .....                                                                         | 35 |
| Bild 27: MT632 LCD Anzeige .....                                                                                                 | 36 |
| Bild 28: Detaillierte Beschreibung der LCD-Anzeige .....                                                                         | 37 |
| Bild 29: Anzeige Register 1.8.0 und Momentanleistung .....                                                                       | 38 |
| Bild 30: Anzeige Register 5.8.0 und Momentanleistung .....                                                                       | 38 |
| Bild 31: Anschlussdiagramm für den MT631/MT632 Zähler .....                                                                      | 40 |
| Bild 32: Moduldeckel ohne Ausschnitt .....                                                                                       | 41 |
| Bild 33: Moduldeckel mit ausschnitt Breite 9TE .....                                                                             | 41 |
| Bild 34: Moduldeckel mit ausschnitt Breite 4TE .....                                                                             | 42 |
| Bild 35: Richtig vorbereitete Kabel .....                                                                                        | 42 |
| Bild 36: Vorbereiten der Stromkabel .....                                                                                        | 43 |
| Bild 37: Steckverbinder RJ12 und Pin-Bezeichnung .....                                                                           | 43 |
| Bild 38: Moduldeckel abnehmen .....                                                                                              | 44 |
| Bild 39: Klemmendeckel entfernt .....                                                                                            | 45 |
| Bild 40: SMGw Montage .....                                                                                                      | 45 |
| Bild 41: Power Kabel Verbindung .....                                                                                            | 46 |
| Bild 42: LMN Schnittstelle – Zugang zu RJ-12 Buchsen .....                                                                       | 46 |
| Bild 43: Verbindung SMGw an LMN-1 Stecker .....                                                                                  | 46 |
| Bild 44: Zähler mit montierten SMGw und Moduldeckel. Richtige Position und Länge von Power Kabel .....                           | 47 |
| Bild 45: Abtrennen von Barriere .....                                                                                            | 47 |
| Bild 46: Zähler mit SMGw, Moduldeckel und Klemmenblockdeckel .....                                                               | 48 |
| Bild 47: Sicherungs-Gehäuse Öffnung .....                                                                                        | 49 |
| Bild 48: Wechseln von Sicherung .....                                                                                            | 49 |
| Bild 49: Sicherungsgehäuse mit ersetzte Sicherung wird in die Position gebracht<br>(umgekehrte Reihenfolge als im Bild 47) ..... | 49 |
| Bild 50: Sicherungsgehäuse in richtiger Position – Stellungen "GEZÄHLT" (links) und "UNGEZÄHLT" (rechts) .....                   | 50 |

TABELLENVERZEICHNIS

Tabelle 1: Erklärung der Typenbezeichnung für den Zähler MT63x..... 15

Tabelle 2: Technische Daten vom Zähler MT631/MT632..... 18

Tabelle 3: Anschlussklemmen-Daten für die MT631/MT632-D1 (60 A) Zähler ..... 26

Tabelle 4: Anschlussklemmen-Daten für die MT631/MT632-D2 (100 A) Zähler ..... 26

Tabelle 5: Anzeige des Verbrauchswertes je nach Zählart ..... 33

Tabelle 6: Tarif Schema 1 ..... 39

Tabelle 7: Tarif Schema 2 ..... 39

Tabelle 8: Pin-Bezeichnung des Steckverbinders RJ12..... 43

# 1. SICHERHEITSINFORMATIONEN

Die Sicherheitsinformationen, die in diesen Installations- und Wartungsanleitungen verwendet werden, sind mit folgenden Symbolen und Piktogrammen beschrieben:



**GEFAHR:** für eine eventuell gefährliche Situation, die zu schweren Körperverletzungen oder zu Todesfällen führen könnte – Vorsicht, hochriskante Gefahren.



**WARNUNG:** auf mittelgroße Gefährdung achten.

**ACHTUNG:** für eine eventuell gefährliche Situation, die zu leichten Körperverletzungen oder Sachschaden führen kann – Vorsicht, geringe Risikogefahren.



**Bedienungsanweisungen:** für allgemeine Details und andere nützliche Informationen.

Alle Sicherheitsinformationen in diesen Installations- und Wartungsanleitungen beschreiben Art und Quelle der Gefahr wie auch deren eventuelle Folgen und Maßnahmen zur Verhinderung der Gefahr.

## 1.1. Verantwortlichkeit

Der Zählereigentümer ist verantwortlich dafür, dass alle bevollmächtigten Personen, die mit dem Zähler zu tun haben, die Kapiteln des Benutzerhandbuchs und der Installations- und Wartungsanleitungen, die eine gefahrlose Handhabung bzw. Bedienung des Zählers erklären, lesen und verstehen.

Das Personal muss für die auszuführende Arbeit entsprechend qualifiziert sein. Die Installateure müssen über die erforderlichen technischen Fachkenntnisse und Fähigkeiten verfügen und müssen vom Energieversorger für die Installationsprozedur bevollmächtigt sein.

Das Personal muss genau die Sicherheitsvorschriften bzw. Sicherheitsbestimmungen und Betriebsanleitungen befolgen, die in einzelnen Kapiteln in Installations- und Wartungsanleitungen wie auch im Benutzerhandbuch enthalten sind.

Der Zählereigentümer ist besonders für den Schutz von Personen und Lebewesen, sowie für die Vermeidung des Sachschadens und für die Schulung des Personals verantwortlich.

## 1.2. Sicherheitshinweise

### 1.2.1. Sicherheitshinweise bei der Handhabung beziehungsweise Zählerbedienung und Einbau

Zu Beginn der Installierung auf der Messstelle muss der Zähler vorsichtig aus der Verpackung genommen werden, damit er nicht auf den Boden fällt und auch andere externe oder interne Beschädigungen des Gerätes und des Personals verhindert werden. Sollte es zu einem solchen Vorfall trotz aller Sicherheitsmaßnahmen kommen, darf der Zähler nicht auf der Messstelle installiert werden, weil eine solche Beschädigung zu verschiedenen Gefahren führen kann. In einem solchen Fall soll der Zähler an den Hersteller zur Untersuchung und Prüfung zurückgesendet werden.



**ACHTUNG:** Die Ränder von Plomben und Plombierdrähten sowie einige Ränder unter dem (entfernten) Klemmendeckel sind scharf und können zu Verletzungen führen!



**ACHTUNG:** Die Temperatur des Klemmenblocks eines angeschlossenen und im Betrieb befindlichen Zählers kann ansteigen, deshalb kann auch die Temperatur des Klemmendeckels höher sein und zu Verbrennungen führen.



**Bei einer Beschädigung im Zählerinnen Teil, darf der Zähler nicht geöffnet werden.**



**ACHTUNG:** Der Zähler darf nur zum bestimmten Messzweck eingesetzt werden, für den er gefertigt wurde. Jeder Zählermissbrauch wird zu potentiellen Gefahren führen.



**WARNUNG:** Um gefahrlose Messungen zu haben, sollten diese während der Installations- Phase, die ganze Zeit überwacht werden. Die Plomben dürfen nicht gebrochen und die Zähler nie geöffnet werden!



In allen Fällen, wo das Symbol  angebracht ist, und nicht 100 % klar ist was genau gemeint ist, muss ein Spezialist um Rat gefragt werden, um eine Gefahrensituation zu verhindern.

Die Verfahren für die korrekte Zählerinstallation werden in diese Installations- und Wartungsanleitung so genau wie möglich beschrieben. Aus Sicherheitsgründen und um Schäden zu vermeiden, bitten wir Sie höflich, diese Anweisungen zu befolgen.



**Ausführlichere technische Spezifikationen und Eigenschaften des Zählers MT631/MT632 und dessen Anwendungszweck, finden Sie im kompletten Benutzerhandbuch, das dem an den Eigentümern zusteht.**



**Nur ein entsprechend korrekt angeschlossener Zähler kann richtig messen! Jeder Anschlussfehler könnte zu finanziellen Verlusten/Schäden des Elektrizitätsversorgungsunternehmens beziehungsweise des Eigentümers, führen!**

### 1.2.2. Zählerinstallationsverfahren



**GEFAHR: Der Elektrizitätszähler MT631/MT632 ist ein Instrument, das am elektrischen Netz angeschlossen ist. Jeder unbefugter Eingriff in des Gerätes, kann lebensgefährlich sein, somit ist jede unbefugte Manipulation, nach geltenden Rechtsvorschriften, untersagt. Jeder Versuch einer Beschädigung der Plombe sowie auch jedes unbefugte Öffnen des Klemmendeckels oder der Zählerkappe ist streng verboten.**

Das verantwortliche Energieversorgungsunternehmen bzw. der Einrichter der Messstelle, wird vor dem Beginn der entsprechenden Arbeiten, die durchzuführen sind, an einer Schulung teilnehmen, um sicherzustellen, dass alle Installateure die notwendige Kenntnisse besitzen und entsprechend geschult wurden, sodass Sie die Gefahren und Sicherheitsprobleme verstehen und alle relevanten Fähigkeiten haben.

Der Installateur muss verschiedene Messinstallationen, Zählertypen und verschiedene entsprechende Ausrüstungen erkennen und verstehen, um eine erfolgreiche Installation des Elektrizitätszählers durchführen zu können.



**Der Installateur muss vor der Installation örtliche Verordnungen berücksichtigen und erfüllen und die Installationshinweise lesen, die in diesen Installations- und Wartungsanleitungen enthalten sind.**

Diese Installations- und Wartungsanleitung bietet die Hinweise für die Installation des Zählers MT631/MT632. Das Dokument gibt einen kurzen Überblick über den Zähler, Details über die Geräteinstallation und seine möglichen Einstellungen, Installationshinweise sowie auch Gesundheits- und Sicherheitshinweise.

Der Installateur wird wie ein öffentliches Organ, sowohl vom Elektrizitätsversorger als auch von dessen Abnehmern, betrachtet werden. Der Installateur wird die höchsten Benehmens-Normen übernehmen und Kunden wie auch Mitglieder der Öffentlichen Hand respektieren.

Vor dem Beginn der Zählerinstallation ist zu prüfen, ob die Messstelle, wo der Zähler installiert werden soll, richtig vorbereitet ist (Zähler- Adapter vorhanden und richtig verdrahtet → getestet). Die Messstelle muss immer gereinigt und geordnet verlassen werden.

Die Arbeitsstelle muss eindeutig gekennzeichnet sein. Ein angemessener Arbeitsraum sowie auch bequeme Zugangsmöglichkeiten und eine geeignete Beleuchtung müssen vorhanden sein, um die Arbeitsvorgänge einwandfrei durchzuführen zu können.

Wo nötig, wird ein sicherer Zugang zum Arbeitsplatz deutlich markiert.

Die Messstelle darf nicht fließendem Wasser oder Feuer ausgesetzt sein.

Die Zählerinstallation darf nicht von unbefugtem und ungeschultem Personal durchgeführt werden. Unbefugte Personen dürfen nicht die Plomben brechen, den Klemmendeckel oder die Zählerkappen öffnen, weil die Berührung von spannungsführenden Zählerteilen lebensgefährlich sein kann.



**Das Öffnen des Klemmendeckels oder der Zählerkappe ist lebensgefährlich, denn im Zählerinneren gibt es unter Spannung stehende Teile. Im Falle vom MT631/MT632 Zähler: Gehäusedeckel oder Adapter-Abdeckung.**

Das Personal für die Installation muss über entsprechende elektrotechnische Fachkenntnisse und Fähigkeiten bzw. Qualifikationen verfügen und muss vom Elektrizitätsversorgungsunternehmen für das Installationsverfahren bevollmächtigt sein.

Der Installateur ist verpflichtet, das Installationsverfahren in Übereinstimmung mit der nationalen Gesetzgebung und mit den intern geltenden Normen des Elektrizitätsversorgungsunternehmens durchzuführen.

Durch die nationale Gesetzgebung können Minimalalter und die Kompetenzkriterien für Installateure bestimmt werden. In einem Fall, in dem keine nationalen Vorschriften bzw. Anforderungen definiert sind, sind folgende Kriterien bei der Beurteilung der Kompetenzen von Installateuren, zu beachten: Fachkenntnisse über die Elektrizität, Erfahrung bei Elektroarbeiten, Verstehen der Installationsverfahren, praktische Erfahrung mit dieser Arbeit, Verstehen von Gefahren, die durch die Arbeit entstehen können und die zu beachtenden Vorsichtsmaßnahmen, die Fähigkeit, zu jeder Zeit feststellen zu können, ob die Arbeit gefahrlos fortgesetzt werden kann.

Übereinstimmend mit den Grundprinzipien wird entweder die Person in der Kontrolle der elektrischen Installation oder die aufgestellte Person in der Kontrolle der Arbeitsaktivität zusichern, dass Sie mit den spezifischen und detaillierten Anweisungen für das Personal vertraut ist, das die Arbeiten vor dem Beginn und bei der Beendigung der Arbeit erfordern.

Vor dem Beginn der Arbeit wird die aufgestellte Person in der Kontrolle der Arbeitsaktivität die in der Kontrolle der elektrischen Installation aufgestellte Person über Art, Ort bzw. Stelle und Folgewirkungen der elektrischen Installation der vorgesehenen Arbeit benachrichtigen.



**ACHTUNG: Vom Installateur wird erwartet, dass er Gefahren und Sicherheitsprobleme, die mit elektrischen Installationen verbunden sind, gut kennt und versteht. Der Installateur soll stets auf den eventuellen Gefahren eines elektrischen Schlags aufmerksam sein und wird mit der nötigen Vorsicht beim Fertigstellen der Aufgabe vorgehen!**

Werkzeuge, Ausrüstung und Geräte sollen mit Anforderungen relevanter nationaler und internationaler Normen übereinstimmen, soweit vorhanden sind. Werkzeuge, Ausrüstung und Geräte sollen in Übereinstimmung mit Anweisungen und/oder Richtlinien bzw. Beratung des Herstellers oder des Versorgers verwendet werden.

Alle Werkzeuge, Ausrüstung und Geräte, die zum Zweck eines gefahrlosen Betriebs elektrischer Installationen oder einer Arbeit an denen, vorgesehen sind, sollen für diese Anwendung geeignet sein sowie auch gewartet und entsprechend verwendet werden.

Das Personal wird eine dem Ort und den Bedingungen, wo er arbeitet, entsprechende Bekleidung trägt. Das kann die Anwendung einer eng sitzenden Bekleidung oder eines PPE-Zusatzes (Personen-Schutzausrüstung) umfassen.



**ACHTUNG:** Der Installateur muss mit den korrekten Personen-Schutzausrüstungen (PPE) ausgerüstet sein sowie bei der Installation, stets entsprechende Werkzeuge benutzen.

Die Arbeitsvorgänge werden auf drei verschiedene Verfahren eingeteilt: Arbeiten an Teilen im spannungslosen Zustand (Arbeiten ohne Spannung), Arbeiten an Teilen unter Spannung (Arbeiten unter Spannung → A.U.S.) und Arbeiten in der Nähe der spannungsführenden Teile. Alle diese Verfahren basieren auf der Anwendung von Schutzmaßnahmen gegen den Stromschlag und/oder Auswirkungen des Kurzschlusses und der Lichtbogenbildung.



**Der Installateur muss darüber informiert sein, ob die nationalen Vorschriften die Arbeit an der Installation unter Spannung – “live work”, erlauben, und muss die Regeln der geltenden Gesetzgebung beachten.**



**In Abhängigkeit von der Art der Arbeit soll das Personal, das unter solchen Arbeitsbedingungen arbeitet, instruiert oder qualifiziert sein. Die Arbeit unter Spannung verlangt die Anwendung von spezifischen Verfahren. Die Anweisungen sollen belehren, wie Werkzeuge zu warten, Ausrüstung und Geräte im einwandfreien Zustand zu halten und wie sie vor der Arbeit zu prüfen sind.**

Dieser Unter-Kapitel sorgt mit wesentlichen Anforderungen (“fünf Sicherheits- oder goldene Regeln”) für die Sicherstellung, dass die elektrische Installation an der Arbeitsstelle nicht unter Spannung steht und für die Zeitdauer der Arbeit sicher ist.

Das erfordert eine eindeutige Identifikation der Arbeitsstelle. Nachdem die entsprechenden elektrischen Installationen identifiziert worden sind, sind folgende fünf wesentliche Anforderungen in der angegebenen Reihenfolge zu unternehmen: komplettes Abschalten (1.), Schutz gegen Wiedereinschalten (2.), Prüfung, dass die Installation nicht unter Spannung ist (3.), Erdung und Kurzschluss vornehmen (4.) und den Schutz gegen benachbarte spannungsführende Teile bereitzustellen (5.).



**ACHTUNG:** Versuchen Sie nicht den Zähler bzw. Adapter zu installieren, bevor Sie die Installationsseite vom Netz getrennt haben!



**GEFAHR:** Die angebrachten vorläufigen Sicherungen sind zu entfernen, bevor an der Installation irgendwelche Modifikationen durchgeführt werden, und sollen bis zur kompletten Beendigung der Arbeit sicher aufbewahrt werden, um einen unbemerkten neuen Einsatz zu verhindern.



**ACHTUNG:** Benutzen Sie nicht Kabeltypen, die für die Installationsstelle und Leistungsbedarf nicht den Vorschriften entsprechen!



GEFAHR: Die Isolation des Anschlusskabels muss über den ganzen sichtbaren Teil des Kabels hinreichen. Unter dem Klemmenrand des Adapters, darf kein abisoliertes Kabelteil sichtbar sein. Das Berühren von spannungsführenden Teilen ist lebensgefährlich. Der abisolierte Teil des Anschlussdrahtes wird wenn nötig gekürzt.



ACHTUNG: Zu Ende der Installation dürfen auf der Messstelle keine nicht angeschlossenen oder von der Messstelle frei hängenden Kabel verbleiben.

Der Adapter für den MT631/MT632 Zähler ist auf einer glatten vertikalen Fläche zu montieren. Die Adapter sind für die Montage auf einer Innenraum-Messstelle bestimmt, in einem Zählerkasten oder ähnliches, geschützt gegen einen unerwünschten Zugang von nicht bevollmächtigten Personen. Die Zähleroberfläche sowie der Adapter, soll nicht sehr hohen Temperaturen ausgesetzt werden, obwohl die Oberfläche aus nicht entflammbarem Kunststoff gefertigt ist, damit Feuer verhindert wird.

Der elektrische Anschluss: Die Montagekabel sollen entsprechende Abmessungen und die richtige Form aufweisen. Die Montage soll mit dem geeigneten Anzugsdrehmoment erfolgen. Der Adapter muss in Übereinstimmung mit dem Zähler-Anschlussdiagramm angeschlossen werden, das auf der inneren Seite des Adapter-Klemmendeckels angebracht ist. Schrauben auf der Stromklemme sind mit dem entsprechenden Drehmoment festzuziehen.



ACHTUNG: Wenn es möglich ist, den Adapter ohne Isolation vom Netz zu installieren, z. B. bei spannungsführendem Netz, sollen zutreffende Anweisungen und Sicherheitswarnungen beachtet werden.



ACHTUNG: Spezifische Aspekte und Sicherheitsrisiken hinsichtlich externer Spannung und Stromwandler, Hilfsversorgung und örtlicher Erzeugung sind zu sichern (decken).



GEFAHR: Vorläufige Sicherungen und/oder Spannungsableiter müssen vor der Inbetriebnahme- und Funktionsprüfung des Zählers wieder eingesetzt werden.

Die Plombe am Zähler muss zu Ende des Installationsverfahrens geprüft werden, so dass es nicht zur Berührung des Endkunden mit stromführenden Zählerteilen kommen kann.



GEFAHR: Wenn der Klemmendeckel des Adapters nicht dicht verschraubt ist, besteht die Gefahr einer Berührung mit den jeweiligen Anschlussklemmen. Ein Kontakt mit stromführenden Teilen ist lebensgefährlich.



**ACHTUNG:** Aus Sicherheitsgründen ist der Klemmendeckel des Adapters nach dem Installationsverfahren sofort zu platzieren und mit Befestigungsschrauben zu befestigen!



**GEFAHR:** Strom-Einschalten. Stets Vorsicht vor der Gefahr eines Stromschlags!



Die Funktionsprüfung verlangt, dass die Spannung angelegt wird und die Last in allen Phasen. Zuerst wird die Energieflussrichtung bestimmt.

Ist keine Netzspannung vorhanden, müssen Inbetriebnahme- und Funktionsprüfung zu einem späteren Zeitpunkt durchgeführt werden.

### 1.2.3. Zählerwartung

Der Zähler ist während der Lebensdauer wartungsfrei. Die implementierte Messtechnik, die eingebauten Bestandteile und die Fertigungsverfahren stellen eine fortwährende Stabilität des Zählers sicher und deswegen ist keine Nachkalibrierung während der Zählerlebensdauer erforderlich.



**Bei erforderlichen Serviceleistungen müssen die Anforderungen für das Zähler-Installationsverfahren sowie des Adapters beachtet und befolgt werden.**

Das Reinigen des Zählers ist nur mit einem weichen, trockenen Tuch erlaubt. Es darf nur im Zähleroberteil gereinigt werden und am LCD-Bereich. Im Bereich des Klemmendeckels des Adapters, wo die Kabel angeschlossen sind, ist das Reinigen verboten. Die Reinigung dürfen nur die Personen ausführen, die für die Zählerwartung verantwortlich sind.



**ACHTUNG:** Reinigen Sie nie den verschmutzten Zähler oder den Adapter unter fließendem Wasser oder mit Hochdruckanlagen. Das eindringende Wasser kann einen Kurzschluss verursachen. Ein feuchtes Reinigungstuch eignet sich gut zur Beseitigung einer normalen Verschmutzung, zum Beispiel von Staub. Wenn der Zähler stark verschmutzt ist, soll er demontiert und an die zuständige Servicestelle oder ins Reparaturzentrum gesendet werden.

Sichtbare Anzeichen eines Betrugs (mechanische Beschädigungen, vorhandene Flüssigkeit usw.) müssen regelmäßig geprüft werden.

Die Qualität von Plomben und der Zustand der Klemmen und Anschlusskabel müssen regelmäßig geprüft werden.

Besteht der Verdacht, dass der Zählerbetrieb nicht ordnungsgemäß stattfindet, muss sofort das lokale Stromversorgungsunternehmen informiert werden.



**GEFAHR:** Das Brechen der Plomben und Entfernen des Klemmendeckels des Adapters oder der Zählerkappe des Zählers wird zu potentiellen Gefahren führen, denn im Zählerinneren sowie im Adapter sind stromführende elektrische Bestandteile vorhanden.



Nach dem Ende der Lebensdauer des Zählers ist dieser in Übereinstimmung mit der WEEE - Richtlinie (Waste Electric and Electronic Directive bzw. Richtlinie für Elektro- und Elektronik – Abfall Entsorgung) zu entsorgen!



**BEMERKUNG:** Die FF-Fehlerbezeichnung kann variieren. Die entsprechende Aktion hängt von spezifischen Einstellungen für verschiedene Länder oder Kunden ab. Bei einem FF-Fehler soll man sich hinsichtlich weiterer zusätzlicher Anweisungen immer an den lokalen Distributor wenden!

## 2. STANDARDS UND REFERENZEN

Der MT631/MT632 Zähler entspricht folgenden Anforderungen internationaler Normen:

- IEC 62052-11: Elektronische Wirkverbrauchszähler (Genauigkeitsklassen 0,5, 1 und 2)
- IEC 62053-21: Elektronische Wirkverbrauchszähler (Genauigkeitsklassen 1 und 2)
- IEC 62053-23: Elektronische Blindverbrauchszähler (Genauigkeitsklassen 2 und 3)
- EN 50470-1: Messeinrichtungen zur Messung der elektrischen Energie (AC) – Allgemeine Anforderungen, Prüfungen und Prüfbedingungen – Messeinrichtungen (Klassenindexe A, B und C)
- EN 50470-3: Messeinrichtungen zur Messung der elektrischen Energie – Besondere Anforderungen (AC) – Statische Wirkverbrauchszähler (Klassenindexe A, B und C)
- CLC/TR 50579: Wechselstrom- Elektrizitätszähler - Prüfschärfe, Störfestigkeit und Prüfverfahren für leitungsgeführte Störgrößen im Frequenzbereich von 2 kHz - 150 kHz

Der Zähler MT631/MT632 wird nach ISO 9001 und nach strengen internen Qualitätskriterien des Unternehmens ISKRAEMECO, d. d., gefertigt.

Zähler ist konstruiert nach folgenden Dokumenten:

- VDE/FNN Lastenheft Konstruktion, Basiszähler und SMGw
- VDE/FNN Lastenheft Basiszähler, Funktionale Merkmale
- VDE/FNN Lastenheft leitungsgebundene LMN-Protokolle
- Gesetz über die Elektrizitäts- und Gasversorgung (Energiewirtschaftsgesetz - EnWG),

### 3. ENERGIEMESSUNG UND MT63x ZÄHLER



Bild 1: MT63x Zähler

#### 3.1. Allgemeine Informationen und Eigenschaften vom elektronischen Dreiphasen Wirkverbrauchzähler MT63x

Der MT63x (siehe Bild 1) ist ein statischer Dreiphasen-Zähler für den Haushalt. Er ist zum Direktanschluss bestimmt und kann in einem Dreiphasen-Vierleiternetz und ohne eine besondere Anpassung auch im Einphasennetz verwendet werden. Anders ausgedrückt, das Messwerk des MT63x arbeitet als Summenmesswerk für Drehstrom als auch zum wahlweisen Betrieb auf den Leitern L1, L2 und L3. Der Zähler kann ungestört auch ohne den angeschlossenen Nullleiter funktionieren. Der MT63x wurde gemäß Spezifikationen VDE/FNN entwickelt (siehe Kapitel iii.). Das Pflichtenheft ist mit der deutschen Gesetzgebung über die Energieversorgung, mit dem Energiewirtschaftsgesetz bzw. "EnWG" konform (siehe Kapitel iii.).

Es sind zwei Ausführungsvarianten vorgesehen: MT631 SLP und MT632 RLM. Optional steht Grid-Funktion zur Verfügung.

### 3.1.1. Einige Hinweise und Erklärungen zum Modell vom MT63x Zähler

Im FNN-Lastenheft BZ-Fkt (FNN → Forum Netztechnik / Netzbetrieb im VDE; VDE → hinter diesen drei Buchstaben verbirgt sich einer der großen europäischen Verbände für Branchen und Berufe der Elektro- und Informationstechnik. Eine internationale Experten-Plattform für Wissenschaft, Normung und Produktprüfung; BZ-Fkt → Basiszähler Funktionen) werden die funktionalen Merkmale zum Basiszähler eines aus Elektrizitätszähler und Smart-Meter-Gateway bestehenden Mess-Systems nach EnWG (EnWG → Energie-Wirtschafts- Gesetz) beschrieben. Dort heißt es unter anderem: „Mit der Novellierung des Energiewirtschaftsgesetzes im Jahre 2011 sowie dem Nachtrag im Jahr 2012, hat vor allem der Gesetzgeber in der Bundesrepublik Deutschland, die Anforderungen an die zukünftig geforderte Elektrizitäts- und Gaszähler- Messtechnik neu definiert. Anstelle einfacher Messgeräte ist in Zukunft der Einsatz intelligenter Mess-Systeme gefordert, die in ein Kommunikationssystem einzubinden sind. Mess-Systeme bestehen dann aus mindestens einem Elektrizitätszähler und einem Gateway, an welches sich im Bedarfsfall weitere Messgeräte anbinden lassen. Aufgrund der Anbindung an offene Kommunikationsnetze müssen an ein Mess-System deshalb umfangreiche Anforderungen zur Sicherstellung der Verfügbarkeit, der Datenintegrität und der Vertraulichkeit gestellt werden, um die Versorgungssicherheit zu gewährleisten und Smart Meter und Smart Grids gegen Manipulation zu schützen. Der Gesetzgeber unterscheidet bei seinen Definitionen nicht nach Mess-Systemen für unterschiedliche Kundengruppen, sondern fordert den Einsatz der Mess-Systeme z.B. in Abhängigkeit vom jährlichen Verbrauch. Darüber hinaus wird die Installation an weiteren Einbauorten wie z.B. beim Vorhandensein abschaltbarer Lasten gefordert. Weitere Anforderungen an die Mess-Systeme und nachgeschalteten Prozesse ergeben sich aus der im Jahr 2012 ebenfalls neu gestalteten Energie-Effizienz-Richtlinie sowie allgemeinen Datenschutzanforderungen. Ziel des Gesetzgebers ist es hier, dem Letztverbraucher unter Berücksichtigung datenschutzrechtlicher Belange, vermehrt Informationen über sein Verbrauchsverhalten zu geben und ihn darüber aktiv in den Prozess der Energiewende und der Ressourcenschonung einzubeziehen. Die zum Einsatz kommenden Mess-Systeme müssen jedoch nicht nur die vom Gesetzgeber geregelten Anforderungen erfüllen, sondern an sie wird eine Fülle weiterer Anforderungen durch unterschiedliche Marktakteure wie Netzbetreiber, Messstellenbetreiber und Vertriebe gestellt. Darüber hinaus soll der Einsatz natürlich auch wirtschaftlich sinnvoll möglich sein.

Im April 2012 wurde innerhalb des FNN ein **Projekt mit dem Namen MS-2020** initiiert. Verschiedene Arbeitsgruppen mussten die verschiedenen Anforderungen in konkrete Lastenhefte umsetzen, in denen die Bausteine der zukünftigen Mess-Systeme definiert sind. Vorgabe war es auch, die zum Einsatz kommende Technik unter Berücksichtigung der in den vergangenen Jahren erzielten Arbeitsergebnisse zu beschreiben. Absolut übergeordnetes Ziel war es jedoch, alle Komponenten austauschbar (→ „interchangeable“) zu spezifizieren. Die Anforderungen des Lastenhefts verfolgten das Ziel, kompatible, sichere (z.B. CE-Konformität) und umweltfreundliche (z.B. RoHS) Produkte im Markt zu etablieren. Von den verwendeten Materialien darf weder eine gesundheitsgefährdende oder gesundheitsbelastende Wirkung ausgehen, die Atemnot, eine Reizung der Augen, Haut, Übelkeit oder neurale Komplikationen hervorruft. Die einschlägigen Vorschriften sind zu beachten.

Die Systembeschreibung um die gesetzlichen Anforderung nach EnWG und daraus resultierend die Vorgaben nach BSI (Bundesamt für Sicherheit in der Informationstechnik) über das Protektion Profile (PP) und die Technische Richtlinie (TR) zu erfüllen und auch eine Investitionssicherheit für die Anwender (VNB, MSB usw.) zu erreichen, war es notwendig die benötigten Hauptkomponenten für ein Mess-System, bestehend aus Messeinrichtung (Basiszähler) und intelligente Kommunikationseinheit (Smart Meter Gateway) zu standardisieren. Da sich das Mess-System in einer Systemlandschaft mit unterschiedlichen Marktpartnern befindet, ist es außerdem notwendig die Basisprozesse mit zu beschreiben. Dieses erfolgt in einer System- und Prozess- Darstellung bestehend aus Management-, Kern- und Supportprozessen. Im genannten Bild 3 des LNN Basiszähler Dokuments wird das Systemumfeld im Projekt Mess-System 2020 graphisch dargestellt.

Bei den Messeinrichtungen sind zwei Bauformen am Markt etabliert, Stecktechnik (im Allgemeinen als eHZ bezeichnet) und Geräte mit 3-Punktbefestigung (als 3.HZ bezeichnet).

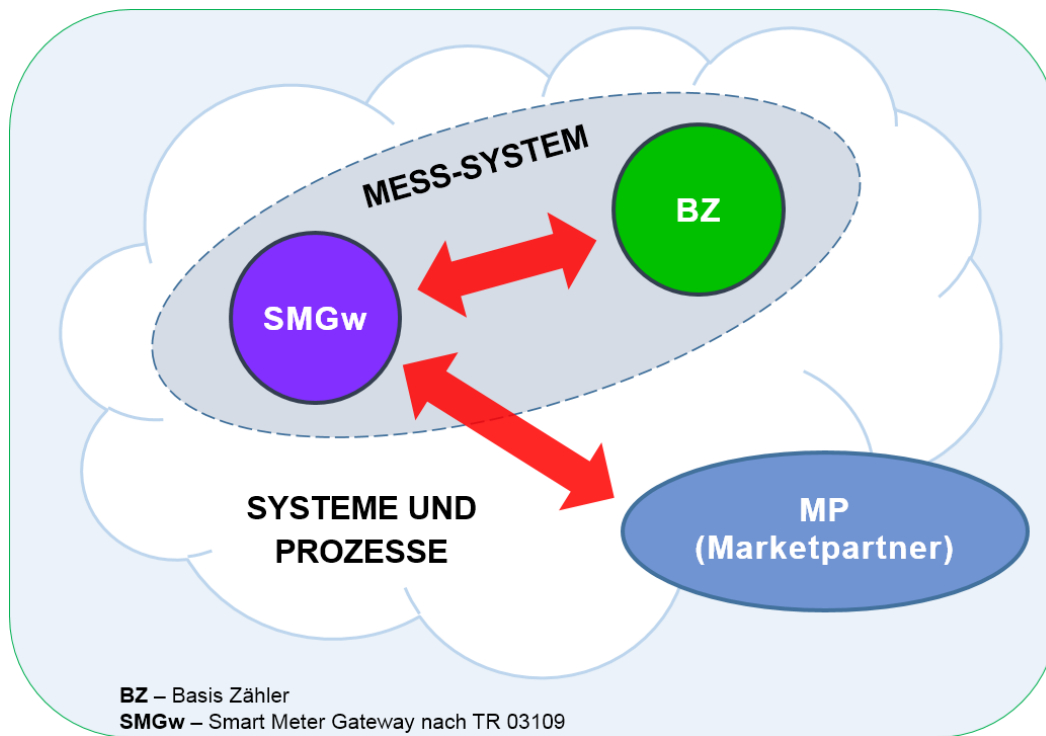


Bild 2: Systemumfeld im Projekt gekennzeichnet mit "Mess-System 2020".

Das Ziel einer Standardausführung ist das modulare Konzept aus Elektrizitätszähler und dem sogenannten Smart-Meter-Gateway (SMGw) zu beschreiben. Das Mess-System besteht im Fall vom MT631/MT632 aus dem oben sogenannten SMGw und dem eigentlichen Basiszähler in 3.HZ Ausführung. Die Beschreibung im Detail im FNN- Lastenheft BZ-SMGw dient den Zählerplatz- und Zählerherstellern sowie den Anwendern als abgestimmte Arbeitsunterlage für elektronische Mess-Systeme, um herstellerübergreifende austauschbare Geräte-Ausführungen zu erhalten, die einen Standard bilden wie es in diesem Falle Iskraemeco d.d. auch realisiert hat. Dies reduziert mögliche Montage-, Ablese-, Bedienungs- und Datenübermittlungsfehler.

## 4. MT63x ZÄHLER VORSTELLUNG

### 4.1. Zähler Aussehen



Bild 3: MT63x Zähler mit dem Moduldeckel



Bild 4: MT63x Zähler mit installiertem Gateway und Moduldeckel

## 4.2. Leistungsschild

Grunddaten und Typenbezeichnung des Zählers sind aus dem Leistungsschild ersichtlich (siehe Bild 5).

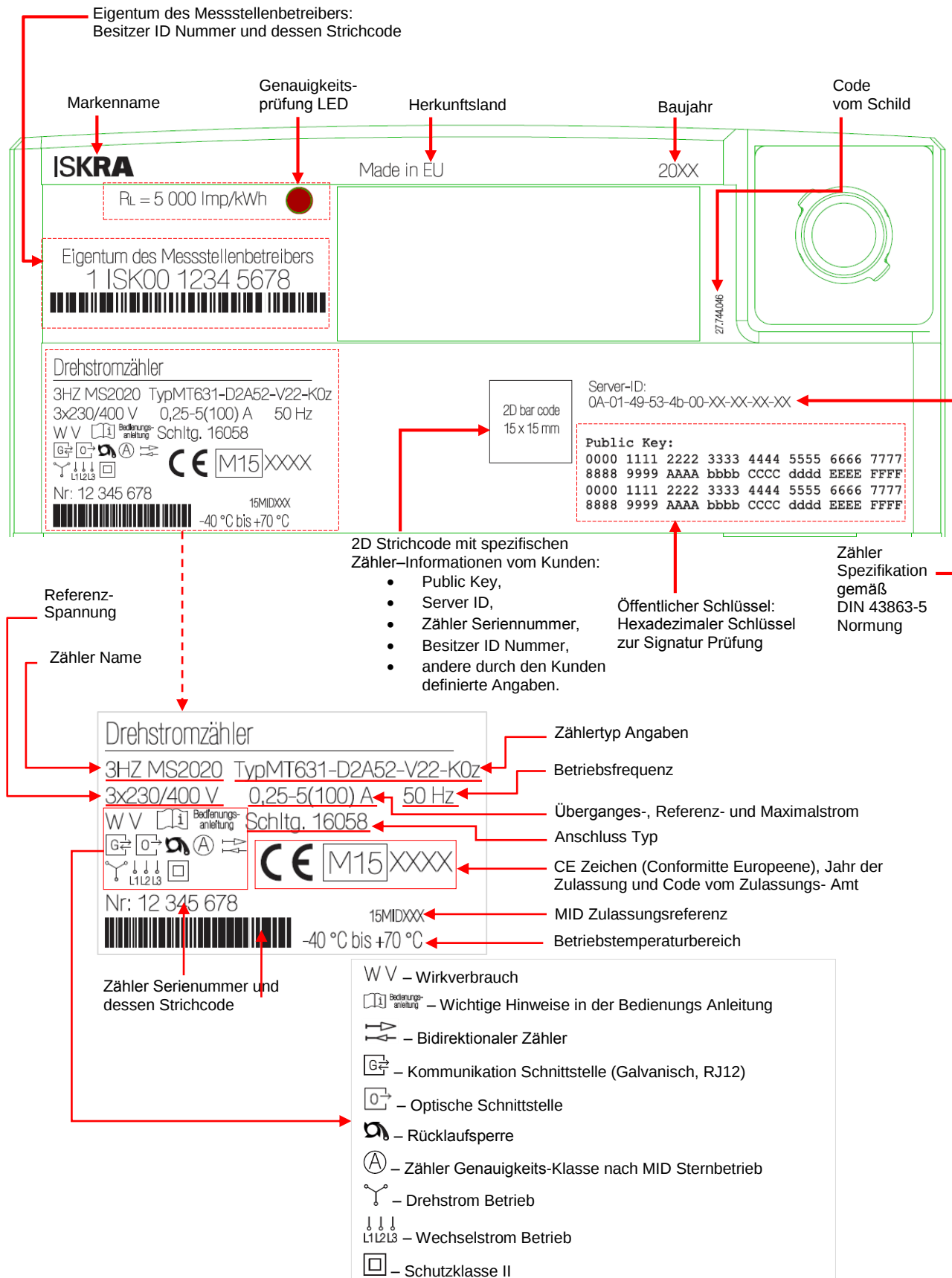


Bild 5: Leistungsschild vom Zähler MT63x

### 4.3. Zähler-Typenbezeichnung

Die Zähler-Typenbezeichnung ist auf dem Leistungsschild (siehe Tabelle 1) angebracht. Nur MID relevante Angaben sind an Leistungsschild angezeigt. Detaillierte Liste von alle Charakteristiken der Zählerhardware-Variante sind in der Tabelle 1 erklärt.

| MT63x |     |   |   |   |   |   |   |   |   |     |    |                                                                               |
|-------|-----|---|---|---|---|---|---|---|---|-----|----|-------------------------------------------------------------------------------|
| MT    |     |   |   |   |   |   |   |   |   |     |    | Elektronische Drehstromzähler                                                 |
|       | 631 |   |   |   |   |   |   |   |   |     |    | SLP 3.HZ Zähler MS2020                                                        |
|       | 632 |   |   |   |   |   |   |   |   |     |    | RLM 3.HZ Zähler MS2020                                                        |
|       |     | D |   |   |   |   |   |   |   |     |    | Direktanschluss                                                               |
|       |     |   | 1 |   |   |   |   |   |   |     |    | I <sub>max</sub> = 60 A                                                       |
|       |     |   | 2 |   |   |   |   |   |   |     |    | I <sub>max</sub> = 100 A                                                      |
|       |     |   |   | A |   |   |   |   |   |     |    | Wirkenergie                                                                   |
|       |     |   |   |   | 4 |   |   |   |   |     |    | Genauigkeitsklasse B gemäß EN 50470 (Genauigkeitsklasse 1 gemäß IEC 62053-21) |
|       |     |   |   |   | 5 |   |   |   |   |     |    | Genauigkeitsklasse A gemäß EN 50470 (Genauigkeitsklasse 2 gemäß IEC 62053-21) |
|       |     |   |   |   |   | 1 |   |   |   |     |    | Wirkenergiemessung in 1 Energierichtung (+A) mit Rücklaufsperre               |
|       |     |   |   |   |   | 2 |   |   |   |     |    | Wirkenergiemessung in 2 Energierichtungen (+A/-A)                             |
|       |     |   |   |   |   | 3 |   |   |   |     |    | Wirkenergiemessung in 1 Energierichtung (-A) mit Rücklaufsperre               |
|       |     |   |   |   |   | 5 |   |   |   |     |    | Wirkenergiemessung in 1 Energierichtung (-A) ohne Rücklaufsperre              |
|       |     |   |   |   |   |   | R |   |   |     |    | Blindenergie                                                                  |
|       |     |   |   |   |   |   |   | 5 |   |     |    | Genauigkeitsklasse 2 gemäß IEC 62053-23                                       |
|       |     |   |   |   |   |   |   |   | 5 |     |    | Blindenergiemessung 4 Q                                                       |
|       |     |   |   |   |   |   |   |   |   | V22 |    | Tarifeingänge                                                                 |
|       |     |   |   |   |   |   |   |   |   |     | K  | Datenschnittstelle                                                            |
|       |     |   |   |   |   |   |   |   |   |     | 0  | INFO-Schnittstelle (Optische DSS für Endkunden)                               |
|       |     |   |   |   |   |   |   |   |   |     | z  | LMN-Schnittstelle (Ausführung RJ12)                                           |
|       |     |   |   |   |   |   |   |   |   |     | H  | HW Version *                                                                  |
|       |     |   |   |   |   |   |   |   |   |     | xx | HW Version von Zähler (Zahlen von 01 bis 99)                                  |

\* Die Typenbezeichnung der ersten Version der HW an bestimmten Zählertyp (H00) wird nicht verwendet. Bei jede HW Modifikation steigt Index um 1.

Tabelle 1: Erklärung der Typenbezeichnung für den Zähler MT63x

#### 4.4. Allgemeine Eigenschaften des Zählers MT631/MT632

- **Wirkverbrauchzähler:**
  - Genauigkeitsklasse nach MID (EN 50470): B (MT632)
  - Genauigkeitsklasse nach MID (EN 50470): A (MT631)
- **Blindverbrauchzähler:** Genauigkeitsklasse nach IEC 62053-23: 2 (nur MT632)
- **Anschlussart:** Anschluss an eine Zählerbaukonsole als Direktanschluss 60 A oder 100 A
- **LCD-Anzeige SLP und RLM:**
  - Zweizeilen-LCD, Zeichengröße 10 mm
  - zusätzliche Zeichen 5 mm groß
  - zusätzliche Symbole (Pfeile, Messeinheiten)
- **Anzeige-Arten:**
  - Anzeige der Abrechnungsrelevanten Werte in erste Zeile
  - Anzeige von Momentanleistung (die 2. Zeile)
  - INFO-Anzeige (nur MT631): Anzeige der Daten über den Energieverbrauch in der vergangenen Zeitperiode (1 Tag, 7 Tage, 30 Tage, 365 Tage, Energieverbrauch seit letzter Zählerrückstellung)
  - Grafische Anzeige vorhandener Phasen
  - Simulation der Läuferscheibe
- **Optische Anzeige des Betriebs:**
  - LED-Diode, IR-Spektrum (mit bloßem Auge unsichtbar)
  - Impulskonstante :
    - 5.000 Imp/kWh bzw. Imp/kvarh bei direktangeschlossenem Basiszähler der Variante 5 (100) A
    - 10.000 Imp/kWh bzw. Imp/kvarh bei direktangeschlossenem Basiszähler der Variante 5 (60) A
  - die sich bewegenden Segmente in der LCD-Anzeige (Simulation der Läuferscheibe bei einem elektromechanischen Zähler)
- **Kommunikations-Schnittstellen:**
  - optischer Ausgang an Zählervorderseite (INFO-Schnittstelle)
  - Ein-/Ausgang neben Klemmenblock (LMN-Schnittstelle)
- **Anschlussklemmen:** Klemmenblock 60 A oder 100 A
- **Hohe EMV-Verträglichkeit (EMC)**
- **Kompaktes Gehäuse, gefertigt aus selbstlöschendem Polykarbonat**
- **Festigkeit gegen Flüssigkeits- und Staubeindringen:**
  - **Schutzklasse IP54** (bei eingesetzten üblichen Klemmendeckel und Moduldeckel ohne Ausschnitt)
  - **Schutzklasse IP51** (bei eingesetzten üblichen Klemmendeckel jedoch ohne Moduldeckel)

Der Zähler MT63x erfüllt alle Auflagen hinsichtlich der elektromagnetischen Verträglichkeit sowie alle Bedingungen der Zulassung nach der Norm DIN EN 50470-1.

Unter normalen Betriebsbedingungen beträgt die Lebensdauer vom Zähler MT631/MT632, über 20 Jahren. Der Zähler ist wartungsfrei und während dessen Lebensdauer sind keine Eingriffe im Zähler nötig, außer das Reinigen vom Gehäuse und die Flüssigkristall Anzeige mit einem leicht feuchten Tuch, benetzt mit etwas Spülmittel.

Basiszähler nach diesem Lastenheft bieten folgende Mechanismen zur Manipulationserkennung:

- Erkennung, ob die Klemmendeckel entfernt wurde. Diese Erkennung wird nur gefordert, wenn der Basiszähler zum Zeitpunkt des Öffnens elektrisch versorgt und damit in Betrieb ist.
- Erkennung, ob ein unzulässig großes Magnetfeld auf den Basiszähler einwirkt (optional).

## 4.5. Technische Daten und Informationen vom Zähler Typ MT631/MT632

| <b>ALLGEMEINE ZÄHLER - CHARAKTERISTIKEN</b> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|---------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Nennspannung $U_n$                          | 3 x 230/400 V oder 230 V                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Spannungsbereich                            | 0,8 $U_n$ ... 1,15 $U_n$                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Max. Strom $I_{max}$                        | $\leq 60$ A oder $\leq 100$ A                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| LED - Konstante                             | $I_{max} = 60$ A $\rightarrow$ 10.000 Imp/kWh bzw. Imp/kvarh<br>$I_{max} = 100$ A $\rightarrow$ 5.000 Imp/kWh bzw. Imp/kvarh                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Nennstrom $I_b$                             | 5 A                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Transitions-Strom $I_{tr}$                  | 0,5 A                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Min. Strom $I_{min}$                        | $\leq 0,5$ $I_{tr}$                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Anlaufstrom $I_{st}$                        | $\leq 0,05$ $I_{tr}$                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Kurzschlussstrom                            | $30 \times I_{max}$                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Nennfrequenz $f_n$                          | 50 Hz                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| <b>GENAUIGKEITSKLASSE</b>                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| MT631                                       | Wirkenergie: A (MID, EN 50470-3)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| MT632                                       | Wirkenergie: B (MID, EN 50470-3)<br>Blindenergie: Klasse 2 (DIN EN 62053-23)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <b>ALLGEMEINE DATEN</b>                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Temperaturbereich bei Betrieb               | -25 °C ... 55 °C                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Erweiterter Temperaturbereich               | -40 °C ... 70 °C                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Mechanische Umgebung                        | M1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Elektromagnetische Umgebung                 | E2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Leistungsaufnahme – Spannungskreis          | < 2 W/10 VA – typisch 0,5 W/9,5 VA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Leistungsaufnahme – Stromkreis              | < 2,5 VA – typisch 0,2 VA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| IP-Schutzgrad (IEC 60529)                   | IP54 (bei eingesetzten üblichen Klemmendeckel und Moduldeckel)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Dielektrische Festigkeit                    | Schutzklasse II:<br><ul style="list-style-type: none"> <li>Impulsspannung 1,2/50 <math>\mu</math>s <ul style="list-style-type: none"> <li>im Spannungs- und Stromkreis: 12 kV</li> <li>Haupt- gegen Hilfs-klemmen: 6 kV</li> </ul> </li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Elektrostatische Entladung                  | <ul style="list-style-type: none"> <li>Elektrostatische Entladung (IEC 61000-4-2) <ul style="list-style-type: none"> <li>Kontaktentladung: 8 kV</li> <li>Luftentladung: 15 kV</li> </ul> </li> <li>Elektromagnetische Strahlung (RF-EMF) (IEC 61000-4-3) von 80 MHz bis 2 GHz <ul style="list-style-type: none"> <li>10 V/m – aktiv</li> <li>30 V/m – passiv</li> </ul> </li> <li>Schnelle Transienten / Burst (IEC 61000-4-4): <ul style="list-style-type: none"> <li>Aktiv (IEC 62053-21/EN 50470-3): 4 kV</li> </ul> </li> <li>Stoßspannungsfestigkeit / Surge (IEC 61000-4-5): <ul style="list-style-type: none"> <li>in Spannungs- und Stromkreisen (Hauptleitung): 6 kV</li> </ul> </li> <li>Konduktive Störungen, induziert durch ein RF-Feld (IEC 61000-4-6), von 150 kHz bis 80 MHz: <ul style="list-style-type: none"> <li>Spannungsniveau 10 V</li> </ul> </li> </ul> Radio-Interferenzdämpfung (EN 55022), Einrichtung Klasse B |

**KOMMUNIKATION**

|                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Kommunikationsschnittstellen | <ul style="list-style-type: none"><li>• LMN Kommunikationsschnittstelle (921.6 kbit/s)</li><li>• Vordere INFO IR Kommunikationsschnittstelle</li></ul>                                                                                                                                       |
| Kommunikationsprotokolle     | <ul style="list-style-type: none"><li>• COSEM/OBIS (Companion Specification for Energy Metering)</li><li>• SML (Smart Message Language)</li><li>• TLS (Transport Layer Security)</li><li>• HDLC (High-Level Data Link Control)</li><li>• EIA/RS 485 (Electronic Industry Alliance)</li></ul> |

*Tabelle 2: Technische Daten vom Zähler MT631/MT632*

Alle Technische Daten und Informationen vom Zähler verstehen sich für reine Zähler ohne zusätzliche Anlagen (z.B: SMGw, Steuerbox, weitere Module).

## 4.6. Abmessungen und Gewicht

Zählerabmessungen und Befestigungsstellen des Zählers stimmen mit der DIN-Norm 43859 überein. Der Zähler ist in der Bauform 3.HZ aufgebaut.

Der Zähler ist mit drei Befestigungsstellen (siehe Bild 6) versehen; die unteren zwei (die Bezeichnung 2a und 2b) und die obere (die Bezeichnung 1 bzw. 3). Obere Befestigungsstelle ist in 5 Stufen einstellbar. Distanz zwischen Position ganz unten (Bezeichnung 1) und Position ganz oben (Bezeichnung 3) beträgt 20 mm.

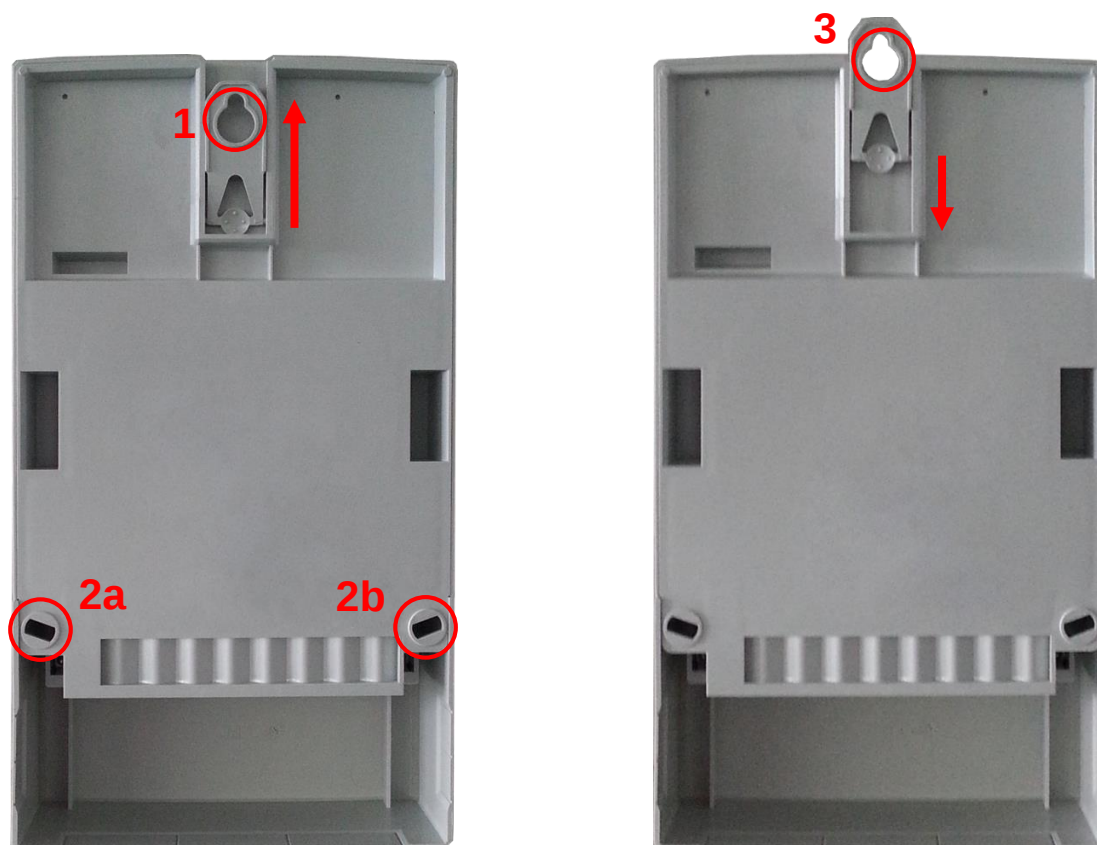


Bild 6: Befestigungsstellen

Befestigungsbügel Bewegung erfolgt mittels Druck an Arretierungsknopf. Siehe Bild 7, Schritt 2, Pos.1) und Bewegung in Richtung der Pfeil (siehe Bild 7, Schritt 2, Pos.2). Nach die erfolgreiche Einstellung ist Position von Befestigungsbügel mittels Bewegung zu prüfen.

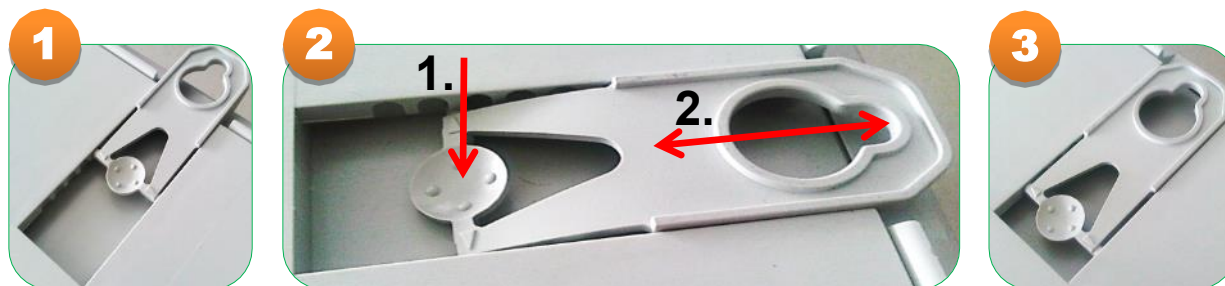


Bild 7: Befestigungsbügel

Für die Befestigung des Zählers im Kasten sind die Schrauben mit einem Durchmesser bis zu 5 mm anzuwenden.

Das Zählergehäuse ist aus selbstlöschendem Polycarbonat gefertigt. Der MT631/MT632 ist konform mit der Schutzklasse IP54 (bei eingesetzten üblichen Klemmendeckel und Moduldeckel ohne Ausschnitt).

Gewicht: 1,3 kg.

#### 4.6.1. Zähler MT631/MT632 ohne Moduldeckel

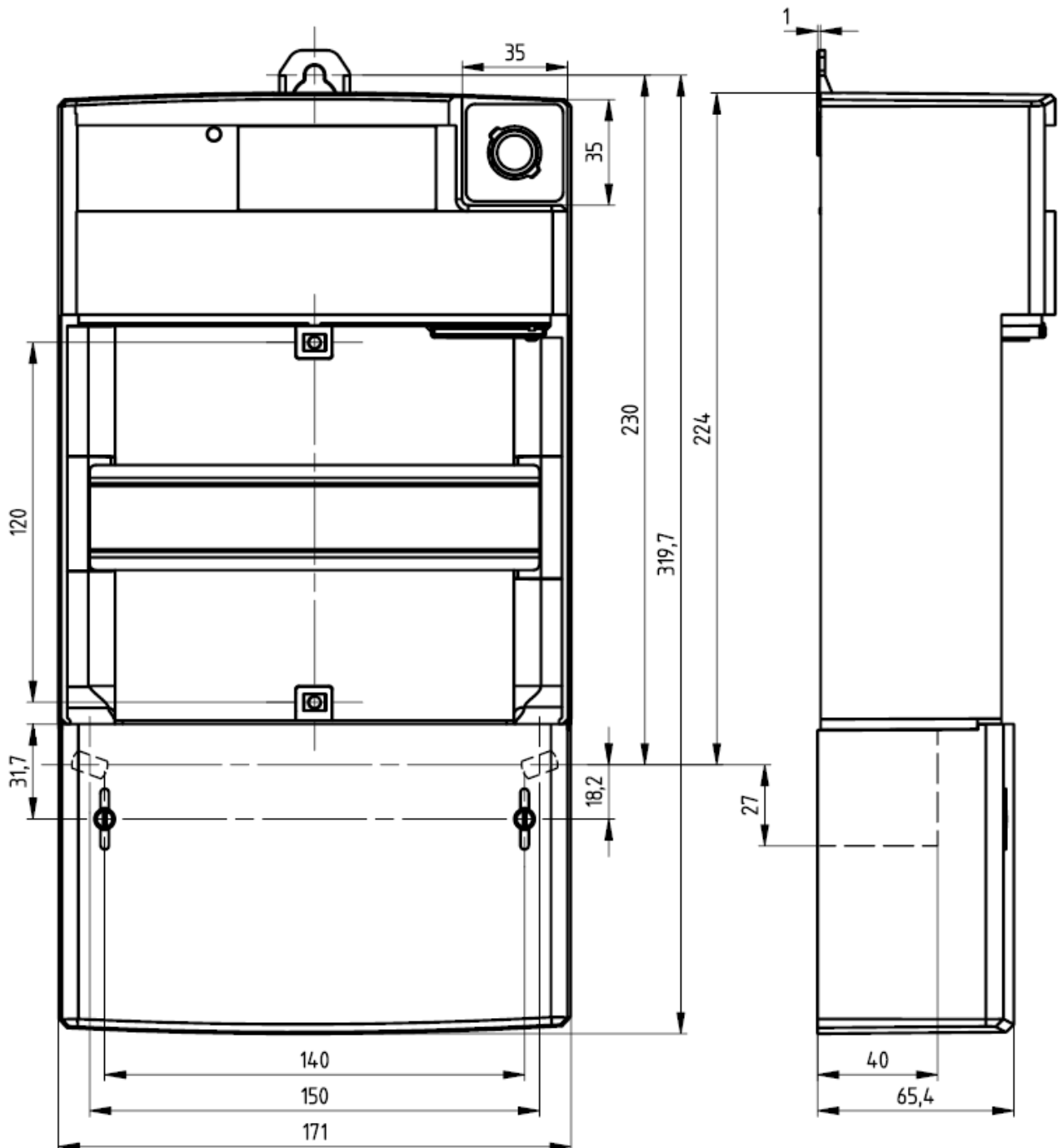


Bild 8: Außen Abmessungen des Zählertyps MT631/MT632 ohne Moduldeckel

## 4.6.2. Zähler MT631/MT632 mit dem Moduldeckel

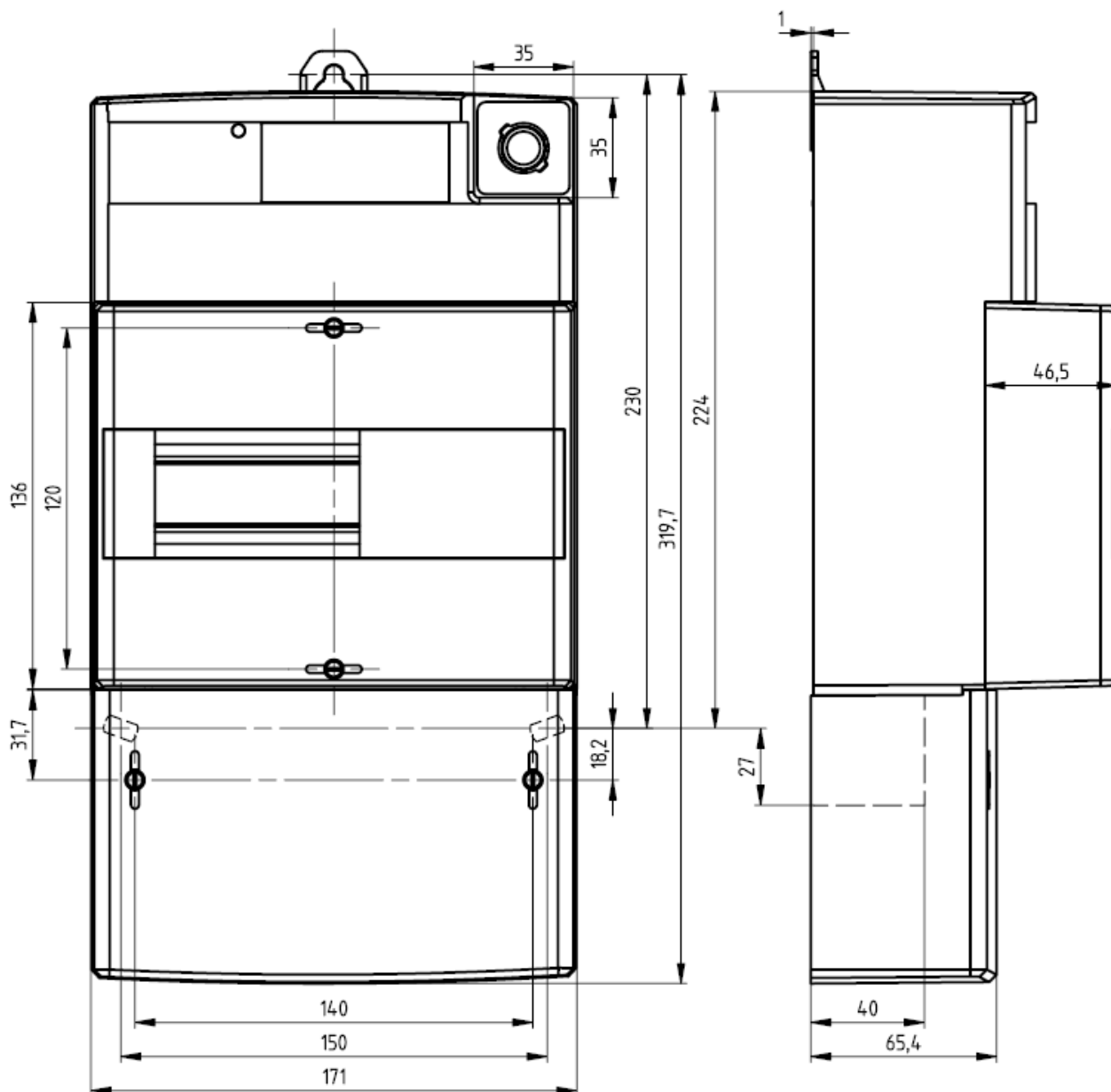


Bild 9: Außen Abmessungen des Zählertyps MT631/MT632 mit Moduldeckel

**BEMERKUNG**

Moduldeckel ist als Optionales Zubehör erhältlich (siehe Kapitel 5.4).

#### 4.7. Blockschaltbild und Signalflüsse

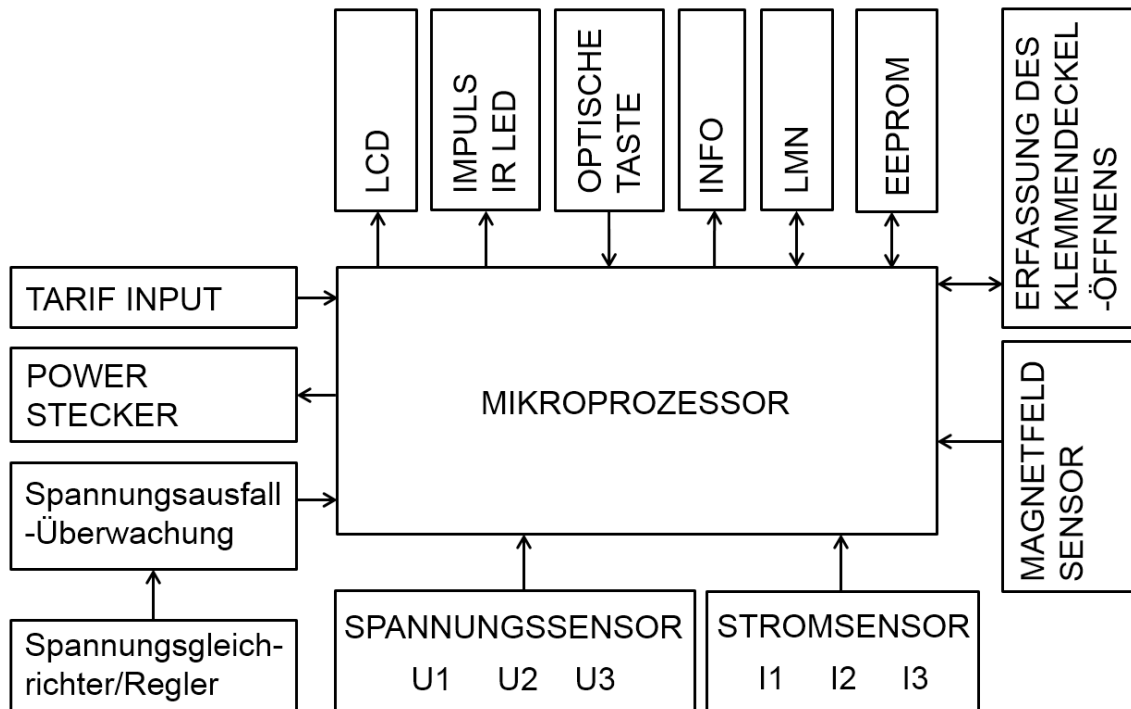


Bild 10: MT631/MT632 – Blockschaltbild

Aus dem Schaltbild des Zählers MT631/MT632 (siehe Bild 10) wird ersichtlich, dass für jede der drei Phasen über die Stromsensoren und Spannungsteilern, die Information über den proportionalen Strom- und Spannungswert zum Mikroprozessor gelangt. Die Information wird nach dem mathematischen Algorithmus zum ausgerechneten Wert des Wirkverbrauchs umgewandelt. Das Ergebnis wird auf dem LCD in einer Dezimalform ohne Dezimalstellen in der kWh-Einheit angezeigt.

Der Wert des Energieverbrauchsregisters und die wichtigsten Parameter, die für einen ungestörten Zählerbetrieb erforderlich sind, werden in periodischen Intervallen und bei Spannungsausfällen (in allen Phasen gleichzeitig) in den nichtflüchtigen Speicher (EEPROM) eingetragen.

Vom Mikroprozessor werden INFO- und LMN-Kommunikations-Schnittstelle gesteuert. Die INFO-Schnittstelle ist eine unidirektionale Ausgangs-Schnittstelle, die in regelmäßigen Zeitintervallen ein Datentelegramm sendet. Die LMN-Schnittstelle ist eine bidirektionale Schnittstelle, die erlaubt Zählersteuerung.

Die LED-Diode ist vorne am Zählergehäuse angebracht und sendet die Impulse im IR-Spektrum (Infrarot) ab, und zwar in einem Verhältnis von 10.000 Imp/kWh bzw. Imp/kvarh bei einer maximalen Last von 60 A bzw. 5.000 Imp/kWh bzw. Imp/kvarh bei einer maximalen Last von 100 A. Diese sind vom bloßen Auge, nicht sichtbar.

Die Stromtragfähigkeit (thermische Last) wird als Dauerlast / Dauerbetrieb bezeichnet, dies im Sinne des Lastenhefts Mittelwerte, die über 24 Stunden gebildet werden und bei einer 24 Stunden / 7 Tage der Woche vorliegenden Betriebssituation über lange Zeiträume dauerhaft auftreten können.

Vom Mikroprozessor werden auch der Klemmendeckel-Position Mechanismus und der Magnetfeld-Sensor gesteuert sowie die Funktionen der Eingangsstufe (Erfassen der Daten über den proportionalen Strom- und Spannungswert für die einzelnen Phasen), der mathematischen Verarbeitung und Ausrechnung der Leistung und Steuerung von Kommunikations-Schnittstellen, LCD, EEPROM und Überwachung des Spannungsausfalls vereint. Vom Mikroprozessor werden Daten über den proportionalen Stromwert direkt von Rogowski-Spulen erfasst. Strom- und Spannungswerte werden zu proportionalen unidirektionalen Komponenten umgewandelt. Mit einem Multiplizierverfahren der Spannungs- und Stromwerte und mit der Zeitintegration wird das Resultat mit einem entsprechenden Algorithmus zum gemessenen Energiefluss umgewandelt und danach via LCD Treiber im LCD Display angezeigt.

Der Plombier Sensor Mechanismus und der Magnetfeldsensor erhöhen im besonderen Masse die Integrität der Messung, Funktionen die ein Muss in der neuen erweiterten Messdienstverordnung sind und somit auch vom Zähler MT631/MT632 eingehalten werden.

## 4.8. Zähleraufbau

Der Zähleraufbau ist im Bild 11 dargestellt.

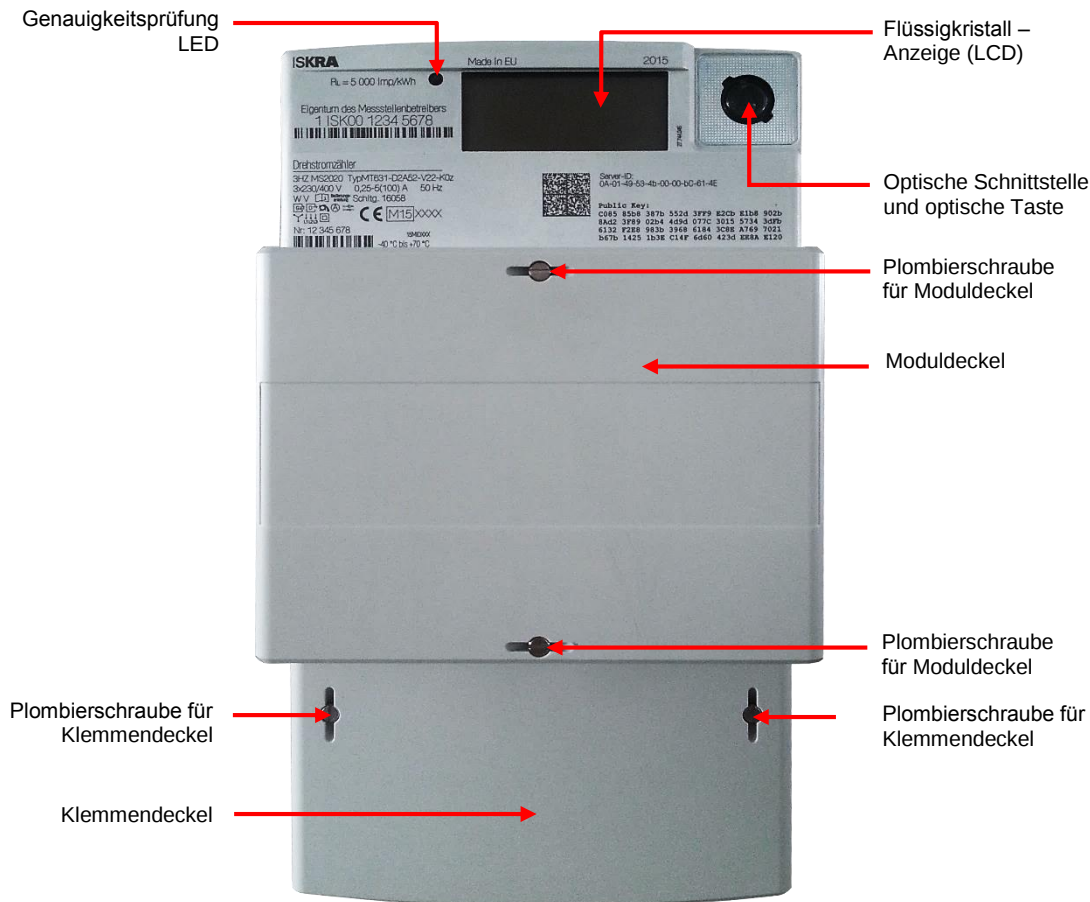


Bild 11: Beschreibung des Zählers MT631/MT632

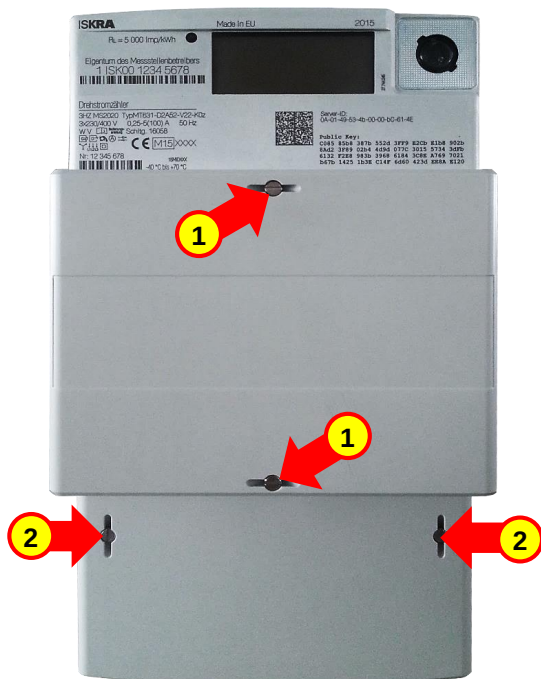


Bild 12: Positionen von Plomben beim Zähler MT631/MT632

Die beiden Befestigungsschrauben für die Moduldeckel (siehe Bild 12, Positionen 1) können separat plombiert werden. Die beiden Schrauben für die Befestigung des Klemmendeckels (siehe Bild 12, Positionen 2) sind mit Plomben des Elektrizitätsverteilungsunternehmens plombiert.

LMN Kommunikationsanschlussbereich kann separat plombiert werden (siehe Bild 13).



Bild 13: Plombierungsstelle von LMN Kommunikation

#### 4.8.1. Zählergehäuse

Das Kompaktgehäuse des Zählers wird durch einen besonderen Einschnappmechanismus mit dem Zählerboden fest verbunden und dadurch wird ein erneutes Öffnen ohne sichtbare Beschädigung des Gehäuses verhindert. Der Zähler besteht aus (siehe Bild 11) Grundplatte des Zählers mit dem Klemmenblock, Zählerkappe, Moduldeckel und Klemmendeckel. Das Zählergehäuse ist aus selbstlöschendem, UV-stabilisiertem, recycle barem Polykarbonat gefertigt und gewährleistet eine Doppelisolation und den Schutzgrad IP54 (IEC 60529) gegen Staub und Wasser (bei eingesetzten üblichen Klemmendeckel).

Auf der Zählerrückseite ist oben unter dem Rand der obere einstellbare Befestigungsbügel angebracht. Rechts oben in der Ecke der Zählerkappe gibt es einen vernickelten Eisenring, der zur Befestigung der optischen Sonde auf die optische Schnittstelle dient.

#### 4.8.2. Klemmenblock

Der Klemmenblock ist aus selbstlöschendem Polykarbonat gefertigt.

Auf der inneren Seite des Klemmendeckels ist das Schaltbild des Zählers aufgeklebt. Der Klemmendeckel ist mit zwei Plombierschrauben befestigt, die ausfallgesichert sind (siehe Bild 12).

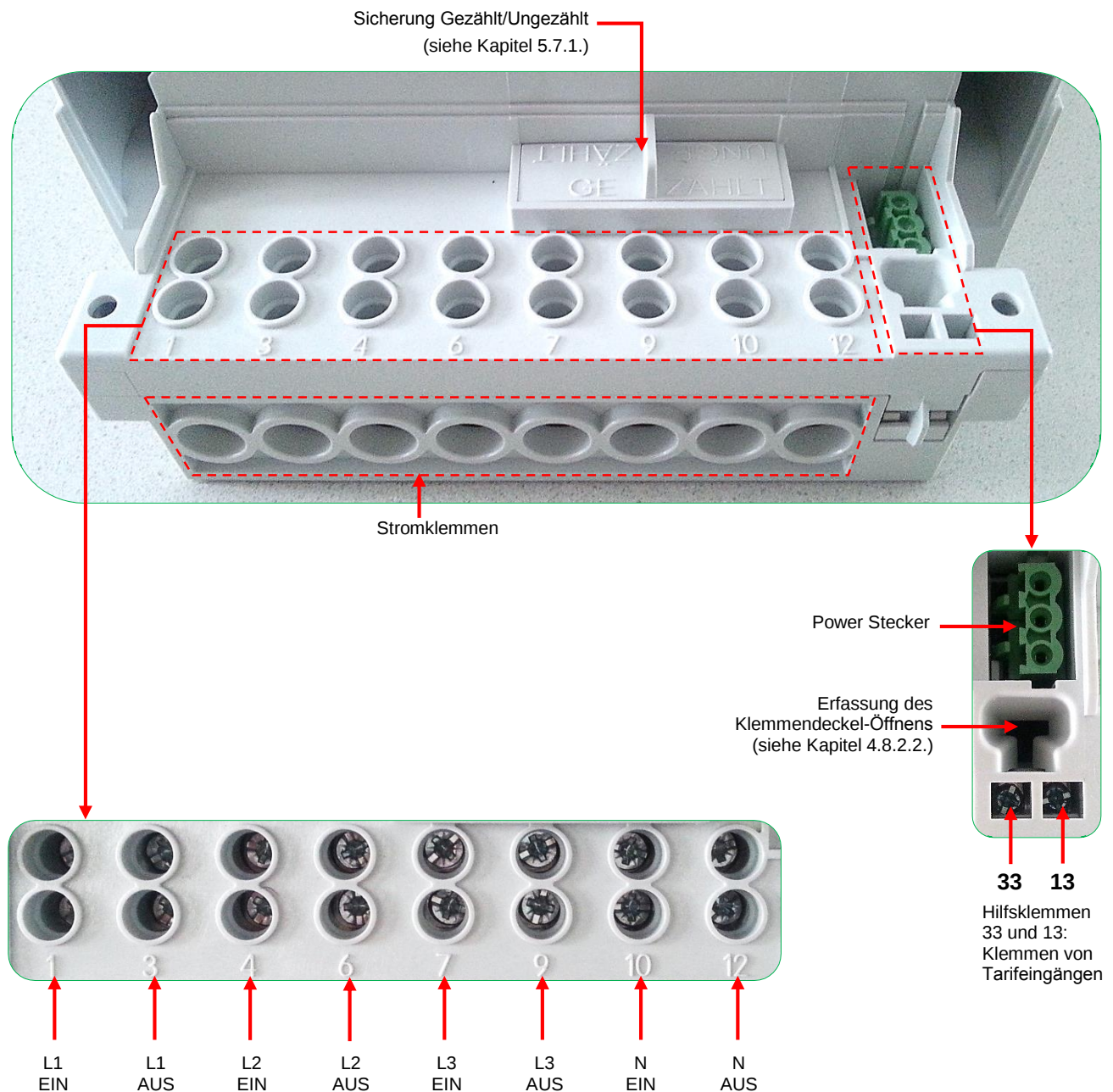


Bild 14: MT631/MT632 Klemmenblock

#### 4.8.2.1. Anschlussklemmen-Daten

Die Stromklemmen sind aus vernickeltem Stahl gefertigt. Die Stromklemmen sind in zwei Größen gefertigt:

- für die Leiter mit dem maximalen Querschnitt 25 mm<sup>2</sup> ( $I_{\max} = 60 \text{ A}$ ).
- für die Leiter mit dem maximalen Querschnitt 35 mm<sup>2</sup> ( $I_{\max} = 100 \text{ A}$ ).

Die Klemmen ermöglichen einen zuverlässigen und dauerhaften Kontakt, abgesehen davon, ob die Leiter aus Kupfer oder aus Aluminium gefertigt sind. Die Befestigung erfolgt mit Metallschrauben M6.

| Klemmen-Nummer | Funktion      | Bezugs-Spannung | Max. Strom | Durchmesser [mm] | Anmerkung | Draht [mm <sup>2</sup> ] | Schraubenkopf<br>Typ und Größe | Dreh-Moment [Nm] |
|----------------|---------------|-----------------|------------|------------------|-----------|--------------------------|--------------------------------|------------------|
| 1              | L1 – EIN      | 230 V           | 60 A       | 8,5              | Strom     | 25-35 *                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (2)   | 2,5              |
| 3              | L1 – AUS      | 230 V           | 60 A       | 8,5              | Strom     | 25-35 *                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (2)   | 2,5              |
| 4              | L2 – EIN      | 230 V           | 60 A       | 8,5              | Strom     | 25-35 *                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (2)   | 2,5              |
| 6              | L2 – AUS      | 230 V           | 60 A       | 8,5              | Strom     | 25-35 *                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (2)   | 2,5              |
| 7              | L3 – EIN      | 230 V           | 60 A       | 8,5              | Strom     | 25-35 *                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (2)   | 2,5              |
| 9              | L3 – AUS      | 230 V           | 60 A       | 8,5              | Strom     | 25-35 *                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (2)   | 2,5              |
| 10             | N – EIN       | -               | 60 A       | 8,5              | Neutral   | 25-35 *                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (2)   | 2,5              |
| 12             | N – AUS       | -               | 60 A       | 8,5              | Neutral   | 25-35 *                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (2)   | 2,5              |
| 33             | Tarifeingänge | 230 V           | -          | 2,5              | Eingang   | 0,5-2,5                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (1)   | 0,6              |
| 13             | Tarifeingänge | 230 V           | -          | 2,5              | Eingang   | 0,5-2,5                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (1)   | 0,6              |

\* Minimal-Leiterquerschnitt ist 4 mm<sup>2</sup>

Tabelle 3: Anschlussklemmen-Daten für die MT631/MT632-D1 (60 A) Zähler

| Klemmen-Nummer | Funktion      | Bezugs-Spannung | Max. Strom | Durchmesser [mm] | Anmerkung | Draht [mm <sup>2</sup> ] | Schraubenkopf<br>Typ und Größe | Dreh-Moment [Nm] |
|----------------|---------------|-----------------|------------|------------------|-----------|--------------------------|--------------------------------|------------------|
| 1              | L1 – EIN      | 230 V           | 100 A      | 9,5              | Strom     | 35-50 *                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (2)   | 2,5              |
| 3              | L1 – AUS      | 230 V           | 100 A      | 9,5              | Strom     | 35-50 *                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (2)   | 2,5              |
| 4              | L2 – EIN      | 230 V           | 100 A      | 9,5              | Strom     | 35-50 *                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (2)   | 2,5              |
| 6              | L2 – AUS      | 230 V           | 100 A      | 9,5              | Strom     | 35-50 *                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (2)   | 2,5              |
| 7              | L3 – EIN      | 230 V           | 100 A      | 9,5              | Strom     | 35-50 *                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (2)   | 2,5              |
| 9              | L3 – AUS      | 230 V           | 100 A      | 9,5              | Strom     | 35-50 *                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (2)   | 2,5              |
| 10             | N – EIN       | -               | 100 A      | 9,5              | Neutral   | 35-50 *                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (2)   | 2,5              |
| 12             | N – AUS       | -               | 100 A      | 9,5              | Neutral   | 35-50 *                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (2)   | 2,5              |
| 33             | Tarifeingänge | 230 V           | -          | 2,5              | Eingang   | 0,5-2,5                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (1)   | 0,6              |
| 13             | Tarifeingänge | 230 V           | -          | 2,5              | Eingang   | 0,5-2,5                  | Komb. Pozidriv + Schlitz (1)   | 0,6              |

\* Minimal-Leiterquerschnitt ist 6 mm<sup>2</sup>

Tabelle 4: Anschlussklemmen-Daten für die MT631/MT632-D2 (100 A) Zähler

#### 4.8.2.2. Erfassung des Klemmendeckel-Öffnens

Manipulationserkennung Mechanismus ist im Bereich der Klemmenblock ausgeführt (siehe Bild 15). Erkennung ob der Klemmendeckel geöffnet ist, erfolgt nur falls der Basiszähler zum Zeitpunkt des Öffnens elektrisch versorgt und damit in Betrieb ist.

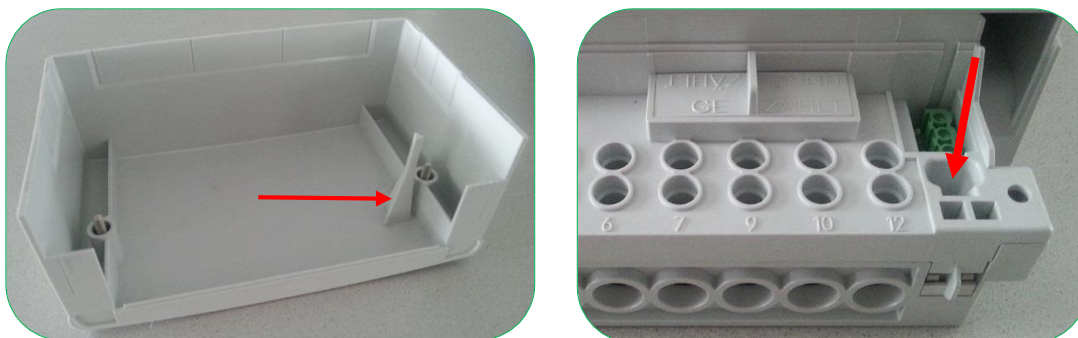


Bild 15: Erfassung des Klemmendeckel-Öffnens

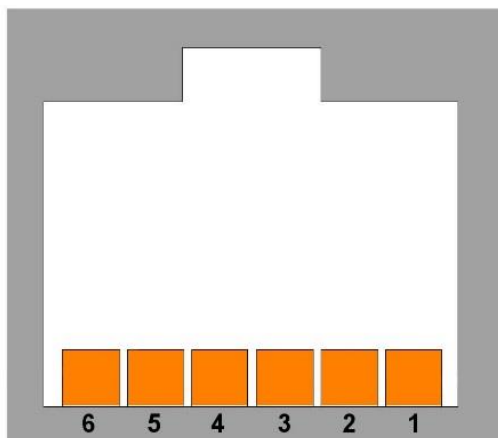
## 4.9. Die LMN-Schnittstelle (Messstellenbetreiber)

Die LMN-Schnittstelle (zwei RJ12 Steckverbinder), die auf der rechten Seite des Zählers im Modulbereich angebracht ist, sendet und empfängt Datensätze. Pin Belegung entspricht LH Konstruktion und LH BZ. (Siehe Bild 16 und Bild 17.)



Bild 16: LMN Schnittstelle

Beide LMN Kommunikation Anschlüsse können mittels abnehmbares Schiebedeckel bedeckt und plombiert werden (siehe Bild 13).



- 1 – Bus-Leitung A
- 2 – Versorgung +
- 3 – Erde (GND)
- 4 – nicht belegt
- 5 – nicht belegt
- 6 – Bus-Leitung B

Bild 17: Stecker-Belegung der LMN-Schnittstelle (Blick in die Buchse hinein)

Die LMN-Datenschnittstelle ist eine bidirektionale Kommunikationsschnittstelle und dient zum Setzen der Basiszählerparameter und zur Anbindung des Basiszählers an das SMGw.

Die über die LMN-Schnittstelle erreichbaren und möglicherweise auch änderbaren Inhalte können den Listen der direkt setzbaren und/oder lesbaren Parameter entnommen werden.

## 4.10. Optische Schnittstelle (Interface)

Die optische Schnittstelle INFO befindet sich oben rechts in der Ecke auf der Zähler-Frontseite (siehe Bild 11). Von einem Fototransistor wird ein optisches Telegramm gesendet, das über eine optische Sonde gelesen werden kann. Für die Befestigung der Sonde ist am Zählergehäuse ein Metallplättchen eingebaut, auf dem mit Hilfe eines Magnetes die optische Sonde befestigt wird (magnetische Haftung). (Siehe Bild 18.)

Die optische Datenschnittstelle (INFO) ist für den Endkunden zugänglich und ermöglicht die Ausgabe von abrechnungsrelevanten Messwerten.

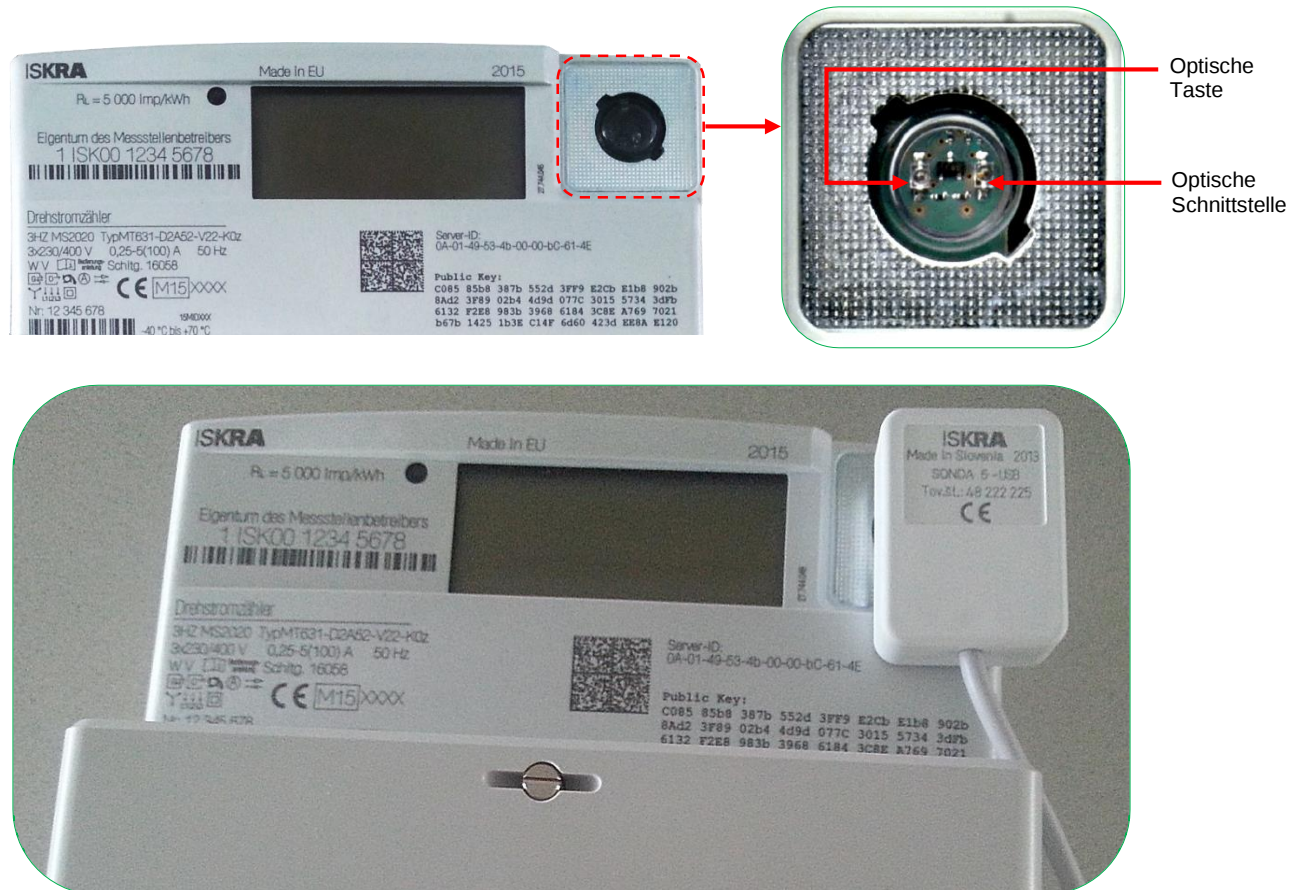


Bild 18: Optische Schnittstelle an der Frontseite des Zählers (oben) und angebrachte Sonde (unten)

### 4.10.1. Beschreibung der optische Taste

Der Fototransistor wirkt als optische Taste (siehe Bild 18) für die Eingabe von PIN-Code und den Aufruf von Informationen in der INFO-Zeile. Die Empfindlichkeit des Empfängers ist sowohl an Lichtstrahlung und Frequenzspektrum von LED als auch an übliche Lichtquellen (Glühlampe mit Glühfaden) angepasst.

### 4.10.2. Prüf-LED

Der Zähler MT631/MT632 ist mit einem Sender versehen, der im IR-Spektrum (mit bloßem Auge nicht sichtbar) sendet. Die Diode blinkt je nach Zähler Typ mit einer Konstante von 10.000 Imp/kWh bzw. Imp/kvarh oder 5.000 Imp/kWh bzw. Imp/kvarh und ermöglicht die metrologische Kontrolle des Zählers. Befindet sich der Zähler unterhalb der Anlaufschwelle, leuchtet die Prüf-LED dauerhaft. (Siehe Bild 5 und Bild 11.). Der Umschaltung die energieproportionalen Impulse für die Blindenergie (+R/-R, keine Rücklaufsperrung für die Impulsausgabe) erfolgt per LMN Datensatz (siehe Kapitel 7.2. – Liste der direkt mindestens lesbaren / änderbaren Eigenschaften (RLM)). Trifft innerhalb einer Zeitdauer von 24 h kein Befehl über die Datenschnittstelle schaltet Ausgabe automatisch auf die Default-Einstellung (Wirkarbeit) zurück.

#### 4.11. LCD Flüssigkristallanzeige (MT631)

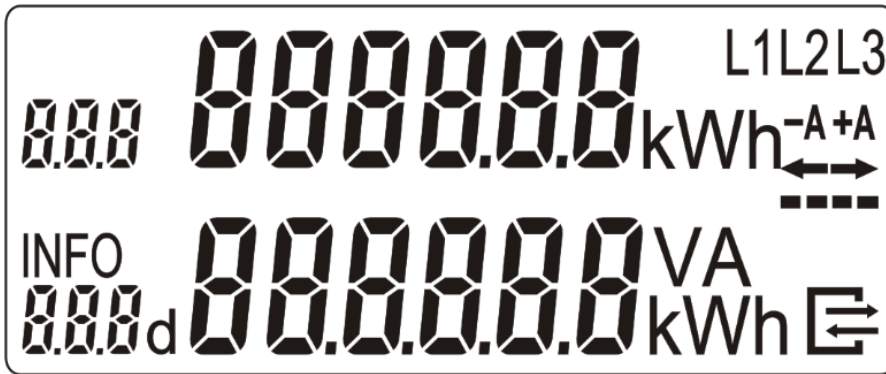


Bild 19: MT631 LCD Anzeige

Der Zähler MT631 ist mit einem zweizeiligen LCD Anzeige versehen, die 27 mm x 65 mm misst (siehe Bild 19 und Bild 20). In jeder Zeile können Hauptdatenwert, Hilfsdatenangaben und zusätzliche Zeichen (Pfeile, Messeinheiten, Symbole) angezeigt werden. In der ersten Zeile werden die für die Abrechnung relevanten Energieregisterwerte angezeigt. Die Anzeigeform umfasst 6 Stellen ohne Dezimalstellen. Vier getrennte Striche rechts auf dem LCD (Position 7) dienen als Simulation der Läuferscheibe bei elektromechanischen Zählern (bei jeder Änderung an letzter Dezimalstelle des Energieregisters wird der Strich um eine Stelle nach rechts verschoben). Die Anzeige einer Kommunikationsaktivität erfolgt mit dem Symbol in der Position 8. Pfeile und Bezeichnungen +A bzw. -A (Position 6) zeigen die Richtung des Wirkenergieflusses. In Hinsicht auf die Zählereinstellungen sind einzelne Felder zum Anzeigen der Einheiten für die Messgrößen (V, A, kWh) aktiv. Das Vorhandensein der Phasen wird durch Symbole (Position 5) angezeigt.



- ① OBIS-Kennzeichnung
- ② Abrechnungsrelevanter Zählerstand
- ③ INFO – Zeile für weitere Verbrauchsinformationen
- ④ Anzeige der Verbrauchsinformationen
- ⑤ Spannungsversorgung
- ⑥ Anzeige der Energierichtungen
- ⑦ Simulation der Läuferscheibe
- ⑧ LMN Kommunikationsschnittstelle in Betrieb

Bild 20: Detaillierte Beschreibung der LCD-Anzeige



#### BEMERKUNG

\*INFO – Angaben sind rein informativ und dürfen für Verrechnungszwecke **nicht** verwendet werden.

### 1. OBIS-Kennzeichnung

Die OBIS-Kennzeichnung ist eine genormte Kennzeichnung für den angezeigten abrechnungsrelevanten Verbrauchswert. GRID Werte sind nicht Abrechnungsrelevant und ebenfalls nicht an LCD gezeigt. Abruf erfolgt nur mittels SMGw.

### 2. Abrechnungsrelevanter Zählerstand

Hier wird der aktuelle, abrechnungsrelevante Zählerstand in kWh dargestellt. Die Darstellung erfolgt mit 6 Stellen ohne Nachkommastellen. Hier im Bild 14.1 → Gesamtverbrauch: 3691 kWh.

### 3. INFO - Zeile für weitere Verbrauchsinformationen

In dieser Zeile werden die zusätzlichen Verbrauchsinformationen dargestellt.

|             |                                                      |
|-------------|------------------------------------------------------|
| <b>Pin</b>  | PIN-Eingabe möglich                                  |
| <b>P</b>    | Aktuelle aus dem Netz bezogene Leistung              |
| <b>E</b>    | Verbrauch innerhalb eines selbst gewählten Zeitraums |
| <b>1d</b>   | Verbrauch innerhalb der letzten 24 Stunden           |
| <b>7d</b>   | Verbrauch innerhalb der letzten 7 Tage               |
| <b>30d</b>  | Verbrauch innerhalb der letzten 30 Tage              |
| <b>365d</b> | Verbrauch innerhalb der letzten 365 Tage             |

### 4. Anzeige der Verbrauchsinformationen

Die zusätzlichen Verbrauchswerte oder Leistung, werden je nach angezeigter Information mit verschiedenen Einheiten angezeigt.

|            |                                                                |
|------------|----------------------------------------------------------------|
| <b>W</b>   | Einheit für die aktuelle aus dem Netz bezogene Leistung (Watt) |
| <b>kWh</b> | Einheit für jeglichen Energieverbrauch (Kilowattstunde)        |

### 5. Spannungsversorgung

Im Normalfall wird der Stromzähler über 3 Phasen mit Spannung versorgt. Die Anzeige überwacht das Vorhandensein der Spannungsversorgung in 3 Phasen: L1 – L2 – L3.

### 6. Anzeige der Energierichtungen

- + A:** Sie beziehen Strom aus dem Netz des Energieversorgers
- A:** Sie liefern Strom z. B. durch eine PV- Anlage

### 7. Simulation der Läuferscheibe

Diese Anzeige simuliert die Läuferscheibe eines herkömmlichen Stromzählers. Die Weiterschaltung der Segmente erfolgt in 100 mWh Schritten (0,1 Wh).

### 8. LMN Kommunikationsschnittstelle in Betrieb

Diese Anzeige bestätigt dass die LMN Kommunikationsschnittstelle arbeitet.

#### 4.11.1. Anzeige und Bedienung

##### 4.11.1.1. Anzeigetest

Display zeigt für 2 Sekunden alle Segmente auf obere Displayzeile. Dann erfolgt es noch die Anzeige von allen Segmenten untere Displayzeile (siehe Bild 19).

##### 4.11.1.2. Anzeige Register 1.8.0/2.8.0

Die Messung der Energie A+, Anzeige des gesamten Wirkenergieflusses erscheinen in der ersten Zeile als sechsstelligen Zahl (im Bild 21 als Beispiel eines vierstelligen Wertes: 3691 kWh). In der zweiten Zeile wird die gesamte aktuelle angeschlossene Leistung angezeigt\* (im Beispiel: 848 W). Ganz rechts unten ist die Anzeige der aktiven Kommunikation mit dem Zähler (siehe Bild 21).

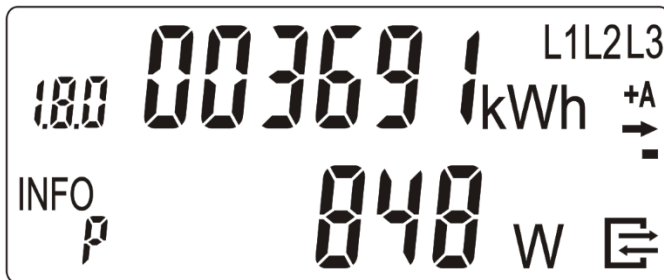


Bild 21: Anzeige Register 1.8.0



#### BEMERKUNG

\*INFO – Angaben sind rein informativ und dürfen für Verrechnungszwecke **nicht** verwendet werden.

##### 4.11.1.3. Anzeige Register 1.8.1/1.8.2 – Zweitarif Betrieb

Bei Zweitarif Funktion erscheint wechselweise die Messung der Wirkenergieflusses A+ im Tarif 1 (OBIS 1.8.1) und Messung der Wirkenergieflusses A+ im Tarif 2 (OBIS 1.8.2) in der ersten Zeile als sechsstelligen Zahl. (Siehe Bild 22 und Bild 23.) Aktive Tarif Anzeige erfolgt mittels blinkende OBIS-Kennzeichnung. (Siehe auch Kapitel 4.13.)

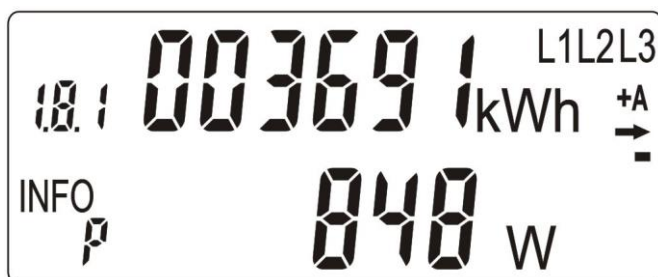


Bild 22: Anzeige Register 1.8.1 – Wirkenergie A+ Tarif 1

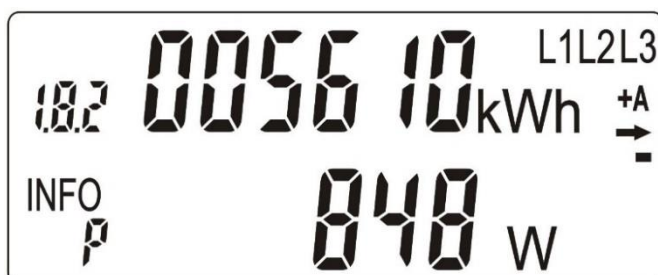


Bild 23: Anzeige Register 1.8.2 – Wirkenergie A+ Tarif 2

#### 4.11.2. Erfassung historischer Verbrauchswerte (nur MT631)

**BEMERKUNG**

Historische Verbrauchsdaten sind nicht Abrechnungsrelevant.

Zur Gewährleistung der gemäß EnWG geforderten Information der Endverbraucher ist auch im Zähler MT631 eine gleitende Verbrauchswertberechnung vorgesehen. Diese liefern die im weiteren Dokument mit 'historischer Verbrauch' benannten Informationen. Können die Verbrauchswerte nicht gebildet werden, wird "-.-" zur Anzeige gebracht.

Die Verbrauchswerte werden aus den Messwerten wie folgt gebildet:

| ZÄHLART                            | ANZEIGE DES VERBRAUCHSWERTES |
|------------------------------------|------------------------------|
| ,+A' mit Rücklaufsperr             | JA, nur +A                   |
| ,+A / -A'                          | JA, nur +A                   |
| ,-A' mit Rücklaufsperr             | JA, nur -A                   |
| ,-A' saldierend ohne Rücklaufsperr | NEIN                         |

Tabelle 5: Anzeige des Verbrauchswertes je nach Zählart

Anstelle der OBIS-Kennzahl wird „P“ in der LCD- Anzeige für die Momentanleistung dargestellt.

Der Bedienablauf unterscheidet zwischen „kurzem Anblinken“ und „langem Anblinken“. Ein „Anblinken“ ist als „kurzes Anblinken“ zu interpretieren, wenn die zeitliche Dauer größer 0 (Null) und kleiner 4 Sekunden beträgt. Die Reaktion erfolgt mit dem ersten Erkennen des „kurzen Anblinkens“ („steigende Flanke“), mit folgender Ausnahme: Darf in den betroffenen Bedienschnitt ein „langes Anblinken“ ebenfalls zum Einsatz kommen, erfolgt die Reaktion erst am Ende des „kurzen Anblinkens“ („fallende Flanke“). Ein „Anblinken“ ist als „langer Anblinken“ zu interpretieren, wenn die zeitliche Dauer 5 Sekunden beträgt. Die Reaktion erfolgt mit Erkennen des Zustands „langes Anblinken“. Die durch den Bedienablauf zur Anzeige gebrachten Inhalte werden automatisch nach 120 Sekunden entfernt.

#### 4.11.3. Anzeige historischer Verbrauchswerte

Der MT631 bietet drei Betriebsvarianten zur Anzeige der historischen Verbrauchswerte:

- Anzeige der historischen Verbrauchswerte deaktiviert
- Anzeige der historischen Verbrauchswerte ohne aktivierter Datenschutz-Option
- Anzeige der historischen Verbrauchswerte mit aktivierter Datenschutz-Option

##### 4.11.3.1. Anzeige der historischen Verbrauchswerte deaktiviert

Dieser Zustand wird entweder automatisch eingestellt, wenn der MT631 über eine LMN-Schnittstelle so konfiguriert worden ist oder an ein SMGW angeschlossen ist.

##### 4.11.3.2. Anzeige der historischen Verbrauchswerte mit aktivierter Datenschutz-Option.

Auf dem LCD Display erfolgt die Darstellung "P" falls der Pin-Code korrekt eingegeben worden ist oder keiner notwendig war. Durch weitere Anleuchten an der optischen Taste wird historischer Verbrauch seit letzter Nullstellung angezeigt; Darstellung mit einer Nachkommastelle sowie ohne führende Nullen. Erfolgt

während der Anzeige dieses Verbrauchs ein "langes Anklicken", wird der historische Verbrauch seit letzter Nullstellung auf "0.0" gesetzt.

#### 4.11.3.3. Anzeige der historischen Verbrauchswerte ohne aktivierter Datenschutz-Option

Auf dem Display erfolgt die Darstellung: "1d" zum Beispiel → Tagesverbrauch.

#### 4.11.3.4. Eingabe der PIN

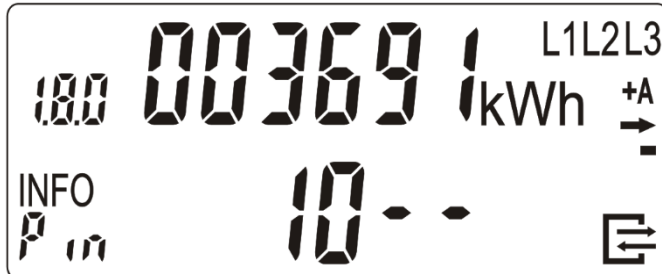


Bild 24: Eingabe der PIN

Zur Eingabe der PIN leuchten Sie auf die optische Taste. Damit erfolgt die PIN-Abfrage. (Siehe Bild 24.)

Zur Eingabe Ihrer persönlichen PIN, leuchten Sie die optische Taste mehrfach kurz an. Es werden Ihnen nacheinander die Ziffern 0 bis 9 angezeigt. Nachdem Sie die gewünschte Ziffer Ihrer PIN erreicht haben, warten Sie 3 Sekunden um auf die 2. Stelle der PIN zu springen. Wiederholen Sie den Vorgang, bis alle vier Ziffern Ihrer persönlichen PIN eingegeben sind.

Die „INFO-Zeile“ ist nun dauerhaft aktiviert und kann durch Sie wieder abgeschaltet werden.

Nun können die verschiedenen Verbrauchswerte durch einzelnes leuchten (Anblinken) der optischen Taste, aufgerufen werden.

Um die Anzeige historischer Verbrauchswerte aufzurufen und datenschutzrechtlich schützen zu können, besitzt der MT631 eine INFO-Schnittstelle, auf die über ein optisches Bedienelement zugegriffen wird. Mittels der Eingabe eines dezimalen 4-Stellen PIN-Codes, der dann abgelegt wird, ist die Anzeige, beziehungsweise Zugriff zu den historischen Verbrauchswerten möglich. Die Benutzung von '0000' als PIN-Code ist unzulässig.

Die Anzeige historischer Verbrauchswerte ist nur zulässig, wenn der Basiszähler nicht an ein SMGW angeschlossen ist. Sobald über die LMN-Schnittstelle ein TLS-Kanal aufgebaut worden ist und der Zustand „Betrieb in einer gesicherten SMGW-Umgebung“ gilt, wird der Aufrufmodus / Bedienablauf zur Anzeige historischer Verbrauchswerte deaktiviert. Wird über die LMN-Schnittstelle innerhalb einer Zeitdauer von 60 Minuten kein TLS-Kanal aufgebaut, wird der Aufrufmodus / Bedienablauf zur Anzeige historischer Verbrauchswerte aktiviert.

Sie erhalten als Bediener, bei aktiviertem Schutz, per PIN wie folgt, Zugang zu seiner Anzeige:

0 → 1 → 2 → 3 → 4 → 5 → 6 → 7 → 8 → 9 → 0 → 1 → usw. Nach einer definierten Wartezeit von 3 Sekunden wird die nächste Stelle angesteuert. Dieses Weiterschalten auf die Eingabeposition für die nächste Ziffer erfolgt automatisch (und bedarf damit keiner Eingabe-Aktion durch den Bediener). Darstellung dann: 1 0 - -. Der Vorgang wiederholt sich dann analog für die dritte und vierte Stelle. Nach der vierten Wartezeit wird der PIN-Code überprüft. Stimmt er, wird das Display vollständig aktiviert und der weitere Bedienablauf erfolgt gemäß Wunsch. Passt der PIN-Code nicht, wird das Display wieder in den Ausgangszustand geschaltet.

Mit Spannungswiederkehr und aktivierter Datenschutzoption per PIN-Code wird der MT631 im Ausgangszustand (geschützter Modus) starten.

#### 4.11.3.5. Start des selbst gewählten Zeitraums

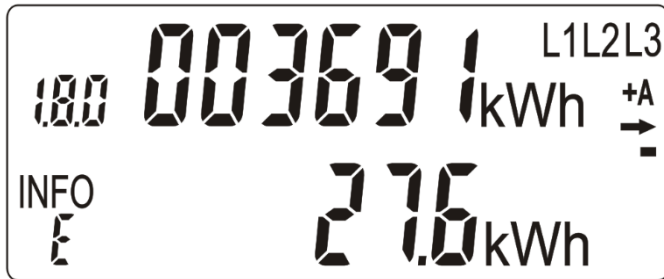


Bild 25: Anzeige des Verbrauchs seit letzte Nullstellung

Um den Verbrauch innerhalb eines selbst gewählten Zeitraums zu ermitteln, schalten Sie mit der Taschenlampe die Anzeige solange weiter, bis in der „INFO-Zeile“ **E** angezeigt wird. (Siehe Bild 25.)

Leuchten Sie dann mit der Taschenlampe minimal 5 Sekunden auf die optische Taste, bis der angezeigte Wert auf der Null gesetzt wurde. Damit beginnt der selbst gewählte Zeitraum.

#### 4.11.3.6. Zurücksetzen der Verbrauchswerte und Ausblenden der "INFO Zeile"

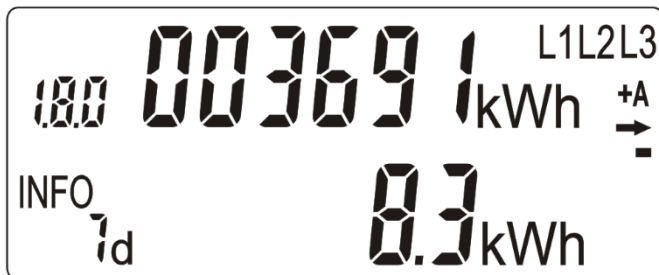


Bild 26: Anzeige des Verbrauchs in letzten 7 Tagen

Um die zusätzlichen Verbrauchsinformationen auf der Null zurückzusetzen, gehen Sie wie nachstehend Beschrieben.

Schalten Sie die Anzeige auf eine der zusätzlichen Verbrauchsinformationen (1d, 7d, 30d, 365d; siehe Bild 26). Leuchten Sie nun mit der Taschenlampe minimal 5 Sekunden auf die optische Taste, bis die Werte auf der Null gesetzt sind. Alle historischen Werte sind nun auf der Null gesetzt. Entsprechende Werte werden erst nach Ablauf der Zeiträume wieder angezeigt.

#### 4.11.4. Historischer Verbrauch über feste Zeiträume

Diese zeichnet stündlich (freilaufend, nicht auf die volle Stunde bezogen) die Verbrauchswerte über:

- 1 Tag, (Tagesverbrauch)
- 7 Tage, (Wochenverbrauch)
- 30 Tage (Monatsverbrauch) und
- 365 Tage auf (Jahresverbrauch).

Die Zeitmessung zur Verbrauchsaufzeichnung erfolgt nur, wenn der Basiszähler mindestens ein-phasig versorgt wird. Die Verbrauchsaufzeichnung erfolgt in einem Ringspeicher (FIFO → First In, First Out: der älteste Wert wird gelöscht nachdem die maximal Kapazität erreicht wird, um dem neuesten Wert aufzeichnen zu können). Die Verbrauchswerte werden stündlich aktualisiert. Nach dem Nullstellen der Verbrauchsaufzeichnung (immer über alle vier vorgenannten Zeiträume) wird solange „-“ dargestellt, bis der entsprechende Zeitraum das erste Mal abgelaufen ist und damit ein historischer Verbrauchswert ausgegeben werden kann.

#### 4.11.5. Historischer Verbrauch seit letzter Nullstellung

Um dem Endkunden die Information zum Energieverbrauch über einen vom ihm frei wählbaren Zeitraum geben zu können, bieten Basiszähler die Anzeige des „Verbrauchs seit letzter Nullstellung“. Der Endkunde hat die Möglichkeit, über das Bedienelement jederzeit diesen Verbrauchszähler zurücksetzen zu können.

Der „Verbrauch seit letzter Nullstellung“ wird nicht automatisch zu ‚Null‘ gesetzt. Das Zählwerk arbeitet solange, bis es manuell durch den Bediener rückgesetzt wird. Mit Erreichen des Zählerstands von 99999,9 (maximale Kapazität der Anzeige) wird der „Verbrauch seit letzter Nullstellung“ zu 0,0 gesetzt.

Die Erfassung des Verbrauchs seit letzter Nullstellung beginnt mit erstem Erreichen der Betriebsbereitschaft. Die Erfassung des Verbrauchs seit letzter Nullstellung ist zeitlich nicht mit der Erfassung der anderen historischen Verbrauchswerte korreliert.

#### 4.12. LCD Flüssigkristallanzeige (MT632)

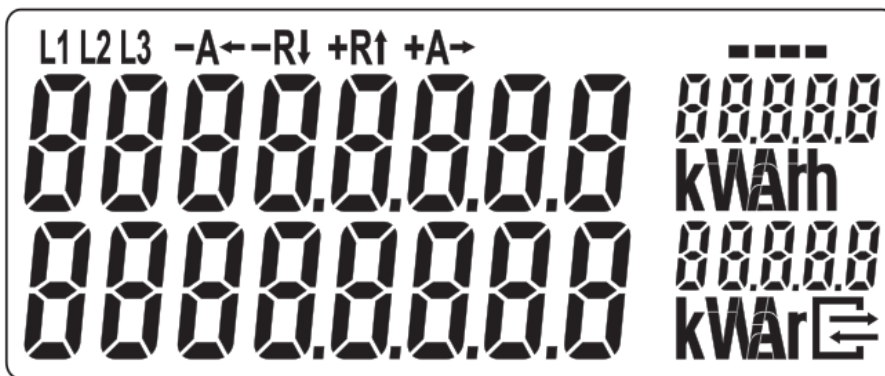


Bild 27: MT632 LCD Anzeige

Der Zähler MT632 ist mit einem 27 mm x 65 mm zweizeiligen LCD Anzeige versehen (siehe Bild 27 und Bild 28). In jeder Zeile können Hauptdatenwert, Hilfsdatenangaben und zusätzliche Zeichen (Pfeile, Messeinheiten, Symbole) angezeigt werden. Die Anzeigeform umfasst 6 Stellen ohne Dezimalstellen. Vier getrennte Striche rechts auf dem LCD (Position 6) dienen als Simulation der Läuferscheibe bei elektromechanischen Zählern (bei jeder Änderung an letzter Dezimalstelle des Energieregisters wird der Strich um eine Stelle nach rechts verschoben). Die Anzeige einer Kommunikationsaktivität erfolgt mit dem Symbol in der Position 7. Pfeile und Bezeichnungen +A bzw. -A und +R bzw. -R (Position 5) zeigen die Richtung des Wirk- bzw. Blind- Energieflusses. In Hinsicht auf die Zählereinstellungen sind einzelne Felder zum Anzeigen der Einheiten für die Messgrößen (V, A, kWh, kVarh) aktiv. Das Vorhandensein der Phasen wird durch Symbole (Position 4) angezeigt.



Bild 28: Detaillierte Beschreibung der LCD-Anzeige

**BEMERKUNG**

**\*INFO** – Angaben sind rein informativ und dürfen für Verrechnungszwecke **nicht** verwendet werden.

**1. OBIS-Kennzeichnung**

Die OBIS-Kennzeichnung ist eine genormte Kennzeichnung für den angezeigten abrechnungsrelevanten Verbrauchswert. GRID Werte sind nicht Abrechnungsrelevant und ebenfalls nicht an LCD gezeigt. Abruf erfolgt nur mittels SMGw.

**2. Abrechnungsrelevanter Zählerstand**

Hier wird der aktuelle, abrechnungsrelevante Zählerstand in kWh und kVArh dargestellt. Die Darstellung erfolgt mit 6 Stellen mit zwei Nachkommastellen. Hier im Bild 28 → Gesamtverbrauch: 36,91 kVArh.

**3. Anzeige der Verbrauchsinformationen**

Die zusätzlichen Verbrauchswerte oder Leistung, werden je nach angezeigter Information mit verschiedenen Einheiten angezeigt.

**W** Einheit für die aktuelle aus dem Netz bezogene Leistung (Watt)

**kWh** Einheit für jeglichen Energieverbrauch (Kilowattstunde)

**4. Spannungsversorgung**

Im Normalfall wird der Stromzähler über 3 Phasen mit Spannung versorgt. Die Anzeige überwacht das Vorhandensein der Spannungsversorgung in 3 Phasen: L1 – L2 – L3.

#### 5. Anzeige der Energierichtungen:

|      |                                                                |
|------|----------------------------------------------------------------|
| + A: | Strom wird aus dem Netz des Energieversorgers bezogen          |
| - A: | Strom wird in das Netz geliefert (z. B. durch eine PV- Anlage) |
| + R: | Energiefluss +R                                                |
| - R: | Energiefluss -R                                                |

#### 6. Simulation der Läuferscheibe

Diese Anzeige simuliert die Läuferscheibe eines herkömmlichen Stromzählers. Die Weiterschaltung der Segmente erfolgt in 100 mWh Schritten (0,1 Wh).

#### 7. LMN Kommunikationsschnittstelle in Betrieb

Diese Anzeige bestätigt dass die LMN Kommunikationsschnittstelle arbeitet.

### 4.12.1. Anzeige und Bedienung

#### 4.12.1.1. Anzeigetest

Display zeigt für 2 Sekunden alle Segmente auf obere Displayzeile. Dann erfolgt es noch die Anzeige von allen Segmenten untere Displayzeile (siehe Bild 19).

#### 4.12.1.2. Anzeige Register 1.8.0/2.8.0 und 5.8.0/6.8.0/7.8.0/8.8.0

Die Anzeige der Wirk- und Blind- Energie erscheint rollierend in der ersten Zeile als sechststellige mit zwei Nachkommastellen Zahl (im Bild 21 als Beispiel eines vierstelligen Wertes: 3691 kWh. Ganz rechts unten ist die Anzeige der aktiven Kommunikation mit dem Zähler. (Siehe Bild 21.)

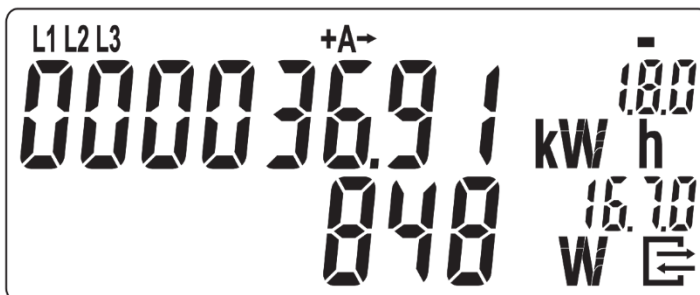


Bild 29: Anzeige Register 1.8.0 und Momentanleistung

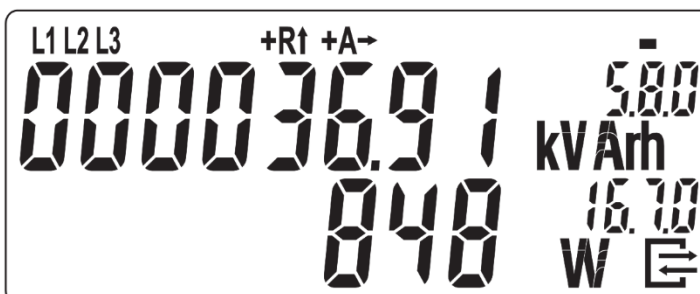


Bild 30: Anzeige Register 5.8.0 und Momentanleistung

### 4.13. Zweitarif Betrieb (nur MT631)

Die Tarifsteuerung wird über die Tarifeingang (Klemme 33 und Klemme 13) durchgeführt (siehe Kapitel 4.8.2.). Die Tarifeingang wird über die Wechsel- Phasenspannung  $U_n$  gesteuert. Der Zähler erkennt, dass dort logisches 1 ist, wenn die Spannung am Eingang  $U \geq 0,8 U_n$  ist, und logische 0, wenn die Spannung am Eingang  $U \leq 0,2 U_n$  ist. Von einer entsprechenden Schnittstelle (Rundsteuerempfänger, Schaltuhr usw.) wird eine entsprechende Spannung (logische 0 oder logische 1) an Klemme belegt.

Die Einschaltung von Zweitariffunktion erfolgt erst nach die Klemme 33 mit Spannung belegt ist. LCD Anzeige Wechselt auf Zweitarif Betrieb. In der Ersten Zeile wird wechselhaft die Registrierte Energie Wert für Tarif 1 bzw. Tarif 2 angezeigt. Bezeichnung von Tarifen verläuft nach der OBIS-Spezifikation. Die Aktive Tarif ist mittels blinkender OBIS Bezeichnung (1.8.1 oder 1.8.2) erkannt.

Funktionalität der Zweite Zeile bleibt bei Zweitarif Betrieb unverändert.

Zwei Möglichkeiten des Tarifs Steuerung sind vorgesehen. Je nach Fabrikat Einstellungen erfolgt Tarifierung laut Tabelle 6 oder Tabelle 7. (Auswahl im Voraus bei der Bestellung).

|                             |           |
|-----------------------------|-----------|
| Hilfsklemme 13 = logische 0 | <b>T1</b> |
| Hilfsklemme 13 = logische 1 | <b>T2</b> |

Tabelle 6: Tarif Schema 1

|                             |           |
|-----------------------------|-----------|
| Hilfsklemme 13 = logische 0 | <b>T2</b> |
| Hilfsklemme 13 = logische 1 | <b>T1</b> |

Tabelle 7: Tarif Schema 2

## 5. INSTALLIERUNG UND WARTUNG DES ZÄHLERS

### 5.1. Allgemeine über der Installation und Wartung des MT631/MT632

Die Zählerinstallation muss in Übereinstimmung mit den entsprechenden Gesetzen und Vorschriften sowie mit den gültigen Sicherheitsrichtlinien erfolgen.

Die Zählerinstallation soll nur von genügend geschulten und bevollmächtigten Personal durchgeführt werden.

Bei einem Problem benutzen Sie diese Technische Beschreibung für MT631/MT632 und wenden Sie sich an die zuständige ISKRAEMECO-Unterstützung bzw. ISKRAEMECO Servicestelle.

Lesen sie sorgfältig die Sicherheitsbestimmungen und befolgen sie diese genau (siehe Kapitel 1.).

#### 5.1.1. Sicherheit bei der Installation

Die Installation soll von entsprechend geschultem Personal und in Übereinstimmung mit örtlichen Bau- und Sicherheitsvorschriften durchgeführt werden.

#### 5.1.2. Installations- und Wartungsanleitung

Hier wird der Vorgang für die Installation des Zählers MT631/MT632 beschrieben. Nichts desto trotz, müssen die Arbeiten durch technisch qualifiziertes und geschultes Personal durchgeführt werden, d.h.: Personal mit entsprechenden Kenntnissen in der Messtechnik für elektrischen Energie und Gebiete die das Gerät auch umfassen (Umgang mit Software, Kommunikationstechnik, usw.).

Die Installations- und Wartungsanleitung bietet alle erforderlichen Informationen für eine gefahrlose Installation und Wartung des Zählers MT631/MT632.

## 5.2. Anschlussdiagramm

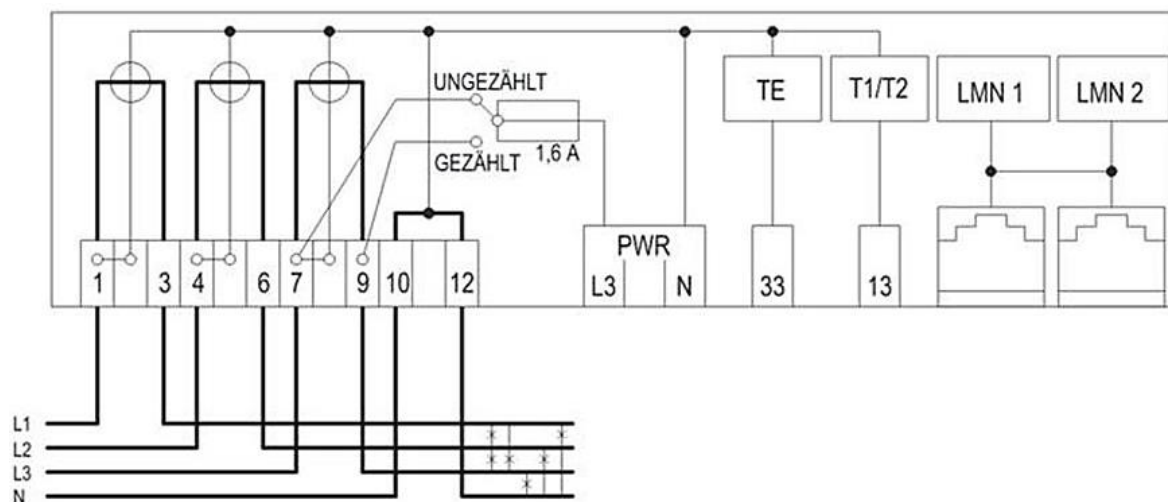


Bild 31: Anschlussdiagramm für den MT631/MT632 Zähler

Anwendung von Klemme 33 und 13 ist im Kapitel 4.13. beschrieben.

LMN Funktion Beschreibung ist im Kapitel 4.9. zu sehen.

### 5.3. Zählerinstallation

Der Zähler soll nach dem beigefügten Anschlussdiagramm installiert werden (siehe Kapitel 5.2.).  
Das Anschlussdiagramm finden Sie auf der inneren Seite des Klemmendeckels.

### 5.4. Moduldeckel

Drei Ausführungen von Moduldeckel sind vorgesehen:

- Moduldeckel ohne Ausschnitt dient als zusätzlicher Schutz gegen Staub und Wasser Eindrang (siehe auch Kapitel 4.8.1). Nachträgliche Ausbrechen von Ausschnitt ist möglich in 1 TE Stufen.
- Moduldeckel mit 9TE Ausschnitt. Es ist vorgesehen für montage von SMGW und zusatliche Module z.B. Steuerbox). Remanente Platze sind mittels im Fachladen erhältliche Abdeckstreifen enstptrechender Breite zu schliessen.
- Moduldeckel mit 4TE Ausschnitt. Es ist vorgesehen für Montage von SMGW vom Berite 4 TE. Nachträgliche Ausbrechen (Ausschnitt Verbreitung) ist möglich in 1 TE Stufen.



Bild 32: Moduldeckel ohne Ausschnitt



Bild 33: Moduldeckel mit ausschnitt Breite 9TE



Bild 34: Moduldeckel mit ausschnitt Breite 4TE

## 5.5. Vorbereitung von Kabeln



### BEMERKUNG

Die Litzenkabel können nur mit zugehörigen Aderhülsen verwendet werden!

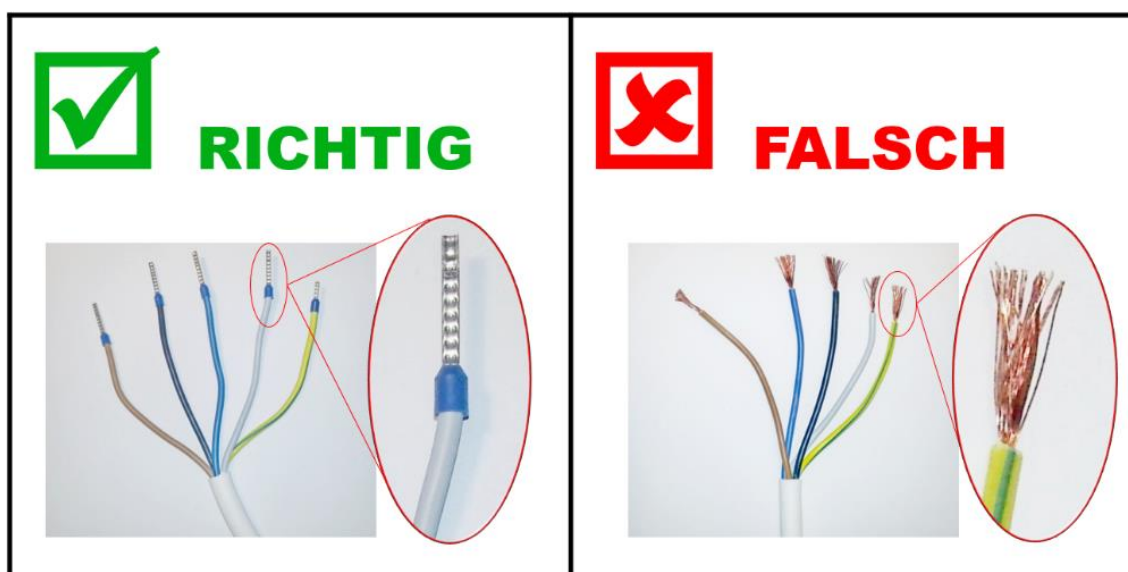


Bild 35: Richtig vorbereitete Kabel

### 5.5.1. Stromkabel (Netzkabel)



### BEMERKUNG

Verwenden Sie nicht kleinere Kabel als 4 mm<sup>2</sup> für MT631/MT632. Der Nennquerschnitt des Kabels für 60 A ist 25 mm<sup>2</sup>.

Ungefähr 18 mm der Isolation entfernen. Die Kabel von 4 mm<sup>2</sup> – bis zu 35 mm<sup>2</sup> – Querschnitt (ein Durchmesser von 8,5 mm) können angewendet werden (siehe Bild 36).

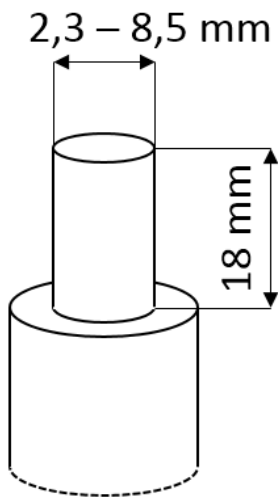


Bild 36: Vorbereiten der Stromkabel

### 5.5.2. Kabel für Eingänge und Hilfsklemmen

Für diese Anschlussklemmen können die Kabel mit dem maximalen Querschnitt  $2,5 \text{ mm}^2$  verwendet werden, der empfohlene Querschnitt ist  $1,5 \text{ mm}^2$ . Maximal 8 mm der Kabelisolation sollen entfernt werden.

### 5.5.3. Steckverbinder für die Schnittstelle LMN

Für den Anschluss an die LMN Schnittstelle kann der standardmäßige Steckverbinder RJ12 mit zugehörigen Kabeln verwendet werden (siehe Bild 37 und Tabelle 8).

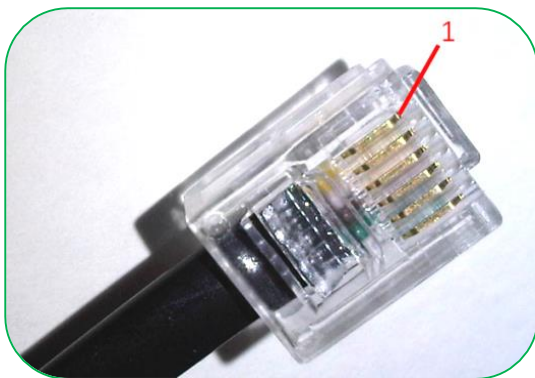


Bild 37: Steckverbinder RJ12 und Pin-Bezeichnung

| Pin # | Beschreibung  |
|-------|---------------|
| 1     | Bus-Leitung A |
| 2     | Versorgung +  |
| 3     | Erde          |
| 4     | nicht belegt  |
| 5     | nicht belegt  |
| 6     | Bus-Leitung B |

Tabelle 8: Pin-Bezeichnung des Steckverbinders RJ12

## 5.6. Anschlussverfahren von Zähler

Anschlussverfahren von Zähler ohne SMGw wird in diesen Kapitel beschrieben. Bei einer Gateway Installation beachten Sie den Kapitel 5.7.

1. Klemmendeckel entfernen.
2. Phasenleiter laut Anschlussdiagramm (siehe Bild 31) anschliessen.
3. Klemmendeckel anbringen und plombieren.
4. Moduldeckel anbringen und plombieren (optional, siehe Kapitel 5.4. und Kapitel 4.8, Bild 11).

## 5.7. Gateway Installation

SMGw (bzw. andere zusätzliche Module, z.B.: Steuerbox) müssen FNN Spezifikation entsprechen. Bis zum 63 Zähler können in eine LMN Kette verbunden werden. Um die SMGw entsprechend zu anschließen, ist in diesen Kapitel beschriebene Verfahren zu verfolgen. Folgende Teile sind als optionales Zubehör erhältlich:

- Moduldeckel ohne Ausschnitt
- Moduldeckel mit 9TE Ausschnitt
- Moduldeckel mit 4TE Ausschnitt
- Sicherung

Weitere Teile für das SMGw Montage (z.B. Ethernet Kabel, GSM Antenne, WM-BUS Antenne usw.), sind als SMGw Zubehör erhältlich (siehe SMGw Hersteller Bedienungsanleitung).

1. Gibt es den Moduldeckel bereits am Zähler (siehe Bild 38), ist er zu entfernen.



Bild 38: Moduldeckel abnehmen

2. Klemmendeckel entfernen (Bild 39).

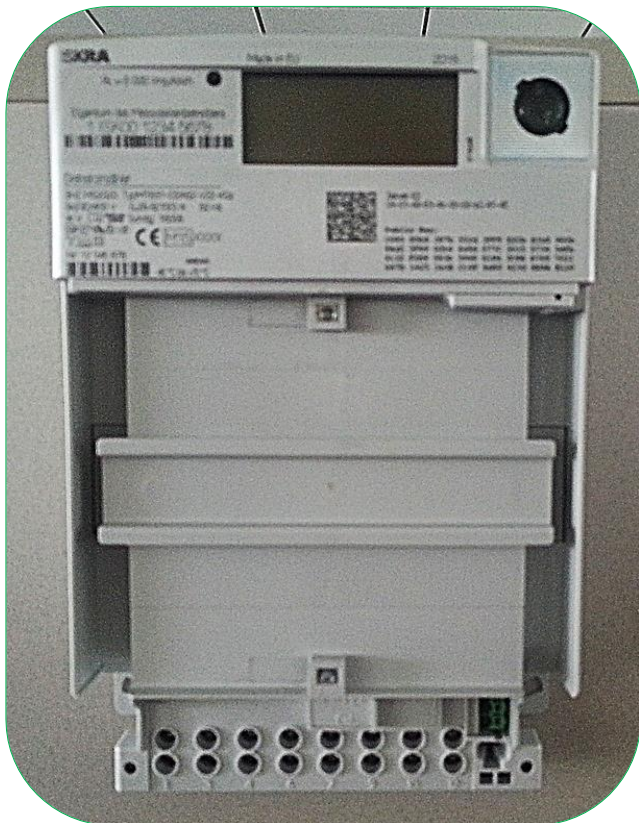


Bild 39: Klemmendeckel entfernt

3. SMGw an Kunststoffhalter anbringen.



Bild 40: SMGw Montage

4. Power Kabel an Power Konnektor und Stromkabel an den SMGw anschließen (Bild 41).

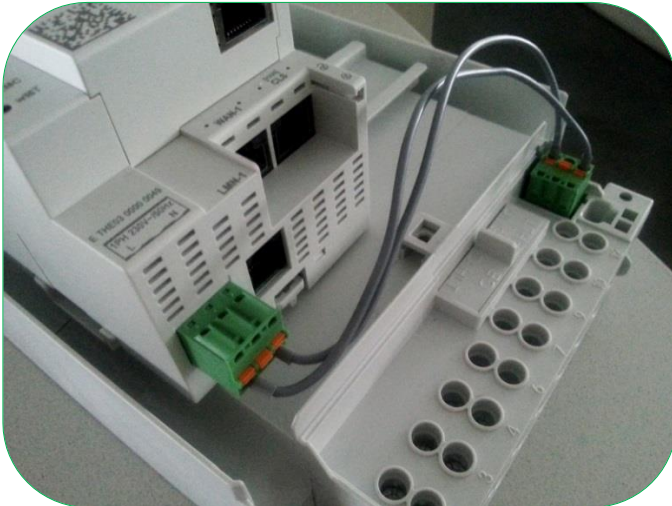


Bild 41: Power Kabel Verbindung

5. LMN Kommunikation Deckel entfernen. Falls der plombiert ist die Plombe vorher zu entnehmen (Bild 42).



Bild 42: LMN Schnittstelle – Zugang zu RJ-12 Buchsen

6. LMN Verbindung erstellen (Bild 432). Beide RJ-12 Stecker (LMN-1 und LMN-2) sind gleichwertig. Gewöhnlich wird LMN-1 verwendet bei Konfiguration ein Zähler - ein SMGw. Weitere Zähler sind an LMN-2 zu anknüpfen.



Bild 43: Verbindung SMGw an LMN-1 Stecker

7. Gegebenenfalls SMGw und eventuelle sonstige Module mit weiteren Zubehör (z.B.: GSM / GPRS-Antenne, WM-BUS Antenne, Ethernet-Kabel, usw.) ausrüsten (siehe SMGw Hersteller Bedienungsanleitung).
8. Pasenden Moduldeckel (siehe Kapitel 5.4) anbringen und eventuell plombieren (Bild 44).

**BEMERKUNG**

Aufmerksamkeit an Power Kabel Position und Länge.



Bild 44: Zähler mit montierten SMGw und Moduldeckel. Richtige Position und Länge von Power Kabel

9. Vor Klemmendekel Montage ist die Barriere links oder/und rechts unter Klemmendekel (nur im Fall das SMGw im einsatz; je nach belegung Von Kabeln) entsprechend zu abtrennen (siehe Bild 45).

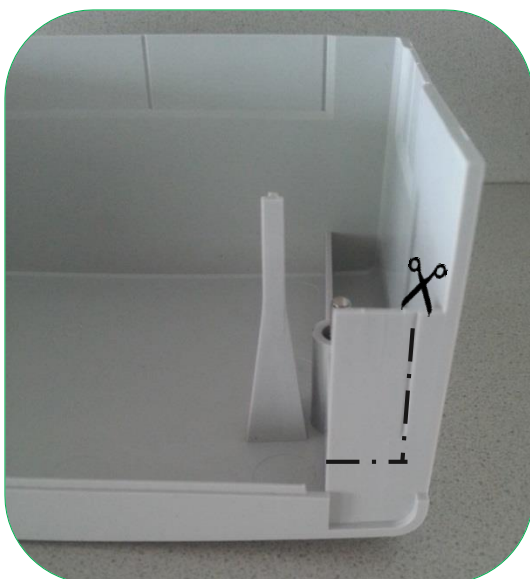


Bild 45: Abtrennen von Barriere

10. Anschliesend erfolgt Klemmendeckel Montage und Plombierung.



Bild 46: Zähler mit SMGw, Moduldeckel und Klemmenblockdeckel

11. Der Zähler wird an Netz angeschlossen.

12. Zählerfunktion Prüfung durchführen (Siehe Kapitel 6.2.)

### 5.7.1. Tausch von Sicherung

Funktioniert das Gateway nicht, überprüfen Sie erst die Zähler-Stromversorgungsspannung. Ist Spannung vorhanden dann ist Sicherung zu prüfen und Bedarfsfall zu auswechseln.

#### **Technische Anforderungen für die Sicherung**

An diese Sicherung werden folgende elektrische Anforderungen gestellt:

- Bemessungsstrom nach IEC 60127, Maximal 1,6 A, Charakteristik „flink“
- Geräteschutzsicherung  $\frac{1}{4} \times 1\frac{1}{4}$  Zoll (6,3 x 32 mm)
- Bemessungsspannung 500 VAC
- Abschaltvermögen 25 kA
- Schmelzeitgrenzwerte
  - $2,1 \times I_n$  für max. 30 Minuten
  - $4 \times I_n$  für max. 1 Sekunde

Sicherung befindet sich in Klemmendeckelbereich des Zählers (siehe Bild 14).

Sicherungs-Wechseln erfolgt nach folgenden Verfahren:

1. Sicherungs-Gehäuse nach oben ziehen (siehe Bild 47).

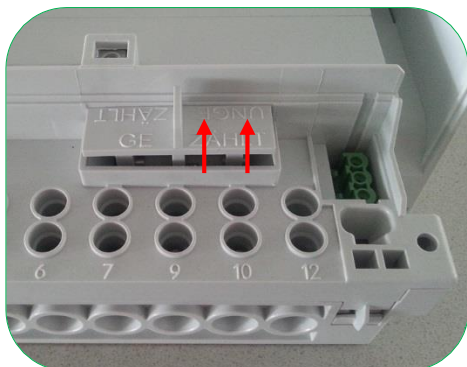


Bild 47: Sicherungs-Gehäuse Öffnung

2. Sicherung nach seite durchschieben, wechseln und an Position bringen (siehe Bild 48).



Bild 48: Wechseln von Sicherung

3. Sicherung wird in Klemmenblockbereich montiert sein (Bild 49).

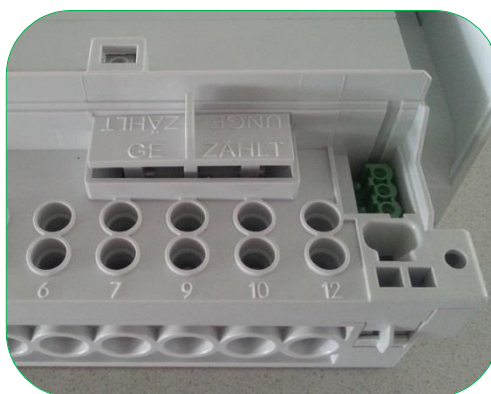


Bild 49: Sicherungsgehäuse mit ersetzte Sicherung wird in die Position gebracht (umgekehrte Reihenfolge als im Bild 47)

4. Sicherungsgehäuse kann wahlweise in zwei Positionen („GEZÄHLT“ / „UNGEZÄHLT“) montiert werden (Bild 50).



Bild 50: Sicherungsgehäuse in richtiger Position – Stellungen "GEZÄHLT" (links) und "UNGEZÄHLT" (rechts)

PTB Hinweis für Messgeräteverwender: Die Module/Gateways, die vom Zähler mit Energie versorgt werden, dürfen nur aus dem ungezählten Bereich versorgt werden.

### 5.7.2. Zählerdeinstallation

Um den Zähler aus dem Netz zu entfernen sind Zählerinstallation Anleitungen in die umgekehrte Reihenfolge zu verfolgen.

## 5.8. Zählerwartung

Die Zähler sind während deren Lebensdauer wartungsfrei. Implementierte Messtechnik, eingebaute Bauteile und Fertigungstechnik versichern eine lange thermische Stabilität der Zähler, deswegen ist während deren Lebensdauer keine Nachkalibrierung erforderlich.

## 6. ZÄHLER IN BETRIEB UND SEINE ANWENDUNGEN

### 6.1. Datenspeicherung

Der Zähler MT631/MT632 ist mit einem nichtflüchtigen Speicher (EEPROM) versehen, in dem Daten aufbewahrt werden, die für die Verrechnung der elektrischen Energie und für einen störungsfreien Zählerbetrieb relevant sind. Die Häufigkeit der Datenspeicherung ist der Kapazität des Speichers angepasst (in Hinsicht auf die maximal zulässige Anzahl von Auslese-/Eingabe-Zyklen (Read / Write - Zyklen)). Die Datenspeicherung wird regelmäßig alle 15 Minuten und bei Spannungsausfall durchgeführt. Bei jeder Speicherung wird in EEPROM nur der neue Zählerstand übertragen. Überschrieben wird der älteste Wert. Gespeichert werden Sicherheitskopien der Energieregister mit einer Auflösung von 0,1 Wh, einschließlich Sekundenindex. Während eines spannungslosen Zustands bleibt der Zählerstand mindestens acht Jahre erhalten. Die Integrität einzelner Speicherbereiche im EEPROM ist mit einer 16-Bit-Prüfsumme gesichert. Vor der Speicherung der Energieregister wird die Glaubwürdigkeit der Daten geprüft.

### 6.2. Überwachung der Richtigkeit vom Zählerbetrieb

Der Zählerbetrieb des MT631/MT632 wird auf die LCD Anzeige geprüft (LCD leuchtet, die Simulation der Läuferscheibe wird angezeigt). Erscheinen die Anzeigen L1 L2 L3 in der oberen rechten Seite der Anzeige, so sind alle 3 Phasen Spannungen vorhanden. Sind eine oder mehrere Phasenspannungen nicht vorhanden, muss der Grund festgestellt werden und dies korrigiert werden. Falls die Anzeigen der Spannungen L1, L2 und L3 blinken, ist die Reihenfolge der angeschlossenen Phasenspannungen nicht korrekt. Die Anzeigen blinken nur, wenn das Drehmagnetfeld in der Gegenrichtung dreht. In einem solchen Fall muss eine Korrektur vorgenommen werden.



#### **BEMERKUNG**

Eine umgekehrte Phasenreihenfolge hat keine Einwirkung auf die Messgenauigkeit der Energiemessung!

Im Normalbetrieb (Netzspannung mindestens in einer Phase) wird die Zählerfunktion durch mehrere im Programm eingebaute Prozesse überwacht. Das Resultat dieser Prozesse bzw. der aktuelle Zählerstand ist aus dem Status ersichtlich. Zeigt der Zähler in der LCD Anzeige die Fehlerzeichenfolge (z.B. "FFFFF1") an, ist die ordnungsgemäße Funktion nicht mehr garantiert. Das Gerät darf nicht mehr für Verrechnungszwecke eingesetzt werden und muss ausgetauscht werden.

### 6.3. Fehlerfunktionserkennung

Der Zähler MT631/MT632 wird mit Hilfe einer Datenschnittstelle geprüft. Die Kalibrierung des Zählers MT631/MT632 wird während seiner Fabrikation, vom Hersteller, in mehrere Etappen durchgeführt. Eine Nachkalibrierung des Zählers MT631/MT632 ist nach dem Schließen des Gehäuses nicht möglich. Die nachträgliche messtechnische Prüfung des Zählers kann über vorhandene Prüf LED erfolgen.

Im Betrieb werden vom Zähler nach seiner Installation bestimmte Ereignisse als Funktionsfehler erkannt. Zu diesen Ereignissen gehören:

- Fehler in der Prüfsumme der Software,
- Fehler in der Prüfsumme der Zählerparameter,
- Fehler in der Prüfsumme der Energieregister,
- Hinweis auf einen möglichen werkseitigen Zugang zum Zähler.

Die Fehler werden am LCD als F.F (OBIS Kennzeichnung) und Fehler-Kode angezeigt (z.B.: FFFFF1). Ebenfalls wird im Statuswort Fataler Fehler auf "1" eingesetzt.

Im Fall eines Fehlers ist der Zähler auszubauen. Eine Reparatur darf nur im Werk erfolgen. Bitte hierzu an den Hersteller wenden.

## 6.4. Betrieb bei Spannungsunterbrechungen

Bei einem Spannungsausfall, der weniger als 200 ms Zeit beträgt, verfügt der Zähler MT631/MT632 über eine genügend große Energiereserve, so dass der Ausfall ungestört überwunden werden kann. Bei einem längeren Spannungsausfall werden Daten im nichtflüchtigen Speicher (EEPROM) aufbewahrt.

Bei Spannungswiederkehr bzw. Einschalten auf ist der Zähler in weniger als 4 Sekunden, betriebsbereit. An der LCD Anzeige, leuchten wechselweise (2 Sekunden Intervall) alle Segmente auf obere bzw. untere Displayzeile für 12 Sekunden. Dann erfolgt es die Anzeige der FW-Version (LCD Anzeige 0\_2\_0) und die Prüfsumme der FW (LCD Anzeige C\_90\_2). Die für die Abrechnung des Energieverbrauchs relevanten Daten und die Parameter, die für einen Normalbetrieb des Zählers erforderlich sind, werden aus dem nichtflüchtigen Speicher (EEPROM) ausgelesen und werden im Arbeitsspeicher (RAM) neu geschrieben.

## 6.5. Hinweise zur Angabe der Stromstärken.

Angabe der Stromstärken: Generell werden auf dem Leistungsschild eines Elektrizitätszählers zwei Stromstärken angegeben, z.B. 5(60) A, wobei es sich bei der ersten Angabe um den sogenannten Nennstrom und bei der zweiten um den Grenzstrom handelt.

Nennstrom  $I_N$ : der Nennstrom hat vorwiegend prüftechnische Bedeutung, da die bei der Prüfung vorgeschriebenen Prüfpunkte in Prozent vom Nennstrom angegeben werden, z. B. Anlaufprüfung vorgeschriebener Prüfpunkt:  $0,5\% \cdot I_N$  ( $I_N = 5$  A)

Beispiel: Zähler 5(60) A; Spannung 230 V

Anlaufleistung je Phase:  $P_a = 0,005 \cdot I_N \cdot U_N$

Beispiel:  $P_a = 0,0025 \cdot 5 \text{ A} \cdot 230 \text{ V} = 2,875 \text{ W}$

Grenzstrom: der in Klammern angegebene Wert, z. B. (60) A, gibt den messtechnischen Grenzwert an, d. h., bis zu diesem Wert hält der Zähler seine vorgeschriebene Messgenauigkeit auch bei Dauerlast ein. Bei Überschreitung dieses Wertes vergrößert sich der Messfehler. Da diese Zähler thermisch höher ausgelegt sind, dürfen sie auch ständig mit dem Grenzstrom belastet werden!

## 7. ANHANG

### 7.1. Liste der direkt mindestens lesbaren / änderbaren Eigenschaften (SLP)

Ein Basiszähler bietet mindestens die folgenden Eigenschaften für den Zugriff per Datenschnittstelle an. Die Inhalte müssen in COSEM-Objekte gemäß DIN EN 62056-62 verpackt und mittels DIN EN 62056-61 identifiziert werden.

Erfolgen Anfragen/Aufträge an den vom Zähler nicht unterstützte Wertebereiche, muss mit einer entsprechenden Attention geantwortet werden (siehe Draft IEC 62056-5-38, Attention-Code „Value supplied is outside the permissible value range“).

Soweit Eigenschaften benötigt werden, für die keine der in DIN EN 62056-61 gelisteten Kennzahlen angewendet werden können, legt dieses Lastenheft Kennzahlen auf Basis der nationalen Erweiterung fest. Diese Erweiterungen werden in dem OBIS gegebenen Bereichs der landesspezifischen Kennzahlen angeordnet und für Deutschland im DKE AK 461.0.14 verwaltet.



#### BEMERKUNG

Alle Kapitel Nummer Referenzen die in diesen Anhang enthalten sind, beziehen sich an entsprechende FNN MS2020 Lastenhefte.

| Pos. | OBIS                                            | Eigenschaft, Wertebereich und Defaultwert                                                                                                                                                                                                                                     | Zugriffsart       | COSEM-IC                                               | Datentyp                                                |
|------|-------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|--------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|
| 1    | Nationale Kennzahl,<br><br>01 00 5E<br>31 00 01 | [FBZ_0076]<br>Zeitinformation<br><br>Die Zeitinformation wird als Sekundenindex (siehe Kapitel 5.1.7) abgelegt.                                                                                                                                                               | Lesen             | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte Attribute: value   | Typ:<br>Unsigned32<br><br>Details siehe DIN EN 62056-62 |
| 2    | Nationale Kennzahl,<br><br>01 00 5E<br>31 01 01 | [FBZ_0077]<br>Aktivierung / Deaktivierung der Wirkleistungs-Anzeige auf dem Display.<br><br>Per ‚TRUE‘ wird die Ausgabe der Wirkleistung auf dem Display eingeschaltet.<br><br>Wertebereich: TRUE / FALSE                                                                     | Lesen / Schreiben | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte Attribute: value   | Typ:<br>Boolean                                         |
| 3    | Nationale Kennzahl,<br><br>01 00 5E<br>31 01 02 | [FBZ_0078]<br>Aktivierung / Deaktivierung der Ausgabe eines hersteller-spezifischen Datensatzes auf der INFO-Schnittstelle.<br><br>Per ‚TRUE‘ wird die Ausgabe des hersteller-spezifischen Datensatzes eingeschaltet.<br><br>Wertebereich: TRUE / FALSE<br>Defaultwert: FALSE | Lesen / Schreiben | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte Attribute: value - | Typ:<br>Boolean                                         |

|   |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                      |                                                            |                    |
|---|---------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|------------------------------------------------------------|--------------------|
| 4 | Nationale Kennzahl,<br>01 00 5E<br>31 01 03 | [FBZ_0079]<br>Anzahl erkannter Magnetsensor-<br>Manipulations-Ereignisse.<br><br>Wertebereich: 0..(2 <sup>16</sup> - 1)<br>Defaultwert: 0                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Lesen                | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br>value | Typ:<br>Unsigned16 |
| 5 | Nationale Kennzahl,<br>01 00 5E<br>31 01 04 | [FBZ_0080]<br>Aktivierung / Deaktivierung / Rücksetzen<br>der Manipulationserkennung zum<br>Magnetfeldsensor<br><br>Durch Schreiben mit ‚TRUE‘ wird ein evtl.<br>gesetztes Statusbit zur Manipulations-<br>Erkennung wieder rückgesetzt und die<br>Manipulations-Erkennung aktiviert.<br><br>Durch Schreiben mit ‚FALSE‘ ist die<br>Manipulations-Erkennung abgeschaltet<br>und der Zähler für die magnetische<br>Manipulationserkennung wird zu ‚0‘<br>gesetzt.<br><br>Der zuletzt gültige Zustand wird bei<br>Spannungswiederkehr wieder hergestellt.<br><br>Wertebereich: TRUE / FALSE<br>Defaultwert: FALSE                                                 | Lesen /<br>Schreiben | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br>value | Typ:<br>Boolean    |
| 6 | Nationale Kennzahl,<br>01 00 5E<br>31 01 09 | [FBZ_0081]<br>Aktivierung / Deaktivierung / Rücksetzen<br>der Manipulationserkennung zur<br>mechanischen Manipulation<br>(Klemmendeckel oder Plombierstift).<br><br>Durch Schreiben mit ‚TRUE‘ wird ein evtl.<br>gesetztes Statusbit zur Manipulations-<br>Erkennung wieder rückgesetzt und die<br>Manipulations-Erkennung aktiviert.<br><br>Durch Schreiben mit ‚FALSE‘ ist die<br>Manipulations-Erkennung abgeschaltet<br>und der Zähler für die mechanische<br>Manipulationserkennung wird zu ‚0‘<br>gesetzt. Der zuletzt gültige Zustand wird<br>bei Spannungswiederkehr wieder<br>hergestellt.<br><br>Wertebereich: TRUE / FALSE<br><br>Defaultwert: FALSE | Lesen /<br>Schreiben | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br>value | Typ:<br>Boolean    |

|    |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |       |                                                             |                                                                |
|----|---------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|
| 7  | Nationale Kennzahl,<br>01 00 5E<br>31 01 0A | [FBZ_0082]<br>Anzahl erkannter mechanischer Manipulations-Ereignisse.<br>Wertebereich: 0..(2 <sup>16</sup> - 1)<br>Defaultwert: 0                                                                                                                                                                                                                                 | Lesen | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte Attribute:<br>value     | Typ:<br>Unsigned16                                             |
| 8  | Nationale Kennzahl,<br>01 00 5E<br>31 01 05 | [FBZ_0083]<br>Gerätekasse<br><br>Der zu liefernde Inhalt ist gemäß FNN Lh. SMGw-Fkt. anzugeben und als Byte-Kette zu kodieren.                                                                                                                                                                                                                                    | Lesen | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte Attribute:<br>value     | Typ:<br>Octet-String<br><br>Format:<br>Genau 6 Bytes           |
| 9  | 01 00 60<br>32 01 01                        | [FBZ_0084]<br>Hersteller-Kennung<br>(siehe FLAG-Association)                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Lesen | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte Attribute:<br>value     | Typ:<br>Octet-String<br><br>Format:<br>UTF8                    |
| 10 | 01 00 60<br>01 00 FF                        | [FBZ_0085]<br>Geräte-Identifikation<br>(siehe DIN 43863-5)                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Lesen | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte Attribute:<br>value     | Typ:<br>Octet-String<br><br>Format:<br>Siehe FNN Lh. SMGw-Fkt. |
| 11 | 01 00 00<br>02 00 00                        | [FBZ_0086]<br>Geräte-Firmware-Version<br><br>(eichrechtlich relevanter Teil)                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Lesen | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte Attribute:<br><br>Value | Typ:<br>Octet-String<br><br>Format:<br>UTF8                    |
| 12 | 01 00 00<br>02 00 NN                        | [FBZ_0087]<br>Optional weitere Geräte-Firmware-Versionen<br><br>(weitere Teile, Anzahl und Kennzahlen gemäß OBIS; 02 <= NN <= 0F)<br><br>Die Kennziffern für ‚NN‘ sind immer ohne Lücken in aufsteigender Reihenfolge zu benutzen.<br><br>Werden keine weiteren Geräte Firmware-Versionen benötigt, ist auf den Zugriff mit der Attention „e FE 0A“ zu antworten. | Lesen | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte Attribute:<br>value     | Typ:<br>Octet-String<br><br>Format:<br>UTF8                    |

|    |                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |           |                                                         |                                                                        |
|----|---------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|---------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|
| 13 | Nationale Kennzahl,<br>01 00 5E<br>31 00 02 | [FBZ_0090]<br>Public-Key (zur Signatur)                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Lesen     | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte Attribute:<br>value | Typ:<br>Octet-String<br><br>Wertebereich:<br>Siehe Kapitel 5.1.10      |
| 14 | Nationale Kennzahl,<br>01 00 5E<br>31 00 03 | [FBZ_0091]<br>Zertifikat des Basiszählers zum TLS-Kanal<br><br>Es ist mit einer ‚SML_Attention‘ mit Fehlerkode ‚FE 09‘ zu antworten, falls die geschriebene Byte-Anzahl oder das Format nicht den Anforderungen der TR 03109 genügt.                                                                                                           | Lesen     | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte Attribute:<br>value | Typ:<br>Octet-String<br><br>Format und Wertebereich:<br>Siehe TR 03109 |
| 15 | Nationale Kennzahl,<br>01 00 5E<br>31 00 04 | [FBZ_0092]<br>Öffentliches Zertifikat des SMGw zum TLS-Kanal<br><br>Es ist mit einer ‚SML_Attention‘ mit Fehlerkode ‚FE 09‘ zu antworten, falls die geschriebene Byte-Anzahl oder das Format nicht den Anforderungen der TR 03109 genügt.                                                                                                      | Schreiben | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte Attribute:<br>value | Typ:<br>Octet-String<br><br>Format und Wertebereich:<br>Siehe TR 03109 |
| 16 | Nationale Kennzahl,<br>01 00 5E<br>31 00 05 | [FBZ_0093]<br>Symmetrischer Schlüssel zum TLS-Zertifikats-Austausch<br><br>(Betriebsschlüssel; bei Auslieferung durch den Hersteller identisch zum Initial-Schlüssel)<br>Es ist mit einer ‚SML_Attention‘ mit Fehlerkode ‚FE 09‘ zu antworten, falls die geschriebene Byte-Anzahl oder das Format nicht den Anforderungen der TR 03109 genügt. | Schreiben | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte Attribute:<br>value | Typ:<br>Octet-String<br><br>Format und Wertebereich:<br>Siehe TR 03109 |
| 17 | Nationale Kennzahl,<br>01 00 5E<br>31 00 06 | [FBZ_0094]<br>Symmetrischer Schlüssel zum TLS-Zertifikats-Austausch<br><br>(Initial-Schlüssel; nur durch Hersteller zu ändern und initial zu belegen; hier nur der Vollständigkeit halber aufgeführt)                                                                                                                                          | -         | -                                                       | -                                                                      |
| 18 | 01 00 60<br>32 01 03                        | [FBZ_0095]<br>Firmware-Prüfsumme nach MID<br>(eichrechtlich relevanter Teil)                                                                                                                                                                                                                                                                   | Lesen     | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte Attribute:<br>value | Typ:<br>Octet-String<br><br>Format:<br>UTF8                            |

|    |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |           |                                                                                                                            |                                                                                                              |
|----|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 19 | 01 00 60<br>32 NN 03                               | [FBZ_0096]<br>Optional weitere Firmware-<br>Prüfsummen<br><br>(weitere Teile, Anzahl und Kennzahlen<br>gemäß OBIS; 02 <= NN <= 0F)<br><br>Die Kennziffern für ‚NN‘ sind immer<br>ohne Lücken in aufsteigender<br>Reihenfolge zu benutzen.<br><br>Werden keine weiteren Geräte-<br>Firmware-Versionen benötigt, ist auf<br>den Zugriff mit der Attention „e FE 0A“<br>zu antworten.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Lesen     | Data<br><br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br>value                                                             | Typ:<br>Octet-String<br><br>Format:<br>UTF8                                                                  |
| 20 | Nationale<br>Kennzahl,<br><br>01 00 5E<br>31 00 07 | [FBZ_0097]<br>Rücksetzen der kryptografischen<br>Parameter (siehe unten, Kapitel<br>5.1.3.4).<br><br>Durch Schreiben mit ‚TRUE‘ erfolgt<br>das Rücksetzen. Schreiben mit<br>‚FALSE‘ führt keine Operation aus und<br>ist zu ignorieren.<br><br>Das Kommando darf nur dann<br>erfolgreich ausgeführt werden, wenn<br>die unter Kapitel 5.1.3.4 definierten<br>Bedingungen eingehalten werden.<br>Wird das Kommando nicht ausgeführt,<br>ist einer ‚SML-Attention‘ und dem<br>Attention-Code „e FE 0A“ zu liefern.<br>Das Schreiben mit ‚TRUE‘ ist gemäß<br>SML bei Erfolg mit dem Attention-Code<br>„e FD 00“ zu beantworten. Das<br>Schreiben mit ‚FALSE‘ ist mit dem<br>Attention-Code „e FE 00“ zu<br>beantworten. | Schreiben | Data<br><br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br>value                                                             | Typ:<br>Boolean                                                                                              |
| 21 | 01 00 01<br>08 00 FF                               | [FBZ_0098]<br>Zählerstand zur Wirkarbeit in Richtung<br>+A<br><br>Im Element capture_time wird der<br>Sekundenindex zum Zeitpunkt der<br>Messwert-Bildung abgelegt (siehe<br>Kapitel 5.1.7); im Element ‚status‘ das<br>Statuswort zum Zeitpunkt der<br>Messwert-Bildung.<br><br>Diese Information kann je nach<br>Zählervariante entfallen.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | Lesen     | Extended<br>Register<br>Class-ID: 32770<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br>value,<br>scaler_unit,<br>capture_time,<br>status | Typ zu value:<br>Unsigned64<br><br>Typ zu<br>capture_time:<br>Unsigned32<br><br>Typ zu status:<br>Unsigned32 |

|    |                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |       |                                                                                                                            |                                                                                                              |
|----|----------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 22 | 01 00 02<br>08 00 FF | [FBZ_0099]<br>Zählerstand zur Wirkarbeit in Richtung<br>-A<br><br>Im Element capture_time wird der<br>Sekundenindex zum Zeitpunkt der<br>Messwert-Bildung abgelegt (siehe<br>Kapitel 5.1.7); im Element ‚status‘ das<br>Statuswort zum Zeitpunkt der<br>Messwert-Bildung.<br><br>Diese Information kann je nach<br>Zählervariante entfallen. | Lesen | Extended<br>Register<br>Class-ID: 32770<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br>value,<br>scaler_unit,<br>capture_time,<br>status | Typ zu value:<br>Unsigned64<br><br>Typ zu<br>capture_time:<br>Unsigned32<br><br>Typ zu status:<br>Unsigned32 |
| 23 | 01 00 20<br>07 00 FF | [FBZ_0100]<br>Spannungsmesswert zu L1                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Lesen | Register<br>Class-ID: 3<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br>value,<br>scaler_unit                                             | Typ zu value:<br>Unsigned64                                                                                  |
| 24 | 01 00 34<br>07 00 FF | [FBZ_0101]<br>Spannungsmesswert zu L2                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Lesen | Register<br>Class-ID: 3<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br>value,<br>scaler_unit                                             | Typ zu value:<br>Unsigned64                                                                                  |
| 25 | 01 00 48<br>07 00 FF | [FBZ_0102]<br>Spannungsmesswert zu L3                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Lesen | Register<br>Class-ID: 3<br>Benutzte<br>Attribute:<br>value,<br>scaler_unit                                                 | Typ zu value:<br>Unsigned64                                                                                  |
| 26 | 01 00 10<br>07 00 FF | [FBZ_0103]<br>Momentan-Wirkleistung                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | Lesen | Register<br>Class-ID: 3<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br>value,<br>scaler_unit                                             | Typ zu value:<br>Signed64                                                                                    |

|    |                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |           |                                                                                                                                                         |                                                                           |
|----|----------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| 27 | 01 00 01<br>08 00 FF | [FBZ_0104]<br>Auftrag zur Berechnung und<br>Bereitstellung des Zählerstands zu<br>,+A' mit dessen Signatur.<br><br>Durch Schreiben mit ,TRUE' wird der<br>Auftrag erteilt. Schreiben mit ,FALSE'<br>führt keine Operation aus und ist zu<br>ignorieren.<br><br>Das Schreiben mit ,TRUE' ist gemäß<br>SML bei Erfolg mit dem Attention-<br>Code „e FD 00“ zu beantworten. Das<br>Schreiben mit ,FALSE' ist mit dem<br>Attention-Code „e FE 00“ zu<br>beantworten.<br><br>Wird der Auftrag mit ,TRUE' gesendet<br>und kann die Berechnung nicht<br>angestoßen werden, ist mit dem<br>Attention-Code „FE 15“ zu antworten.   | Schreiben | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br>value                                                                                              | Typ:<br>Boolean                                                           |
| 28 | 01 00 01<br>08 00 FF | [FBZ_0105]<br>Auftrag zum Abholen des letzten<br>signierten Zählerstands zu ,+A'.<br><br>Die ,capture-time' ist in der Antwort<br>als Sekundenindex anzugeben.<br><br>HINWEIS:<br>Die COSEM-Class ,Extended<br>Register' kennt derzeit keine<br>Signaturen und muss um mit einem<br>weiteren Attribut ausgestattet werden<br>(siehe Kapitel 6.2).<br><br>Liegt kein zuvor berechneter<br>Zählerstand vor, ist gemäß SML mit<br>dem Fehlercode<br>„FE 0A“ zu antworten. Zuvor<br>berechnete Zählerstände dürfen nicht<br>über einen Verlust der<br>Betriebsbereitschaft hinweg<br>(Spannungsausfall) gespeichert<br>werden | Lesen     | Signed<br>Extended<br>Register<br>Class-ID:<br>32768<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br><br>value,<br>scaler_unit,<br>status, capture-<br>time, signature | Typ zu value:<br>Unsigned64<br><br>Typ zu capture-<br>time:<br>Unsigned32 |

|    |                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |           |                                                                                                                                                         |                                                                           |
|----|----------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| 29 | 01 00 02<br>08 00 FF | [FBZ_0106]<br>Auftrag zur Berechnung und<br>Bereitstellung des Zählerstands zu , -<br>A' mit dessen Signatur.<br><br>Durch Schreiben mit ,TRUE' wird der<br>Auftrag erteilt. Schreiben mit ,FALSE'<br>führt keine Operation aus und ist zu<br>ignorieren.<br><br>Das Schreiben mit ,TRUE' ist gemäß<br>SML bei Erfolg mit dem Attention-<br>Code „e FD 00“ zu beantworten. Das<br>Schreiben mit ,FALSE' ist mit dem<br>Attention-Code „e FE 00“ zu<br>beantworten.<br><br>Wird der Auftrag mit ,TRUE' gesendet<br>und kann die Berechnung nicht<br>angestoßen werden, ist mit dem<br>Attention-Code „FE 15“ zu antworten.   | Schreiben | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br><br>Value                                                                                          | Typ:<br>Boolean                                                           |
| 30 | 01 00 02<br>08 00 FF | [FBZ_0107]<br>Auftrag zum Abholen des letzten<br>signierten Zählerstands zu , -A'.<br><br>Die ,capture-time' ist in der Antwort<br>als Sekundenindex anzugeben.<br><br>HINWEIS:<br>Die COSEM-Class ,Extended<br>Register' kennt derzeit keine<br>Signaturen und muss mit einem<br>weiteren Attribut ausgestattet werden<br>(siehe Kapitel 6.2).<br><br>Liegt kein zuvor berechneter<br>Zählerstand vor, ist gemäß SML mit<br>dem Fehlercode<br>„FE 0A“ zu antworten. Zuvor<br>berechnete<br>Zählerstände dürfen nicht über einen<br>Verlust der Betriebsbereitschaft<br>hinweg<br>(Spannungsausfall) gespeichert<br>werden. | Lesen     | Signed<br>Extended<br>Register<br>Class-ID:<br>32768<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br><br>value,<br>scaler_unit,<br>status, capture-<br>time, signature | Typ zu value:<br>Unsigned64<br><br>Typ zu capture-<br>time:<br>Unsigned32 |
| 31 | 01 00 60<br>05 00 FF | [FBZ_0108]<br>Statuswort                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Lesen     | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br><br>Value                                                                                          | Typ:<br>Octet String                                                      |

|    |                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                   |                                                             |                                                                         |
|----|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|-------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|
| 32 | Nationale Kennzahl,<br><br>01 00 5E<br>31 00 08 | [FBZ_0323]<br>SMGw-Zertifikat zum TLS-Kanal<br>Es ist mit einer ‚SML_Attention‘ mit Fehlerkode<br>‚FE 09‘ zu antworten, falls die geschriebene Byte-Anzahl oder das Format nicht den Anforderungen der TR 03109 genügt.<br>Prüfungen, die über die Anforderungen FNN Lh. LMN und LMN_0102, hinausgehen, werden nicht gefordert. | Lesen / Schreiben | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte Attribute:<br><br>Value | Typ:<br>Octet String<br>Format und Wertebereich:<br>Siehe TR 03109      |
| 33 | Nationale Kennzahl,<br><br>01 00 5E<br>31 00 09 | [FBZ_0328]<br>Maximum Fragment Size zum TLS-Kanal                                                                                                                                                                                                                                                                               | Lesen             | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte Attribute:<br><br>Value | Typ:<br>Unsigned16<br><br>Format und Wertebereich:<br>Siehe FNN Lh. LMN |

## 7.2. Liste der direkt mindestens lesbaren / änderbaren Eigenschaften (RLM)



### BEMERKUNG

Alle Kapitel Nummer Referenzen die in diesen Anhang enthalten sind, beziehen sich an entsprechende FNN MS2020 Lastenhefte.

Die Liste der direkt lesbaren / änderbaren Eigenschaften SLP wird für die Variante ‚RLM‘ wie folgt ergänzt:

| Pos. | OBIS                 | Eigenschaft, Wertebereich und Defaultwert                                                                                                                                                                                                                 | Zugriffsart | COSEM-IC                                                                                                                                | Datentyp                                                                                                        |
|------|----------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1    | 01 00 05<br>08 00 FF | [FBZ_0235]<br>Zählerstand zur Blindarbeit in Richtung R1.<br><br>Im Element capture_time wird der Sekundenindex zum Zeitpunkt der Messwert-Bildung abgelegt (siehe Kapitel 5.1.7); im Element ‚status‘ das Statuswort zum Zeitpunkt der Messwert-Bildung. | Lesen       | Advanced<br>Extended<br>Register<br>Class-ID: 32770<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br><br>value, scaler_unit,<br>capture_time,<br>status | Typ zu value:<br>Unsigned64<br><br>Typ zu<br>capture_time:<br>Unsigned32<br><br>Typ zu<br>status:<br>Unsigned32 |
| 2    | 01 00 06<br>08 00 FF | [FBZ_0236]<br>Zählerstand zur Blindarbeit in Richtung R2.<br><br>Im Element capture_time wird der Sekundenindex zum Zeitpunkt der Messwert-Bildung abgelegt (siehe Kapitel 5.1.7); im Element ‚status‘ das Statuswort zum Zeitpunkt der Messwert-Bildung. | Lesen       | Advanced<br>Extended<br>Register<br>Class-ID: 32770<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br><br>value, scaler_unit,<br>capture_time,<br>status | Typ zu value:<br>Unsigned64<br><br>Typ zu<br>capture_time:<br>Unsigned32<br><br>Typ zu<br>status:<br>Unsigned32 |
| 3    | 01 00 07<br>08 00 FF | [FBZ_0237]<br>Zählerstand zur Blindarbeit in Richtung R3.<br><br>Im Element capture_time wird der Sekundenindex zum Zeitpunkt der Messwert-Bildung abgelegt (siehe Kapitel 5.1.7); im Element ‚status‘ das Statuswort zum Zeitpunkt der Messwert-Bildung. | Lesen       | Advanced<br>Extended<br>Register<br>Class-ID: 32770<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br><br>value, scaler_unit,<br>capture_time,<br>status | Typ zu value:<br>Unsigned64<br><br>Typ zu<br>capture_time:<br>Unsigned32<br><br>Typ zu<br>status:<br>Unsigned32 |

|   |                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |           |                                                                                                                                 |                                                                                                                 |
|---|----------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 4 | 01 00 08<br>08 00 FF                                     | [FBZ_0238]<br>Zählerstand zur Blindarbeit in Richtung R4.<br><br>Im Element capture_time wird der Sekundenindex zum Zeitpunkt der Messwert-Bildung abgelegt (siehe Kapitel 5.1.7); im Element ,status' das Statuswort zum Zeitpunkt der Messwert-Bildung.                                                        | Lesen     | Advanced<br>Extended<br>Register<br>Class-ID: 32770<br>Benutzte<br>Attribute:<br>value, scaler_unit,<br>capture_time,<br>status | Typ zu value:<br>Unsigned64<br><br>Typ zu<br>capture_time:<br>Unsigned32<br><br>Typ zu<br>status:<br>Unsigned32 |
| 5 | Siehe<br>Tab. 12, Auftrag<br>zu ,+A'                     | [FBZ_0239]<br>Auftrag zur Berechnung und Bereitstellung<br>des Zählerstands zu ,+A', ,R1' und<br>,R4' mit dessen Signatur                                                                                                                                                                                        | Schreiben | Siehe Tab. 12                                                                                                                   | Siehe Tab.<br>12                                                                                                |
| 6 | Siehe Tab. 12,<br>Auftrag zum<br>Abholen von<br>,+A'     | [FBZ_0240]<br>Auftrag zum Abholen des letzten signierten<br>Zählerstands zu ,+A', ,R1' und ,R4'.<br><br>Die ,capture-time' ist in der Antwort als<br>Sekundenindex anzugeben.<br><br>HINWEIS:<br>Derzeit kennt COSEM keine Klasse, um mit<br>einem signierten Messwerte-Tupel<br>umzugehen (siehe Kapitel 6.2).  | Lesen     | Signed Extended<br>Register Tupel<br>Class-ID: 32769<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br><br>Siehe Auflistung<br>in Kapitel 6.2.2  | Typ zu value:<br>Unsigned64<br><br>Typ zu<br>capture-time:<br>Unsigned32                                        |
| 7 | Siehe Tab. 12,<br>Auftrag zu , -A'                       | [FBZ_0242]<br>Auftrag zur Berechnung und Bereitstellung<br>des Zählerstands zu , -A', ,R2' und<br>,R3' mit dessen Signatur                                                                                                                                                                                       | Schreiben | Siehe Tab. 12                                                                                                                   | Siehe Tab.<br>12                                                                                                |
| 8 | Siehe<br>Tab. 12,<br>Auftrag zum<br>Abholen von<br>, -A' | [FBZ_0241]<br>Auftrag zum Abholen des letzten signierten<br>Zählerstands zu , -A', ,R2' und ,R3'.<br><br>Die ,capture-time' ist in der Antwort als<br>Sekundenindex anzugeben.<br><br>HINWEIS:<br>Derzeit kennt COSEM keine Klasse, um mit<br>einem signierten Messwerte-Tupel<br>umzugehen (siehe Kapitel 6.2). | Lesen     | Signed Extended<br>Register Tupel<br>Class-ID: 32769<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br><br>Siehe Auflistung<br>in Kapitel 6.2.2  | Typ zu value:<br>Unsigned64<br><br>Typ zu<br>capture-time:<br>Unsigned32                                        |

|    |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                          |                      |                                                                                 |                             |
|----|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|---------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|
| 9  | 01 00 05<br>07 00 FF                               | [FBZ_0243]<br>Momentan-Blindleistung in Q1                                                                                                                                                                                                               | Lesen                | Register<br>Class-ID: 3<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br><br>value, scaler_unit | Typ zu value:<br>Unsigned64 |
| 10 | 01 00 06<br>07 00 FF                               | [FBZ_0244]<br>Momentan-Blindleistung in Q2                                                                                                                                                                                                               | Lesen                | Register<br>Class-ID: 3<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br><br>value, scaler_unit | Typ zu value:<br>Unsigned64 |
| 11 | 01 00 07<br>07 00 FF                               | [FBZ_0245]<br>Momentan-Blindleistung in Q3                                                                                                                                                                                                               | Lesen                | Register<br>Class-ID: 3<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br><br>value, scaler_unit | Typ zu value:<br>Unsigned64 |
| 12 | 01 00 08<br>07 00 FF                               | [FBZ_0246]<br>Momentan-Blindleistung in Q4                                                                                                                                                                                                               | Lesen                | Register<br>Class-ID: 3<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br><br>value, scaler_unit | Typ zu value:<br>Unsigned64 |
| 13 | Nationale<br>Kennzahl,<br><br>01 00 5E<br>31 01 0b | [FBZ_0247]<br>Umschaltung der LED zur Ausgabe der<br>metrologischen Impulse von Wirkverbrauch<br>auf Blindverbrauch<br><br>Per ‚TRUE‘ wird die Impuls-Ausgabe zum<br>Wirkverbrauch eingeschaltet.<br><br>Wertebereich: TRUE / FALSE<br>Defaultwert: TRUE | Lesen /<br>Schreiben | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte<br>Attribute: value                         | Typ:<br>Boolean             |

---

|    |                                                |                                                                                                                                                                                                                                  |                      |                                                            |                 |
|----|------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|------------------------------------------------------------|-----------------|
| 14 | Nationale<br>Kennzahl,<br>01 00 5E<br>31 01 01 | [FBZ_0376]<br>Aktivierung / Deaktivierung der Wirkleistungs-<br>Anzeige auf dem Display<br>Per ‚TRUE‘ wird die Ausgabe der<br>Wirkleistung auf dem Display eingeschaltet.<br><br>Wertebereich: TRUE / FALSE<br>Defaultwert: TRUE | Lesen /<br>Schreiben | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte<br>Attribute:<br>value | Typ:<br>Boolean |
|----|------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|------------------------------------------------------------|-----------------|

---

## 7.3. Liste der direkt mindestens lesbaren / änderbaren Eigenschaften (GRID)

**BEMERKUNG**

Alle Kapitel Nummer Referenzen die in diesen Anhang enthalten sind, beziehen sich an entsprechende FNN MS2020 Lastenhefte.

**BEMERKUNG**

GRID Werte sind nicht Abrechnungsrelevant und ebenfalls nicht an LCD gezeigt. Abruf erfolgt nur mittels SMGw.

Zur Handhabung GRID Werte werden folgende Register zusätzlich benötigt:

| Pos. | OBIS                 | Eigenschaft, Wertebereich und Defaultwert                                     | Zugriffsart | COSEM-IC                                                                 | Datentyp                    |
|------|----------------------|-------------------------------------------------------------------------------|-------------|--------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|
| 1    | 01 00 24<br>07 00 FF | [FBZ_0271]<br>Momentan-Wirkleistung PL1<br><br>(Zahlenwert mit Vorzeichen)    | Lesen       | Register<br>Class-ID: 3<br><br>Benutzte Attribute:<br>value, scaler_unit | Typ zu value:<br>Signed64   |
| 2    | 01 00 38<br>07 00 FF | [FBZ_0272]<br>FF Momentan-Wirkleistung PL2<br><br>(Zahlenwert mit Vorzeichen) | Lesen       | Register<br>Class-ID: 3<br><br>Benutzte Attribute:<br>value, scaler_unit | Typ zu value:<br>Signed64   |
| 3    | 01 00 4C<br>07 00 FF | [FBZ_0273]<br>FF Momentan-Wirkleistung PL3<br><br>(Zahlenwert mit Vorzeichen) | Lesen       | Register<br>Class-ID: 3<br><br>Benutzte Attribute:<br>value, scaler_unit | Typ zu value:<br>Signed64   |
| 4    | 01 00 1F<br>07 00 FF | [FBZ_0274]<br>Strommesswert zu L1                                             | Lesen       | Register<br>Class-ID: 3<br><br>Benutzte Attribute:<br>value, scaler_unit | Typ zu value:<br>Unsigned64 |
| 5    | 01 00 33<br>07 00 FF | [FBZ_0275]<br>Strommesswert zu L2                                             | Lesen       | Register<br>Class-ID: 3<br><br>Benutzte Attribute:<br>value, scaler_unit | Typ zu value:<br>Unsigned64 |
| 6    | 01 00 47<br>07 00 FF | [FBZ_0276]<br>Strommesswert zu L3                                             | Lesen       | Register<br>Class-ID: 3<br><br>Benutzte Attribute:<br>value, scaler_unit | Typ zu value:<br>Unsigned64 |
| 7    | 01 00 0E             | [FBZ_0277]                                                                    | Lesen       | Register                                                                 | Typ zu value:               |

|    |          |                             |       |                                           |               |
|----|----------|-----------------------------|-------|-------------------------------------------|---------------|
|    | 07 00 FF | Frequenz                    |       | Class-ID: 3                               | Unsigned64    |
|    |          |                             |       | Benutzte Attribute:<br>value, scaler_unit |               |
| 8  | 01 00 51 | [FBZ_0278]                  | Lesen | Register                                  | Typ zu value: |
|    | 07 01 FF | Phasenwinkel U-L2 zu U-L1   |       | Class-ID: 3                               | Signed64      |
|    |          | (Zahlenwert mit Vorzeichen) |       | Benutzte Attribute:<br>value, scaler_unit |               |
| 9  | 01 00 51 | [FBZ_0279]                  | Lesen | Register                                  | Typ zu value: |
|    | 07 02 FF | Phasenwinkel U-L3 zu U-L1   |       | Class-ID: 3                               | Signed64      |
|    |          |                             |       | Benutzte Attribute:<br>value, scaler_unit |               |
| 10 | 01 00 51 | [FBZ_0280]                  | Lesen | Register                                  | Typ zu value: |
|    | 07 04 FF | Phasenwinkel I -L1 zu U -L1 |       | Class-ID: 3                               | Signed64      |
|    |          |                             |       | Benutzte Attribute:<br>value, scaler_unit |               |
| 11 | 01 00 51 | [FBZ_0281]                  | Lesen | Register                                  | Typ zu value: |
|    | 07 0F FF | Phasenwinkel I-L2 zu U-L2   |       | Class-ID: 3                               | Signed64      |
|    |          |                             |       | Benutzte Attribute:<br>value, scaler_unit |               |
| 12 | 01 00 51 | [FBZ_0282]                  | Lesen | Register                                  | Typ zu value: |
|    | 07 1A FF | Phasenwinkel I-L3 zu U-L3   |       | Class-ID: 3                               | Signed64      |
|    |          |                             |       | Benutzte Attribute:<br>value, scaler_unit |               |

## 7.4. Zusätzlich direkt lesbare / änderbare Register für die historischen Verbrauchswerte



### BEMERKUNG

Alle Kapitel Nummer Referenzen die in diesen Anhang enthalten sind, beziehen sich an entsprechende FNN MS2020 Lastenhefte.



### BEMERKUNG

Historische Verbrauchsdaten sind nicht Abrechnungsrelevant.

Zur Handhabung historischer Verbrauchswerte werden folgende Register zusätzlich benötigt:

| Pos. | OBIS                                        | Eigenschaft, Wertebereich und Defaultwert                                                                                                                                                                                                                                                                         | Zugriffsart          | COSEM-IC                                                    | Datentyp                                    |
|------|---------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|-------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|
| 1    | Nationale Kennzahl,<br>01 00 5E<br>31 01 06 | [FBZ_0196]<br>Zugriffsschutz per PIN-Code<br><br>Bei ‚true‘ ist die Datenschutzooption per PIN-Code aktiviert.                                                                                                                                                                                                    | Schreiben<br>/ Lesen | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte Attribute: value        | Typ:<br>Boolean                             |
| 2    | Nationale Kennzahl,<br>01 00 5E<br>31 01 07 | [FBZ_0197]<br>PIN-Code<br><br>Der PIN-Code ist als Klartext anzugeben (‚0x30 0x31 e‘ ,0 1 e‘).<br><br>Zulässig sind alle Zahlen im Bereich ‚0001 .. 9999‘. Andere Zeichen, Zeichenketten oder Zahlenkombinationen sind unzulässig. -                                                                              | Schreiben            | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte Attribute: value        | Typ:<br>Octet String<br><br>Format:<br>UTF8 |
| 3    | Nationale Kennzahl,<br>01 00 5E<br>31 01 08 | [FBZ_0198]<br>Aktivierung / De-Aktivierung der Anzeige historischer Verbrauchswerte auf dem Display<br><br>Per ‚true‘ wird die Anzeige der historischen Verbrauchswerte, siehe Kapitel 5.2.4, aktiviert.<br><br>Per ‚false‘ wird die Anzeige der historischen Verbrauchswerte, siehe Kapitel 5.2.4, abgeschaltet. | Schreiben<br>/ Lesen | Data<br>Class-ID: 1<br><br>Benutzte Attribute:<br><br>Value | Typ:<br>Boolean                             |

|   |          |                                                                                                                                                  |         |                     |               |
|---|----------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------------------|---------------|
| 4 | 01 00 01 | [FBZ_0199]                                                                                                                                       | Lesen / | Register            | Typ zu value: |
|   | 08 00 60 | Historischer Verbrauchswert zum Tagesverbrauch                                                                                                   | Reset   | Class-ID: 3         | Unsigned64    |
|   |          | Der Aufruf der Methode ‚Reset‘ setzt alle historischen Verbrauchswerte zu ‚0‘. Der Verbrauch seit letzter Nullstellung wird nicht zurückgesetzt. |         | Benutzte Attribute: |               |
|   |          | Soll das Register gelesen werden, wenn der Wert nicht verfügbar ist, ist mit einer „SML-Attention“ und Fehlercode „0x8181C7C7E001“ zu antworten. |         | value, scaler_unit  |               |
| 5 | 01 00 01 | [FBZ_0200]                                                                                                                                       | Lesen   | Register            | Typ zu value: |
|   | 08 00 61 | Historischer Verbrauchswert zum Wochenverbrauch                                                                                                  |         | Class-ID: 3         | Unsigned64    |
|   |          | Der Aufruf der Methode ‚Reset‘ ist unzulässig.                                                                                                   |         | Benutzte Attribute: |               |
|   |          | Soll das Register gelesen werden, wenn der Wert nicht verfügbar ist, ist mit einer „SML-Attention“ und Fehlercode „0x8181C7C7E001“ zu antworten. |         | value, scaler_unit  |               |
| 6 | 01 00 01 | [FBZ_0201]                                                                                                                                       | Lesen   | Register            | Typ zu value: |
|   | 08 00 62 | Historischer Verbrauchswert zum Monatsverbrauch                                                                                                  |         | Class-ID: 3         | Unsigned64    |
|   |          | Der Aufruf der Methode ‚Reset‘ ist unzulässig.                                                                                                   |         | Benutzte Attribute: |               |
|   |          | Soll das Register gelesen werden, wenn der Wert nicht verfügbar ist, ist mit einer „SML-Attention“ und Fehlercode „0x8181C7C7E001“ zu antworten. |         | value, scaler_unit  |               |
| 7 | 01 00 01 | [FBZ_0202]                                                                                                                                       | Lesen   | Register            | Typ zu value: |
|   | 08 00 63 | Historischer Verbrauchswert zum Jahresverbrauch                                                                                                  |         | Class-ID: 3         | Unsigned64    |
|   |          | Der Aufruf der Methode ‚Reset‘ ist unzulässig.                                                                                                   |         | Benutzte Attribute: |               |
|   |          | Soll das Register gelesen werden, wenn der Wert nicht verfügbar ist, ist mit einer „SML-Attention“ und Fehlercode „0x8181C7C7E001“ zu antworten. |         | value, scaler_unit  |               |

|   |          |                                           |         |                    |               |
|---|----------|-------------------------------------------|---------|--------------------|---------------|
| 8 | 01 00 01 | [FBZ_0203]                                | Lesen / | Register           | Typ zu value: |
|   | 08 00 64 | Historischer Verbrauchswert zum           | Reset   | Class-ID: 3        | Unsigned64    |
|   |          | Verbrauch seit letzter Nullstellung       |         | Benutzte           |               |
|   |          | Ein Aufruf der Methode Reset setzt dieses |         | Attribute:         |               |
|   |          | Register zu ,0'.                          |         | value, scaler_unit |               |

Aufgrund der gelegentlichen Verbesserungen unserer Produkte können die gelieferten Produkte in Einzelheiten von den in diesem Handbuch angeführten Daten abweichen.

Iskraemeco d. d., Energie-Messtechnik und -Management  
4000 Kranj, Savska loka 4, Slowenien  
Telefon (+386 4) 206 40 00, Fax: (+386 4) 206 43 76  
<http://www.iskraemeco.com>, E-Mail: [info@iskraemeco.com](mailto:info@iskraemeco.com)

Die Rechte auf Änderungen (ohne vorherige Ankündigung) vorbehalten.